BANCO CENTRAL DE BOLIVIA
HEMEROTECA

BANCRUZ
BANCO DE SANTA CRUZ DE LA SIERRA

Lidya Gueiler anuncia juicio contra periodista, por injurias

Página cinco

Bolivia firmó Convención del Niño

Página seis

BANCRUZ
BANCO DE SANTA CRUZ DE LA SIERRA

PRESENCIA

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952
AÑO XXXVIII- No 11.327- LA PAZ,BOLIVIA,VIERNES 9 DE MARZO DE 1990- 32 PAGINAS- Bs 1.—

EN ESTA EDICION

Paz Zamora se reunirá con Quayle

El presidente boliviano se encontrará con el vicepresidente estadounidense durante la transmisión del mando en Brasil el 15 de marzo (página 5).

Debate sobre el Quinto Centenario

Personalidades nacionales intervinieron el pasado miércoles en una reunión de mesa redonda sobre el "Quinto Centenario del Descubrimiento de América" (Carta Abierta).

Puntos pendientes en negociación con COBEE

Todavía hay puntos de desacuerdo en las negociaciones que realiza el gobierno con COBEE, para la renovación del contrato de provisión de electricidad a La Paz (página 12).

CAF analiza nuevos créditos

El presidente del organismo crediticio latino, Galo Montaño, comenzó ayer su visita de dos días a Bolivia, para analizar nuevos créditos y tomar acuerdos para que el representante de Bolivia asuma la presidencia del organismo (página 4).

MNR aprobará leyes de modernización

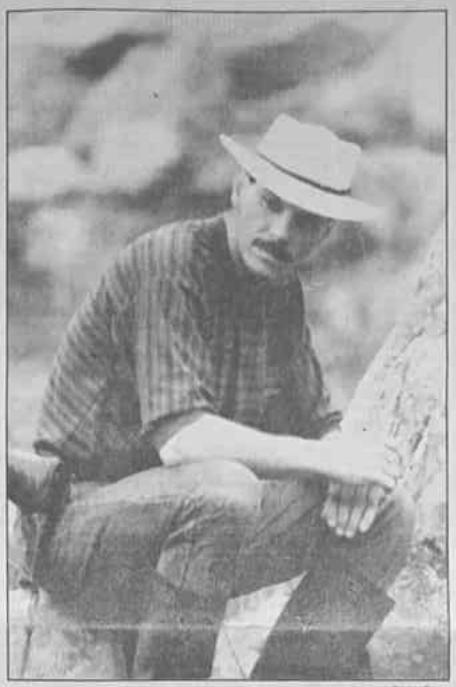
El MNR no pondrá trabas a la aprobación de leyes como las de inversiones, minería, hidrocarburos y SAFCO, consideradas como fundamentales para la modernización del Estado nacional (página 9).

Cuba retirará ayuda militar a sandinistas

El gobierno de Fidel Castro dijo que los asesores militares cubanos partirán de Nicaragua lo más pronto posible, y culpa a los sandinistas por haber cometido "errores subjetivos" en el reciente proceso electoral (página 9).

Deuda: El Papa pide solidaridad

En Navidad hizo el llamamiento al respeto de las credenciales del nuevo embajador boliviano ante la Santa Sede, Daniel Moscoso (página 6).



Fotos: Reuter

El comandante del M-19 y ahora candidato colombiano, Carlos Pizarro.

Respuesta a Estados Unidos

Bolivia reafirma que narcotráfico influye en economía

Fuerzas Armadas participarían en lucha antidroga con "efectivos de élite", para evitar corrupción.- MNR: El gobierno no debe insistir en que militares combatan al narcotráfico.

El gobierno reafirmó ayer que las actividades vinculadas directa e indirectamente con el narcotráfico influyen en la economía boliviana, discrepando así con el criterio del gobierno estadounidense, que insistió el miércoles en que las economías andinas no dependen del narcotráfico.

El subsecretario de Política Económica, Jaime Delgadillo, afirmó que la producción de la coca y sus derivados tienen repercusiones en la economía nacional. Los efectos se notan, a corto plazo, en el empleo, la generación de divisas, el tipo de cambio y otros aspectos, dijo.

Paralelamente, mientras el comandante del Ejército, Rolando Espinoza, anunciaba ayer que las Fuerzas Armadas participarían en la lucha antidrogas con "efectivos de élite" a fin de evitar la corrupción-, el diputado Edwin Rodríguez declaró a nombre del opositor MNR que el gobierno no debe insistir en que las Fuerzas Armadas y particularmente el Ejército combatan al narcotráfico.

El parlamentario movimientista dijo que los militares bolivianos no tienen por qué someterse a las "imposiciones" de una potencia extranjera, como los Estados Unidos, que en la cumbre presidencial de Cartagena sugirieron el empleo de fuerzas militares contra los narcotraficantes.

"Las Fuerzas Armadas no sólo deben participar en lo que significa la interdicción, sino fundamentalmente en lo que hace al desarrollo de los programas de sustitución y prevención", dijo al respecto el ministro del Interior.

Junto al vicepresidente Luis Ossio Sanjinés, el ministro Capobianco reafirmó que la intervención directa de las Fuerzas Armadas depende de una decisión del presidente de la República, a quien corresponde dar la orden respectiva, en su condición de capitán general.

Contrarrestando expresiones de altos funcionarios estadounidenses, el subsecretario de Política Económica sostuvo también que la producción de la coca y sus derivados tuvieron un valor agregado de 1.400 millones de dólares, y que 93 por ciento del valor de la producción agrícola nacional depende de la "economía de la coca".

Funcionarios antidroga de la administración Bush afirmaron el miércoles que es una falsedad que las economías de Bolivia, Colombia y Perú dependan del narcotráfico, y explicaron que los ingresos del contrabando y distribución de las drogas son "una ganancia negativa".

(Más información, página 7)

Tras 16 años de guerrilla

M-19 entregó armas

SANTO DOMINGO, COLOMBIA, 8 (AP).- Alrededor de 1.800 hombres del Movimiento 19 de Abril (M-19) entregaron hoy las armas que empuñaron durante 16 años en un fallido y sangriento gesto revolucionario, disolvieron la guerrilla y se reintegraron a la vida política con la promesa de luchar por la paz de Colombia.

En una emotiva ceremonia cumplida en esta aldea de las montañas del sur de Colombia, en donde el M-19 estuvo en tregua durante un año mientras se desarrollaban las negociaciones de paz, los guerrilleros entregaron sus armas a su comandante general Carlos Pizarro quien les dio la orden de abandonar sus uniformes de guerra y regresar a sus hogares, bajo el amparo de un indulto del Estado.

Pizarro, se despojó a su vez de su pistola personal, para actuar conforme a su condición de dirigente político y aspirante a la alcaldía de Bogotá en las elecciones legislativas y municipales del domingo.

Las armas del M-19 fueron entregadas a una comisión técnico militar de la Internacional socialista encabezada por el general venezolano Ernesto Uscátegui e integrada por delegados de Finlandia, Gran Bretaña, Suiza y Chile.

Alrededor de un centenar de periodistas, fotógrafos y camarógrafos no fueron admitidos en Santo Domingo mientras se hacía el inventario de las armas. Posteriormente fueron testigos del epílogo de la rebelión del M-19.

Previamente los exguerrilleros habían destruido los explosivos y disparado grandes cantidades de munición.

EE.UU. anuncia hoy planes militares contra drogas

WASHINGTON, 8 (DPA).- El Pentágono informó que mañana anunciará sus planes de participación militar en la lucha contra el tráfico de drogas, los cuales, según se anticipó, excluyen la propuesta de apostar una fuerza naval frente a las costas de Colombia, para vigilar el movimiento aéreo de traficantes desde ese país.

Fuentes del Departamento de Defensa informaron que entre los elementos del plan de acción se cuentan establecer estaciones de radar en varios puntos de América Latina para detectar aviones sospechosos de transportar drogas y redoblar el adiestramiento de unidades militares latinoamericanas para la lucha contra el tráfico de narcóticos.

Asimismo, está previsto despachar una fuerza naval al Pacífico para cooperar en la detección e intercepción de cargamentos de drogas procedentes de Asia, dijeron las fuentes. Pero al ser consultado sobre la propuesta de apostar una fuerza naval frente a las costas de Colombia con ese mismo propósito un funcionario del Pentágono respondió: "Eso está muerto".

La administración Bush consideró a fines de 1989 la posibilidad de desplegar un contingente naval encabezado por los portaaviones a aguas vecinas a Colombia para observar movimientos sospechosos de aviones y dar la alerta para su interrupción. Pero ante la nerviosa reacción que la idea despertó en la opinión pública de Colombia se decidió postergar indefinidamente la ejecución de ese plan.

Antes de viajar a Cartagena para reunirse con los mandatarios de BOLIVIA, Colombia y Perú y tratar el problema de la droga, a mediados del mes pasado, el presidente George Bush adelantó que trataría de persuadirlos de la conveniencia de usar recursos militares en la lucha contra el narcotráfico pero esa idea no encontró aceptación.

Fotos: Reuter

Mujeres en democracia
La esposa del presidente electo chileno Patricio Aylwin, Leonor Oyarzún Riquelme, y la viuda del derrocado presidente Salvador Allende, Hortensia Bussi, conversan durante una concentración de mujeres realizada ayer en Santiago de Chile, para celebrar el Día Internacional de la Mujer.

Amenaza sindical
El líder sindical argentino Saul Ubaldini anunciaba ayer una concentración nacional protesta si el gobierno de Carlos Menem no cambia su nuevo política económica.

Sobre la modernidad y los modelos de desarrollo

Por Walter Delgadillo Terceros

Entre muchos males de los que somos tributarios, herederos también los reskhuos teóricos de las clases dominantes de los países desarrollados. Factor sinbadiarto que, desfigurado en su asimilación, deja en la intelectualidad nativa la impresión de haber asumido el sumun de la modernidad.

Asimiladas así las teorías resabiadas de las clases dominantes de los países desarrollados, lo que pareciera correspondernos es elaborar propuestas y modelos lo más parecidos posibles, pues se trataría de seguir los pasos ya marcados por el éxito.

Sin embargo, luego de un examen minucioso, descubriremos que actualmente la elaboración teórica de vanguardia no está en manos de las clases dominantes de esos países; es más, éstas son duramente cuestionadas, pues sus modelos, consecuencia de su visión global, están en crisis, tanto que la palabra crisis en este caso no es igual a recesión económica, sino a pérdida de seguridad en el futuro.

La tragedia de estos modelos se hace evidente cuando se comprueba que la vida de nuestro planeta -expresados en el equilibrio entre naturaleza, el hombre y la tecnología- ha sido deteriorada de manera sistemática en los últimos 50 años. (Si representáramos gráficamente en una línea de 2 km la vida de nuestro planeta, encontraríamos en el último milímetro la etapa de mayor depredación ecológica). Trágica eficacia que, de continuar sin modificación, concluirá más temprano que tarde con nuestra historia.

No comprendieron que los procesos económicos son de naturaleza entrópica, es decir, unidireccionales e irreversibles, a diferencia de los procesos mecánicos cuya característica esencial es la reversibilidad. Vistas así las relaciones naturaleza-hombre-tecnología, no pueden ser de permanente e impune depredación. Estamos atrapados en procesos irreversibles que liquidan las posibilidades de futuro. Lo que hasta ahora han hecho los modelos de desarrollo es partir de la visión infinita de la naturaleza, para concluir entonces en la capacidad depredadora infinita de la tecnología.

Las teorías económicas, sustento de aquellos modelos, han considerado además que el último eslabón en el proceso económico es el consumo, cuando en la práctica se demuestra de manera cada día más patética que éste es el de la generación de desperdicio, que en un proceso de naturaleza entrópica acelera la liquidación de las existencias, así sean inmensas.

Los procesos económicos, espectalmente aquellos generados por la implantación del liberalismo corporativo, aumentan la entropía del universo a un ritmo aterrador, pues se sustentan en la generación cada vez mayor de desperdicios innecesarios; sellan de este modo el destino de miseria de los sectores económicamente depauperados del mundo. En conclusión, las teorías económicas que sustentan estos modelos son técnica y científicamente erradas pero también desde el punto de vista ético, son inmorales. Esta cuestión se torna en "apoteosis de la estupidez" cuando se observa la proliferación del armamentismo, el más grande generador de desperdicios; a la cabeza de cada humano están destinadas 3 toneladas de dinamita.

La preocupación de los países ricos por el crecimiento de la población del Tercer Mundo y su decisión de condicionar su ayuda económica al control de la natalidad, se basa en una argumentación débil y absurda; una disminución drástica de la población del Tercer Mundo tendrá un efecto infinitamente menor que la disminución de apenas un 5% de los actuales niveles de consumo de los 10 países más ricos del mundo; 5% que, por otro lado, corresponde ya a su gran capacidad de generación de desperdicio. Así como aquellas sociedades ricas deben pasar de la mera explotación de la naturaleza y de los más pobres del mundo a una integración e interdependencia creativa y orgánica, por nuestra parte debemos dejar de copiar modelos, reconociendo justamente que es posible aprender de ellos y de sus experiencias para no repetir sus errores, que por otro lado los están llevando a una suerte de camino del retorno (la vigencia y ampliación cada vez mayor de la agricultura orgánica, por ejemplo, así lo demuestra).

Restituir nuestra identidad y reducir la dependencia económica política e intelectual, es el único camino que garantiza futuro; a partir de esta restitución es posible promover el espíritu creador e imaginativo de nuestros pueblos y es aquí donde se revaloriza el pasado. Debemos pues ser capaces de generar procesos alternativos de desarrollo que garanticen autodeterminación.

Walter Delgadillo Terceros, ex-candidato a la vicepresidencia de la IU, y ex-secretario general de la Central Obrera Boliviana.

Publicidad

Una comunicación boliviana de respeto a los bolivianos

Por Johnny Villena Duchén

Las fiestas de carnaval, lo sabemos todos, traen excesos que son lamentados mucho tiempo después. Hemos sabido de accidentes, abusos y todo tipo de delitos provocados por el excesivo consumo de alcohol, con el pretexto de alegrar los "días locos".

Sin embargo, jamás habíamos sido testigos de agresiones directas, torpes y burdas cuya víctima fuera todo un pueblo, con el argumento de hacer publicidad.

Esto ha ocurrido con una serie de tres o más cuñas o spots televisivos puestos en pantalla en las últimas semanas y que, pese a las constantes y repetidas protestas manifestadas a través de diferentes medios de comunicación, mantienen su vigencia con una agresividad alarmante, tanto en su mensaje como en la reiteración diaria en los diversos canales de nuestra ciudad, aun en horarios que son, supuestamente, destinados a la audiencia infantil, y esto no es una exageración. En un programa difundido en Radio Fides el pasado domingo, en el que tuvimos la oportunidad de participar, vimos que un análisis de difusión de estas cuñas determinaba que habían sido repetidos, en la totalidad de los canales, más de mil veces en una semana. Varias de estas emisiones ocurrieron en medio de programas infantiles.

Muchos son los pretextos que se han manifestado para justificar la producción y correspondiente emisión de esta publicidad, que no tiene ningún derecho a ser llamada así, porque la publicidad tiene que ser veraz y no fraudulenta, torpemente agresiva y delincuencialmente denigrante a la personalidad de la mujer boliviana, personificada en la totalidad de estas unidades comerciales por modelos que no son bolivianas.

Un comentario de prensa, plausible en casi todo su contenido, dice que este tipo de excesos comunicacionales se debe al modelo económico de libre empresa que estamos viviendo. Discrepamos aquí con los párrafos que aseveran tal cosa. La libre empresa trae como consecuencia la libre competencia y, en publicidad, esta libre competencia se hace tangible con la oferta de un producto en rivalidad con otro, demostrando las cualidades que pueda tener. En síntesis, demostrando verazmente el por qué debe determinarse una compra.

La publicidad, en su esencia, está hecha por seres humanos pensantes y dirigida, individualmente, a un público que a través de la televisión, la prensa, la radio y otros medios menos nombrados, llega a personas también de carne y hueso con el simple objetivo de orientar su decisión de elección, siempre libre.

Tampoco es cierto que el publicista, el comunicador o los ejecutivos de los medios comunicacionales determinen su acción por el factor dinero, que es buen argumento para tomar decisiones, pero no el único "para hacer el trabajo que otros rechazan". La **misión** de comunicar, para el buen publicista, se antepone a la **remisión** que percibe por su trabajo porque, cerrando el círculo, no habrá ejecutivo de la libre empresa que quiera tener los servicios de publicistas o agencias publicitarias que, con poco criterio y absoluta ausencia de ética profesional, se atreven a poner en circulación unidades de comunicación groseramente concebidas.

Desgraciadamente, como hay buenos y malos médicos, buenos y malos periodistas, hay también buenos y malos publicistas. Y, mientras el Estado, con la participación de quienes están involucrados de alguna manera en el campo de la comunicación promocional y publicitaria, no dictamine reglas y normas de juego, estos malos publicistas tendrán fácil acceso a los medios de comunicación y su mensaje, no siempre correcto, será amplificado varias veces al día y llegará a nuestra juventud y niñez, distorsionando su mente.

Como presidente de la Asociación Boliviana de Agencias de Publicidad, he tenido la oportunidad de reunir en varias ocasiones a ejecutivos de los canales de televisión de La Paz con objeto de considerar un convenio que impida el uso de sus medios de comunicación a gente que, llamada por las luces atractivas que presenta la televisión y sin la vocación que hace al publicista, carece de la ética que una profesión tan controvertida exige. En ese entonces, hablamos subrayado los peligros en que, los mismos canales, pueden caer. Fuimos muy bien recibidos pero, en la práctica, nada se hizo.

También sostuvimos reuniones con miembros del anterior gobierno, solicitando una Resolución Ministerial en tanto se dicten leyes que reglamenten esta actividad que, en lugar de ser la comunicación que hermane los valores de la utilidad pragmática con los de la estética, se convierte en un arma peligrosa de fraude que, por imitación a lo que ocurre en otros países, pretende desnaturalizar la esencia misma de nuestro pueblo y logra denigrando a la mujer, hace nacer, en todos los sentimientos de admiración.

Hemos denunciado, en comunicados de prensa, que gente de otra nacionalidad llega al país y obtiene, de manera, la aceptación de empresarios y hace en lo que no puede hacer en su país.

El programa difundido Fides, tuvo como participación de sus oyentes de todos, excepto uno, no boliviano, rechazó que el lenguaje visual de la en cuestión; y ahí nos quedamos a algo, y lo cumplimos citar a los industriales que dicen que sus productos de la mujer objeto sensual, yan a los responsables de la ración publicitaria y la sión de sus emisiones, no uno de ellos se presentó, der político, respetamos buenas costumbres de su a quien, en su momento, su voto.

Mi solicitud va también ejecutivos de los distintos que, amparados en la de sus contratos que dicen reservan el derecho de y/o retirar toda publicidad se ajuste a las normas comercial y televisiva, suspensión de esas emisiones.

Concluimos actualizando licitudes anteriores; el tiempo tá en la obligación de brindar la actividad e involucrarse en dacción de los documentos sarios a gente que tiene cimiento de lo que significa periencia de una vivencia tante y permanente. Cada que la publicidad no es vidad que se desfoque a motores, para ajustarse carrocería. Las técnicas ajustamos quienes amamos fra actividad, y la respetamos tan hechas de subterfugios na. La publicidad que mos es una publicidad en boliviano, hablada cantada con voces bolivianas, tografiada con modelos nos. Con voz y sentimientos vianos. Con la conciencia plena responsabilidad.

Queremos poner la publicidad al servicio de todos y en ción con todos.

Johnny Villena Duchén, presidente de la Asociación de Agencias de Publicidad y de Promotora Publicitaria Nacional.

Protejamos a nuestras ciudades

Por Héctor Valdivia Rodríguez

Cuando se va de viaje, se advierte que tanto en ferrovías como en carreteras al cortar una ladera o serranía cuentan con espaciosas zanjas de coronación de elemental ingeniería, para defender así, en épocas de intensa lluvia y por desvío de aguas, las obras de sus correspondientes plataformas. Entonces, por tratarse de una ciudad tan erizada de problemas como la nuestra y que corre tantos riesgos por periódicas inundaciones, pues, en vez de zanjas deberían haberse construído en varios de sus sectores muchos canales bien elaborados y amplios.

Desde siempre la ciudad de La Paz ha sufrido los duros embates por los bruscos cambios de su geología de superficie, manifestados por deslizamientos, corrimientos y derrumbes en sus numerosas laderas, pero, muy activados en épocas de intensa precipitación pluvial para ocasionar muchos desastres, e inclusive, con pérdida de vidas humanas. Pasa poco más de tres décadas que la prensa local se ocupó de unas obras económicas y duraderas para aminorar los peligrosos efectos de esos fenómenos naturales y que consistía en la apertura de canales de protección para el desvío de aguas de cabecera al pie de las serranías que bordean la ciudad. (1).

A comienzo de esas pasadas décadas era posible la cómoda apertura de aquellos canales porque la construcción de viviendas recién comenzaban a escalar por las laderas urbanas, como por ejemplo, hacia la ceja de El Alto. Hoy, las inundaciones callejeras por taponamientos de ductos subterráneos con basuras y áridos, o por sifonamientos que inclusive devoran buena cantidad de adoquines, con sus obligados trabajos de reparación y limpieza, siempre han sido realizados en forma precaria como tareas ya de rutina municipal. Todos esos desastres urbanos bien podían haber sido superados, y en buena medida, por la construcción de esos canales de protección.

Los frecuentes arreglos de un desperfecto callejero en un mismo sitio, originado por las lluvias, más la penosa calidad de nuestra mano de obra y la ausencia de una supervisión responsable y permanente, hacen que con el transcurso de los años esos trabajos de reparación sean los más caros del mundo. Todavía es oportuno buscar en nuestra ciudad los lugares más apropiados para proteger a extensas zonas urbanizadas de pie de serranía, construyendo canales; y, obviamente, de esa forma también se aligeraría el fuerte volumen de agua de nuestros ríos urbanos principales, porque, resultarían descabezados los caudales de ríos y riachuelos de temporada que nacen en las alturas.

Rurrenabaque.- Con iguales propósitos de protección urbana, PRESENCIA publicó hace siete años un artículo sobre los desastres ocasionados a la ciudad de Rurrenabaque. Actualmente una intensa lluvia ocasionó nuevamente a esa población daños materiales y la pérdida de cuantiosos animales domésticos. Esto da una idea del inesperado y alto caudal de escurrimiento desde su pequeña serranía hasta la plataforma natural urbana (2).

En Rurrenabaque no se podría construir un sistema urbano de desagüe para las aguas pluviales, sin procederse antes a la apertura de canales al pie de su pintoresca serranía; porque, de no hacerlo así y por su plana superficie, las tuberías de esos desagües se obstruirían con mucha frecuencia. Es de puntualizar la importancia que asumiría tanto para evitar fuertes sedimentaciones sobre la plataforma urbana como para el embellecimiento de todo el lugar, arborizando intensamente su serranía con especies ornamentales de variada y larga floración.

El Fondo Social de Emergencia del gobierno ha debido destinar algunos recursos para la protección de la ciudadela de Rurrenabaque. Una obra de canalización favorecerá mucho a mejorar la urbanística de aquel hermoso paraje nacional de tanto atractivo turístico y porque allí también existen brazos disponibles a la espera de trabajo. Rurrenabaque, a orillas del río Beni y situada frente al pueblo de San Buenaventura, es una población muy alejada de su centro administrativo departamental.

PRESENCIA: (1) 12/3/75; (2) 11/3/83.

¿21060 = 22407?

Por Fernando Untoja y Simón Yampara

Cada régimen político imprime políticas económicas siempre buscando presentarse como original, más comprometido con el pueblo y sobre todo con las clases desfavorecidas del país. Cada decreto busca diferenciarse de los anteriores, para mostrar que los otros fueron nefastos, antipopulares y antinacionales. Para nosotros es siempre la misma oligarquía, que buscando perpetuar su dominación presentó, al pueblo, políticas económicas aparentemente diferentes cuando, en el fondo, sólo se trata de la profundización del régimen de explotación.

El movimiento campesino y obrero debe desenmascarar lo que se presenta como "nuevo", lo que seduce a muchos como una política diferente.

El Decreto 22407 es una ratificación y profundización del 21060, prueba de ello es que toma todos los elementos de la "Nueva Política Económica" del MNR-ADN; para diferenciarse de ésta, profundiza el neoliberalismo con la entrega de la riqueza nacional a las trasnacionales, bajo el título de "Riesgo Compartido" donde para nosotros el gran perdedor es el pueblo boliviano y particularmente los trabajadores y los campesinos.

Pero toda esta profundización del neoliberalismo, también está acompañada de una dosis demagógica para seducir y frenar, gracias a un discurso, a todos aquellos que siempre presentaron una oposición al gobierno. Y muchos, seducidos por el discurso, consideraron como una política de "buenas intenciones del gobierno".

Para el pueblo boliviano toda esta política económica en el fondo no es más que el ajuste de los mecanismos que garantizarán la explotación de los trabajadores y la entrega de las riquezas del país a consorcios extranjeros, privatizando los sectores estratégicos.

Por la estructura de dominación oligárquica, los gobiernos y sus políticas económicas no pueden dejar de enmarcarse en el esquema de la política neoliberal. Si el gobierno anterior, liquidó la producción nacional echando miles de trabajadores a la calle, reduciendo a los campesinos al estado de miseria, en nombre de la "reactivación"; el actual régimen, junto a los gestores del 21060, no sólo ratifica, sino que institucionaliza e interioriza la política del saqueo del país.

La nueva máscara del neoliberalismo, presentándose como social y modernizadora, sólo se diferencia del 21060 por el discurso demagógico, porque en el fondo todo el sistema económico está bajo el imperio de la ley del mercado, donde el Estado en vez de favorecer y proteger al país y a los trabajadores, se convierte en el aparato que garantiza y ajusta la explotación por parte de las empresas transnacionales.

El pueblo trabajador debe exigir la efectivización de todas las políticas sociales enunciadas en el Decreto. Sólo así, el gobierno de "Unidad Nacional" puede cumplir con el pueblo y diferenciarse realmente del 21060.

Fernando Untoja y Simón Yampara son responsables del Ministerio Boliviano de Liberación Nacional.

Cartas a: PRESENCIA

Sobre una condecoración

Señora Directora:

Informado por las publicaciones del prestigioso rotativo de su digna dirección, en sentido de que el H. Senado Nacional ha decidido rendir homenaje y condecorar al ex-presidente Hernán Siles Zuazo, no puedo menos que manifestar mi protesta, porque durante sus dos gobiernos se derramó sangre boliviana y se consumaron los siguientes hechos delictivos:

1º.- La marcha del hambre que se realizó en la ciudad de La Paz, el 22 de septiembre de 1956, fue reprimida sangrientamente por orden suya y al mismo tiempo perseguidos, apresados y desterrados muchos personajes. En esta ciudad, igualmente fueron apresados dirigentes estudiantiles y muchas otras personas que luego protagonizaron el primer motín a bordo, en su fuga hacia la Argentina (27-IX-56).

2º.- Desde entonces y hasta septiembre de 1957, gobernó a Bolivia bajo un permanente estado de sitio.

3º.- Al reorganizarse el Comité Pro-Santa Cruz el 17 de agosto de 1957, el Presidente Siles se convirtió en el principal ejemplo de las aspiraciones cruceñas que reclamaba el pago justo de las regalías petrolíferas para encarar sus obras urbanas de imposterga-ble realización. Para aplastar esas aspiraciones y terminar con los reclamos, en dos oportunidades (mayo de 1958 y junio de 1958), desfiló contra Santa Cruz a 10.000 indios de Ucureña, los mismos que después de humillar al pueblo cruceño con calificativos irreproducibles, consumaron en Terebinto la más espantosa carnicería humana de que se tenga memoria (Véase el artículo titulado "Santa Cruz llora su dolor y su tragedia", registrado en la pág. 4 de "El Diario" de fecha 27 de mayo de 1958). Para torturar a la juventud cruceña instauró el tristemente célebre antro denominado "Nanderoga", donde se cometieron los más graves atentados a la persona humana (Véase la serie de artículos titulada "La Verdad Sobre Santa Cruz", registrada en las ediciones de "Presencia" el 31 de enero de 1958 y siguientes).

4º.- Al mismo tiempo, la ciudad de La Paz, era sometida con las manos en alto, muchos dirigentes políticos y obreros y desterrados muchos de ellos.

5º.- Su segundo período (septiembre 82 - agosto 85) no se ha concluido, precisamente por la anarquía imperante, como mismo por la galopante inflación que hizo perder el valor adquisitivo de nuestra moneda, como de que el salario de la clase trabajadora no alcanzaba para las más premiosas necesidades.

6º.- Si analizamos detenidamente las páginas de la prensa nacional durante sus dos gobiernos, llegaremos al convencimiento de que su postura democrática enunciada a la hora de la verdad es ficticia, por los numerosos atentados a los derechos humanos. No debe olvidar cuando se crearon los campos de concentración de Concepción, Huara de Carangas, Uncía, Yapacani, etc. el era presidente de la República y ninguna ocasión se opuso a la sumación de tales atentados a los derechos humanos.

7º.- Los comicios por en los cuales el resultó como primer mandatario (1985-89) se realizaron bajo las presiones y actos fraudulentos.

Por los suscritos recién llega al convencimiento de la actitud del H. Senado Nacional constituye una terrible burla al pueblo boliviano y de su particular a Santa Cruz.

Al rogarle quiera Ud. dar la presente en las páginas del prestigioso periódico, aprovecha la ocasión para renovarle las seguridades de mi consideración.

Atentamente,

Hernán Antezana Ortiz
Presidente del Comité Pro Santa Cruz

Archivo Histórico de Santa Cruz

RESENCIA

...ario Fundado por
...ar Cajías K. el
...de Marzo de 1952

Directora
Ana María Romero de Campero
Subdirectores
Carlos Ossio Arratiler - Mario Maldonado Viscarra

La Paz, Bolivia, viernes 9 de marzo de 1990

...n golpe de karate de ...ernando Collor de Mello

...ngresión de Fernando Collor de Mello en ...ica brasileña -a la cabeza del Partido de ...Reconstrucción Nacional (PRN)- y su sorpren...triunfo en las elecciones generales de ...bre de 1989, ocurrieron precisamente en ...ena marcada por una crisis de tales pro...nes que también suscitó la renovación y ...ortalecimiento de los movimientos populares. ...a que recordar que uno de sus más fuer...adversarios en los últimos comicios fue ...ignacio Lula da Silva, del Partido de los ...abajadores (PT).

...ecimiento brasileño se inserta, pues, en el ...to que viven la mayoría de los países lati...ericanos, asediados por una descomunal ...deuda externa y obligados, además, a manejar ...ciones económicas con la esperanza de ...ar la miseria o evitar desbordes sociales de ...ndidos.

...se haga un balance de los cambios suce...dos en Latinoamérica en las últimas décadas ...ecibirá -a despecho de la transición de re...imes dictatoriales hacia gobiernos afiliados ...ocracias abiertas- que la crisis no ha dis...ado por el contrario, los índices del des...rrollo social se sobreponen a cual...ier indicio alentador, tanto en lo que toca a ...estabilidad económica como a la distribu...ción equitativa de los beneficios de la produc...ción. Argentina y Perú -por citar a dos de ...sus vecinos- constituyen un ejemplo de la ...ravedad de estos desajustes.

...al margen de la dependencia -que explica en ...gran medida esta explosiva situación latinoa...ericana-, hay factores internos que obstacu...lizan los cambios buscados con miras a satis...facer necesidades consideradas imprescindi...bles para el grueso de la población. La corrup...ción es uno de esos factores: paradójicamente, ...actúa sobre todo en la crisis, haciendo ...del terreno fértil para la especulación y las ganancias sin freno de sectores acostumbrados a los privilegios.

Brasil no es una excepción. Por eso la asunción de Fernando Collor de Mello es esperada con notoria expectativa, en principio porque el vecino país está destinado a jugar papel preponderante en los rumbos que asuma Latinoamérica en el decenio final de este siglo. Y luego, porque el nuevo mandatario brasileño -conspicuo representante de la empresa privada- ha dicho que algunos sectores económicamente poderosos deberán cambiar de ritmo y de orientación si se quiere evitar, por un lado, el crecimiento de las tasas de inflación, y por otro posibilitar la recuperación del Brasil en todos los órdenes.

Por lo menos dos sectores -la industria del cemento y la de automóviles- han merecido desaprobación y crítica del mandatario electo. Está claro que para el proyecto de Collor de Mello la economía abierta no supone vía libre para oligopolios que medran y perjudican a las mayorías. Algunos de sus más estrechos colaboradores, adelantan respuestas disuasorias a quienes especulen o concentren la producción, y esas medidas van desde la cárcel hasta las llamadas soluciones de mercado.

Sin embargo, algunos se muestran escépticos sobre los resultados del embate contra los oligopolios que pudiera emprender el nuevo gobierno. A su juicio corresponde, en primer término, cambiar la cultura de los políticos y de las autoridades, porque la crisis brasileña no es sólo de carácter económico.

El próximo jueves 15, Brasil tendrá un nuevo presidente: Fernando Collor de Mello, próspero empresario del sector de las comunicaciones. El mandatario electo -que venció en los comicios con el apoyo de los empresarios- ha dicho que asestará un golpe de karate a la crisis que afecta a su país.

Balcón del Vaticano

Por Fr. Pedro de Anasagasti O.F.M.

HEMEROTECA

Trapero de Dios

Héroe modesto.

Su pasión es trabajar por la dignidad humana. Sus procedimientos son de mendigo de Dios, dando rostro a la amargura y al insulto, con tal de que pueda aliviar la miseria ajena. Su vocación es una mezcla de arrojo al arroyo y de huida a la soledad. Su labor ha consistido en denunciar, de palabra y con la acción, a la sociedad ciega que trata de no ver la miseria, contra la que se extiende por los suburbios de las ciudades más prósperas. Su peculiaridad consiste en que, mientras conmueve los corazones de los ricos a favor de los marginados, mueve a muchos modestos de buena voluntad a aprovechar las basuras y los desechos para convertirlos en pan para sus hermanos.

Ha vuelto a la actualidad, a pesar de sus anhelos de ocultarse a la publicidad. Conoce los regios palacios señoriales y las salas oficiales, en las que fue recibido por varios Presidentes de Francia; no desdeña nada con tal de conquistar corazones a su causa.

En las salas francesas se exhibe un filme con título "Invierno 54" que es la biografía del sacerdote Henri Grues, más conocido internacionalmente por "l Abbé Pierre". En un día invernal de 1954, Henri tropezó con un bulto informe: era una pobre mendiga convertida en carámbano por el frío. No se contentó con buscarle una morgue: llegó a los estudios de Radio Luxemburgo y, con una mezcla de suspiros, lagrimas, condenas y explicaciones, conmovió al mundo francés: "Cada noche más de 2.000 personas se hielan de frío, en la calle, por falta de un techo, por la dureza de tantos corazones. ¡Ayudadlas!". Se hizo el milagro: intelectuales, artistas, arrieros, empresarios, acudieron al Hotel Rochester con donativos importantes. Es llamativa la reacción de Charlot, que se hallaba en la Ciudad Luz, y llevó su donativo importante para entregárselo a Henri mientras le decía: "No es un regalo lo que le doyque trata, más bien, de una restitución".

Los numerosos recursos se convirtieron inmediatamente en 300 tiendas de campaña, alimentos, ropas, calentadores, medicinas.

El Abad Pierre.

Una enfermedad había impedido a Pierre ser religioso de Francisco de Asís, pero ninguno pudo impedirle que se impregnara del espíritu del Pobrecillo que dedicaba su mejor tiempo y su más cálida ilusión a los leprosos. Los leprosos del Abbé Pierre eran los "clochards", los mendigos, las prostitutas. Penetró personalmente en el submundo parisino; bebió del acíbar de las situaciones extremas de pobreza.

El insistió en su denuncia y en su petición: camiones de alimentos y ropa, 300.000 cartas con cheques y más de 400 millones de francos inspiraron al Abbé Pierre la institución de un movimiento titulado "Traperos de Amaús" (alusión al lugar bíblico en que Jesús apareció y abrió los ojos de dos de sus discípulos tras su Resurrección).

La vivencia de la pobreza franciscana dio su sello a esta institución, que se dedicaría a recoger basura, desperdicios y deshechos, para rescatar cuanto pudiera convertirse en dinero y dedicarlo a las urgentes necesidades de los pobres. Los "traperos" son voluntarios que buscan en los montones lo aprovechable, que lo clasifican, lo arreglan y lo venden: es la fuente limpia de sus ingresos a favor del prójimo.

Abbé Pierre ha cumplido 78 años. Posee la Legión de Honor por su labor en pro de la Humanidad, pero prefiere llevar orgullo la medalla de la Virgen. Se refugia a la sombra del convento de Saint Vandrille para dirigir desde su sobrenatural silencio la andadura de su obra, que son auténticas comunidades cristianas en número superior al ciento y ya en 18 países.

En 36 años de vida, los "Traperos de Emaús" han movido más corazones, y han acumulado más ayudas que la ONU o la OTAN o el Pacto de Varsovia. El excelente novelista Francois Mauriac, familiarizado con el mundo de la Bibula y de la fantasía, resumió la obra de Henri: "Ninguna varita mágica ha verificado jamás nada parecido a ésto".

De la radio y de la televisión y en las alas de la prensa, Abbé Pierre ha lanzado esta flecha, a todos los contemporáneos: "Creemos que Dios es amor, creemos que El nos juzgará. Y nos juzgará por el modo en que hemos usado nuestra piedad y nos juzgará sobre nuestra fe para amar a los que sufren más que nosotros".

La mujer en la URSS

Por Marcel Garces

Como se ha vuelto tradición desde su institución en 1965, los hombres en la Unión Soviética festejan en esta semana a sus compañeras femeninas, con motivo de celebrarse el 8 de marzo el Día Internacional de la Mujer.

Flores, chocolates, presentes y atenciones diversas en la línea general en esta semana, en empresas, oficinas, en la calle y en los hogares. Y la verdad es que ellas lo esperan con cierta emoción y ansiedad, aunque también con algo de espíritu crítico.

La escritora Irina Zaparoshanova, al referirse a este tema, escribió en el semanario "Sovietskaya Kultura", que "no es necesario que nos regalen flores, no es necesario que laven la loza. Y decir que nosotras somos lo más fantástico, tampoco es necesario. No es necesario, si solamente sucede el 8 de marzo. ¿Acaso en este día nosotras somos mejor que ayer?".

Otro comentario aparecido en "Argumentos y Hechos", se hace la siguiente pregunta, en primera página: "¿Quién debe resolver los problemas de las mujeres?"

En otras palabras, se admite la existencia de problemas y estos no son olvidados, ni siquiera con motivo de las actuales celebraciones. Quizás precisamente por estar de plácemes, es necesario, en cambio, traerlos al presente y tenerlos en cuenta.

Por lo menos así lo sugieren sociólogas, periodistas, parlamentarias, dirigentas de los recientemente creados consejos femeninos -unos 250.000 en el país-, a la luz de las estadísticas de la situación de las mujeres en la sociedad socialista soviética.

La mujer constituye en la URSS el 53 por ciento de la población, compuesta por unas 150 millones de personas. Y en la economía nacional, prácticamente la mitad de la fuerza de trabajo la aportan las mujeres: unos 65 millones.

El socialismo ha significado para ellas un indudable avance y progreso. Entre los profesionales con educación superior, el 60 por ciento son mujeres, entre los ingenieros, también un 60 por ciento, entre los agrónomos, zootécnicos y veterinarios, un 45 por ciento, entre los economistas y contadores, son el 87 por ciento, en la enseñanza, un 70 por ciento, en la ciencia, un 40 por ciento, entre los estudiantes, son un 54 por ciento.

Pero hay otras cifras que ahora, gracias a la transparencia informativa, también son conocidas. ¿En qué áreas se concentra la mano de obra femenina? Principalmente en los servicios, en las ramas textiles, en la alimentación, en la enseñanza y en la medicina.

Sin embargo, y este es uno de los problemas que subsisten, su nivel salarial es de un 25 a un 30 por ciento más bajo que el salario promedio del hombre.

Por otra parte, cerca de cuatro millones de mujeres desempeñan trabajos pesados, y en los turnos nocturnos laboran prácticamente otros cuatro millones.

En los puestos directivos de la producción, ellas constituyen solo el 12 por ciento, y entre los jefes de talleres, un 14 por ciento.

Otro de los problemas que persisten (incluso en aquellas ramas productivas en que ellas aportan la mayoría de la fuerza de trabajo): en la dirección de éstas, las mujeres son la minoría; en la industria ligera, un 31 por ciento; en la textil, 21 por ciento; en la industria de la alimentación, apenas llegan a ocupar el 14 por ciento en los puestos directivos.

Por otro lado, aunque en el Partido Comunista de la Unión Soviética (PCUS) el 30 por ciento de sus militantes son mujeres, en el comité central sólo hay un 6 por ciento de miembros femeninos, es decir 15 sobre un total de 303.

Tampoco a nivel estatal su situación es muy favorable en cuanto a representatividad efectiva: sólo un nombre destaca a nivel de la URSS, el de Alejandra Bertukova, vicepresidenta del consejo de ministros de la URSS y secretaria del comité central del PCUS.

Su representación porcentual en los órganos legislativos nacionales también bajó: en el soviet supremo su representación descendió de un 33 por ciento a un 16,5 por ciento.

Lilia Stefankina, dirigente del comité de mujeres, señaló a IPS que ante el cuadro real de la situación de la mujer en la URSS, su entidad y los consejos femeninos esperan que la constitución de un consejo para los asuntos de la familia, la infancia y la mujer en el soviet supremo y de otro organismo similar en el consejo de ministros, permita resolver las demandas femeninas en un plazo cercano.

Otras cifras reveladas ante la opinión pública, han sido señaladas como reflejo de una crisis profunda de la sociedad. Según éstas, en la URSS hay registradas 6.000 prostitutas y otras 23.000 que se dedican a esta actividad en forma ocasional.

Stefankina indicó que el comité de mujeres soviéticas, esperaba que con la actividad de los organismos estatales "así como con el trabajo de las diputadas populares, se contribuirá a elevar el papel de la mujer, al mejoramiento de sus condiciones de vida y a la satisfacción de las nuevas exigencias que ellas van planteando en el proceso de desarrollo de su autoconciencia".

(Moscú/Inter Press Service)

...Biblia en sus manos

...uración de ...n sordomudo

...ndido en la región de Tiro, ...pasó por Sidón y volvió al ...r Galilea, en pleno territo...Decápolis. Allí le presen...n un sordo que hablaba con ...ficultad y le pidieron que pu...ran sus manos sobre él.

...ús lo apartó de la gente, le ...ó sus dedos en los oídos y con ...iva le tocó la lengua. Des...ués, mirando al cielo, suspiró y ...ijo: "Effatá", que quiere decir ...Ábrete". En seguida se le desta...aron los oídos, desapareció el ...o de la lengua y el hombre ...ezó a hablar correctamente.

...ús les mandó que no dije...a nadie, pero mientras más ...les lo publicaban. El en...mo de la gente era increí...ble. Decían: "Todo lo ha hecho ...en: los sordos oyen y los mudos ...blan".

...Unos días, estuvo otra vez ...multitudinaria gente, y sin nada ...comer, Jesús llamó a sus dis...cípulos y les dijo: "Me da pena ...esta gente, porque hace tres días ...están pegados conmigo y ahora ...no tienen que comer. Si los mando ...en ayunas a sus casas, desfa...llecen por el camino, pues algu...nos han venido de lejos". (Mateo, ...15:6,1-31).

A mano alzada

Por Rulo Vali

...tio, multinacionales y la teoría de la sarna

...Salomón Eid

...s que olvidan el pasado ...condenados a repetirlo. ...ge Santayana).

...Riquezas naturales de Boli...via conocidas mundialmente. ...Figura la historia del Cerro ...de Potosí, así como los boli...vianos. Ignoramos que ...existente riqueza en nada ...perdió.

...La cuestión del aprovecha...miento nacional y para beneficio ...mutuo de nuestros recursos na...turales se actualiza con el proble...ma del litio. Existe una empresa ...nacional, la Lithium Corp., ...lista en explotar los sala...res. El borrador del con...trato, elaborado por el anterior gobier...no, fue duramente criticado por el diario gerdiano de la cues...tión.

...Apoyo de la prensa nacional ...de suma importante para que ...la opinión demuestren la inconstitucionalidad del referido borrador; también hay que destacar el nacionalismo de las instituciones cívicas de Potosí.

Pero la Lithium ha formado un lobby poderoso, que está integrado por altos burócratas, prensa y algunos expertos en minería, que están ejerciendo una presión constante para que se apruebe un contrato absolutamente desventajoso para el país.

De todo lo escrito, en contra y a favor, me parece que hay que analizar cuatro cosas: el tiempo de nacionalismo del contrato; el pretendido monopolio; la cuestión tecnológica y el problema de la comercialización.

El tiempo.- Un contrato de cuarenta años para la explotación de un mineral con un potencial de uso futuro multidimensional, no es racional. El litio tendrá una valorización creciente con el paso del tiempo, se descubrirán nuevas aplicaciones, su precio aumentará constantemente. Entonces las exportaciones de litio serán un factor fundamental para conseguir divisas. No es justo que un gobierno que fue elegido por un período de cuatro años, estimule la aprobación de un contrato, que puede volverse un problema para los próximos diez gobiernos democráticos, y por lo menos dos generaciones de bolivianos. En lodo esto hay una precipitación que no está nada argumentada.

El monopolio.- La Constitución prohibe la formación de monopolios, y las razones son más valederas cuando se trata de un monopolio privado de origen multinacional. Los monopolios manipulan precios, tanto de los abastecedores (nosotros, los bolivianos, como propietarios del salar), como de los consumidores. Aparte de distorsionar la estructura de costos, impiden el desarrollo de la tecnología, y en el caso de multinacionales, como está probado históricamente, llegan a determinar el comportamiento de los gobiernos. En este caso, permitir el monopolio, es abdicar la soberanía.

La tecnología.- Esta quizás sea la cuestión más importante. Los aúlicos del lobby de la Lithium dicen que Bolivia carece absolutamente de la tecnología para procesar los salares. Técnicos de la UMSA declaran que tenemos una tecnología embrionaria y son capaces de desarrollar esa tecnología, en el corto plazo. Es más, en 1971 una universidad sueca ofreció cooperar con universidades locales para explotar el salar. Uno de los patrocinadores de esta iniciativa sueca era la empresa constructora de aviones Platlatus Aircraft. El gobierno de entonces ni se enteró. El actual gobierno tiene que cuidar que con el litio no nos pase lo mismo que con el estaño. Si en vez de permitir que se explote irracionalmente (en tiempos de bonanza) se hubiese creado un instituto para que busque nuevas aplicaciones del mineral, no tuviéramos los problemas que tenemos ahora. Tecnología es una cuestión de inducción, hay que estimularla: darle los recursos necesarios. El Ministerio de Minería debería estar empeñado en crear tencología nacional, que en tratar de que se apruebe un contrato injusto.

La comercialización.- Un producto con tantas ventajas actuales, no es verdad que encuentre problemas de comercialización, el mercado consumidor creciente sanciona lo dicho. Los actuales monopolios de comercialización tienden a desaparecer en el futuro, debido a la ampliación de aplicaciones del mineral.

Las multinacionales, en su afán de lucro, pueden inclusive macular a soberanía. Para eso existen los gobiernos, para que defiendan los intereses nacionales. Los contratos de los países con las multinacionales, pueden ser buenos o malos, depende del comportamiento de los funcionarios del gobierno. Si es malo, las cosas funcionan de acuerdo a la teoría de la sarna. La sarna, por su estado putrefacto atrae moscas, y es el país el que pierde, pues se depredan sus riquezas y se da mal ejemplo. Si es bueno, puedes ser asepcia, las moscas se van, los contratos que se firman son transparentes, y prevalece el interés nacional.

Salomón Eid es economista.

...Redacción: Carlos Alberto Quiroga León
...Informaciones: Pedro Glasinovic Villafán
...Jefe de Dirección: Jesús Urzagasti Aguilera
...Corresponsales: Roy Bazán Mendoza

Editora Presencia S.R.L.
Gerente General: Lionel Claure Cardona
Impresores: Editorial Lux
La Paz - Bolivia

Avenida Mariscal Santa Cruz, Nº 2150
Casilla de Correo 3276 - Cajón Postal 10152
Central Telefónica: 372344
Télex 2659 BV - Telefax 391040

Secretario Ejecutivo de la CEPAL

América Latina superará sus problemas con esfuerzo propio

"América Latina tiene que convencerse de que la ayuda para superar los problemas económicos y sociales de la región no vendrá de afuera, y que el esfuerzo tiene que partir de adentro".

La afirmación fue hecha por Gert Rosenthal, secretario ejecutivo de la Comisión Económica para América Latina (CEPAL), quien insistió en que esta región deberá "recurrir a sus propios recursos y sus propios esfuerzos, para salir adelante".

"Yo creo que no debemos hacernos ilusiones. El entorno externo tuvo un balance desfavorable para nosotros en la década de los 80 y si uno analiza los elementos de lo que podría ser la cooperación Norte-Sur, no hay motivo de demasiado optimismo", añadió.

Puso como ejemplo que difícilmente América Latina tendrá acceso al financiamiento externo, en los niveles históricos a los que se llegó en los años 70.

Toda la región, indicó, tiene compromisos para revertir la tendencia de los últimos años, donde nos hemos convertido en exportadores netos de capital (los pagos de la deuda externa son superiores a los nuevos créditos que llegan).

Recordó que irrumpió en el mundo el proteccionismo, que el acceso a la tecnología se vuelve cada vez más difícil y, lo que es

Gert Rosenthal, Secretario Ejecutivo de la CEPAL.

más grave, la idea del desarrollo económico ha perdido atractivo en el mundo industrializado.

La opinión pública (los contribuyentes de los países industrializados) no tiene ninguna motivación hacia el desarrollo económico. El que exista en el mundo gente que pasa hambre y que tienen restricciones, es una cosa muy abstracta, dijo el entrevistado.

También desapareció otro factor que antes promovía la cooperación para el desarrollo: el fantasma del comunismo.

En este contexto, añadió, América Latina tiene que convencerse de que la ayuda, para salir de la crisis, no vendrá de afuera, y que el esfuerzo tendrá que partir de adentro.

"Nosotros seguiremos luchando por las reivindicaciones tradicionales. No debemos cesar de oponernos al proteccionismo, el tema de la deuda externa y tenemos que buscar mejores condiciones para nuestros productos básicos, pero tenemos que aceptar que si el entorno externo es adverso para nosotros, tenemos que acomodarnos a esa circunstancia. Si la demanda del estaño se deteriora, una manera de reaccionar será demandar mejores precios para esta materia y la otra, diversificarse y tener otros productos para exportar", dijo.

Consultado sobre cuál es la situación latinoamericana en esta nueva década, añadió que "la situación se ve con cierto aliento, porque no obstante la gravedad de la crisis y el retroceso en el nivel de vida de las mayorías de la población, América Latina pasó por un período de aprendizaje importante en los años 80 y vemos con más claridad la forma de enfrentar los desafíos del 90".

Para exportaciones al Brasil

En julio podría crearse FINEX-Bolivia

En julio del presente año podrá constituirse FINEX-Boliviano, con los recursos que deposite el Banco Central como parte del pago de la deuda externa boliviana al Brasil, destinado a financiar exportaciones nacionales al vecino país, informa el boletín de la Cámara de Comercio Boliviano-Brasileña.

El programa estima el boletín, podría arrancar el 1º de julio del presente año, con un monto de 13,8 millones de dólares, que sería incrementado cada semestre en ese monto.

Recuerda que a mediados de febrero de este año llegó al país el presidente del Banco Central de Brasil, Walter Bueno, para suscribir con su similar boliviano, Raúl Boada, el convenio de reprogramación de la deuda entre los dos países.

En este contrato se establece una forma alternativa para el pago de la deuda por vencer a partir del 1º de enero del presente año, y que alcanza a la suma de 193,2 millones de dólares.

Las opciones son: 50% a través de la compra, en el mercado secundario, de los papeles de la deuda brasileña, y pagar con esa nuestras obligaciones con ese país.

El restante 50% se pagaría en moneda nacional, que sería depositado por el Banco Central en la cuenta del Banco do Brasil en la ciudad de La Paz, constituyendo un fondo destinado, como primera opción, a financiar exportaciones bolivianas al Brasil.

Este fondo, dice la Cámara Boliviano-Brasileña, equivale a la constitución de un FINEX Boliviano para financiar exportaciones de nuestros productos al vecino país.

Luego, añade que ya existe interés de parte de importadores brasileños de soya y de otros productos, para usar esta "línea FINEX-Boliviana".

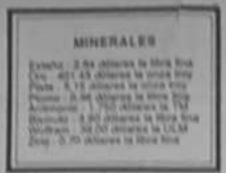
Si la deuda por vencer (al Brasil) hasta 1996 es de 193,2 millones de dólares, 50% representa un total de 96,6 millones de dólares que podrían llegar a constituir este fondo especial.

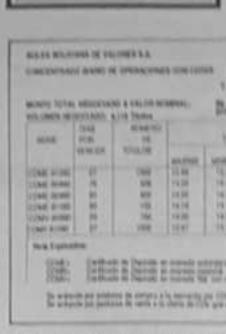
Sin embargo, aclara el boletín citado, se debe considerar que los depósitos que efectúe el Banco Central de Bolivia en esta cuenta, estarán en función del vencimiento de cada cuota semestral.

De esto se desprende que "FINEX Boliviano, arrancaría el 1º de julio de 1990, con un monto de 13,8 millones de dólares. El 1º de enero de 1991 se añadirían otros 13,8 millones, y así sucesivamente, cada seis meses".

Este fondo puede ser utilizado por Bolivia también para aportes locales de contraparte a los créditos de organismos internacionales, destinados a proyectos de inversión pública del país.

Finalmente, añade la Cámara Boliviano Brasileña, pueden utilizarse parte de estos recursos para financiar inversiones boliviano-brasileñas en el rubro del turismo.





En visita oficial de dos días

Llegó al país el presidente de la CA

El presidente de la Corporación Andina de Fomento (CAF), Galo Montaño, llegó ayer al país en visita oficial de dos días, con la finalidad de mantener reuniones con autoridades nacionales.

En fuentes oficialesse informó que Montaño espera coordinar acciones con autoridades nacionales, en vista de que Bolivia asume el próximo mes la presidencia de ese organismo financiero subregional.

En su primer día de visita, mantuvo conversaciones con el ministro de Planeamiento y Coordinación, Enrique García, con quien analizó diversos temas relacionados con el financiamiento que otorga esa institución, y el referido a la asunción a la presidencia del directorio de la CAF, que le toca al país, a partir del 26 de marzo.

Por otra parte, el presi[illegible] la CAF también se [illegible] ministro de Energía, [illegible]nier, para analizar [illegible]mente el tema relaci[illegible] participación de esta [illegible] en el financiamiento de [illegible]yectos de integración [illegible] con Brasil, como la [illegible] del gasoducto y la planta [illegible]léctrica.

Versiones extraofi[illegible]man que la CAF podría [illegible]ctonar los recursos que [illegible]rá el país para la conclusión [illegible] los proyectos, que en [illegible] demandarían algo más de [illegible]llones de dólares.

De acuerdo al progr[illegible] tiene Montaño, hoy [illegible] la mañana será recibido [illegible] presidente de la República, [illegible] Paz Zamora.

Por encima de determinaciones oficiales

Muchas instituciones del Estado elevaron sus "techos salariales"

Se comprobó que durante 1989, muchas instituciones estatales elevaron sus "techos salariales" muy por encima de las determinaciones oficiales, dijo el ministro de Planeamiento y Coordinación, Enrique García.

Las irregularidades fueron detectadas por SAFCO (Sistema Integrado de Administración Financiera y Control Gubernamental) y presentadas a consideración del Consejo Nacional de Economía y Planificación (CONEPLAN).

El informe de esa entidad, dijo el ministro García, señala que en el caso de la administración central del gobierno, se cumplió rigurosamente todo lo señalado por las disposiciones legales.

Lamentablemente en otras instituciones (empresas públicas y entidades descentralizadas), agregó, no se cumplieron las instrucciones del gobierno y se elevaron "muy por encima de las autorizaciones" los presupuestos de salarios.

El ministro no quiso identificar a las empresas que incurrieron en esas irregularidades, pero añadió que se entrará en contacto con ellas, para resolver el problema y evitar que en el futuro se repitan las arbitrariedades.

No se descarta la posibilidad de que las empresas que hicieron esos aumentos desproporcionados el año pasado, este año no tengan el incremento dispuesto por el gobierno.

El ministro de Planeamiento señaló que la solución definitiva se presentará con el proyecto que tiene el gobierno, para mejorar la administración de las instituciones estatales.

En ese marco, se establecerán metas y objetivos que deberán cumplir las instituciones, y donde no se cumplan los programas de rentabilidad y eficiencia, se procederá a la sanción de los ejecutivos, pudiendo llegarse a despidos si es necesario.

Crédito puente

Bolivia pidió a la CAF entre 40 y 60 millones de dólares

(ANF).- Bolivia solicitó, verbalmente, a la Corporación [illegible] Fomento (CAF) un crédito puente entre 40 y 60 millones de [illegible] para la contratación de servicios y la compra de equipo [illegible] Proyecto de Integración Energética Boliviano-Brasileño.

Este pedido fue planteado este jueves por el ministro de [illegible] Hidrocarburos, Angel Zannier, al presidente de la CAF, Galo [illegible] quienes se reunieron para tratar el tema de la participación [illegible] Corporación en el Proyecto Energético.

El país solicitó este crédito, debido a que [illegible] Interamericano de Desarrollo, Mundial, Estado Danés de [illegible] Agencia Internacional del país asiático, aprobaron los [illegible] recién en enero de 1991, por lo tanto se requiere financiamiento [illegible] corto plazo para comenzar las obras del tendido del gasoducto [illegible] instalación de la planta termoeléctrica, explicó Zannier.

La primera fase del Proyecto de Integración Energética [illegible] vecino país requiere una inversión de 600.000.000 de [illegible] aproximadamente.

Entre Bolivia y Argentina

Se prepara plan energético para después de 1992

Representaciones gubernamentales de Bolivia y Argentina comenzarán a trabajar, en los próximos diez días, sobre el proyecto de integración energética que los gobiernos de las dos naciones pretenden desarrollar a partir de 1992, en cumplimiento a la "Declaración de Buenos Aires", que firmaron Jaime Paz Zamora y Carlos Saúl Menem en diciembre pasado.

El anuncio fue difundido ayer por el ministro de la Presidencia, Gustavo Fernández, tras destacar la "fluida relación personal que mantienen los dos mandatarios", para el tratamiento de temas de interés binacional.

Durante una conferencia de prensa que celebró en palacio de gobierno, ratificó la información sobre el pago, en las últimas horas, de una cuota devengada por la venta de gas boliviano y adelantó que durante la próxima semana, el gobierno de Buenos Aires depositará el cheque correspondiente al mes de octubre de 1989.

"Este es el principal resultado de las conversaciones que sostuvo el presidente Paz con su colega Menem, en Montevideo", dijo.

"En segundo lugar, añadió, debe destacarse la importancia que reviste para Bolivia el inicio de las conversaciones técnicas, que concretarán el proyecto de integración energética después de 1992".

Ayer empezó pago de sueldos a los empleados públicos

El gobierno empezó ayer a pagar sueldos del mes de febrero a la administración pública, con prioridad al sector del magisterio, informó el Ministerio de Finanzas.

Las papeletas de pago y los fondos necesarios fueron remitidos a todos los departamentos, añadieron portavoces de ese Ministerio al aclarar que no sólo se empezó en La Paz.

En el curso de hoy se espera efectuar el pago de haberes al resto de la administración pública.

Explicaron que la demora se debió a la vez, al retraso con que enviaron sus plantillas de sueldos las diferentes instituciones estatales.

El Tesoro General de la [illegible] debe erogar aproximadamente millones de bolivianos [illegible] para el pago de sueldos [illegible] la administración pública.

Los recursos para cu[illegible] estas obligaciones [illegible] las recaudaciones interno[illegible] cularmente la Renta y la [illegible]

Según el subsecretario [illegible] sorio, Armando Méndez [illegible] ra en los pagos de la [illegible] por el gas natural que se [illegible] nos, no afecta a la cu[illegible] de haberes.

Las diversas generales [illegible] venta del gas se destina[illegible] plir otras obligaciones, [illegible] gramas de inversión [illegible] proyectos específicos de [illegible] los departamentos [illegible] de hidrocarburos.

PRESENCIA
agencias en toda la república
servicio total

H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ

ENTREGA DE PREMIOS DEL CORSO INFANTIL

Se comunica a los interesados que participaron en el CORSO INFANTIL 1990, que de conformidad al ACTA DEL JURADO CALIFICADOR, la entrega de premios se llevará a cabo el día martes 13 del presente a horas 18.30 en el Salón Humberto Vacaro Monje, Sto. Piso de la Casa Municipal de Cultura (Avda. Mariscal Santa Cruz esq. calle Ayacucho).

NOMINA DE PREMIADOS

AL MEJOR DISFRAZ INDIVIDUAL DE CHUTA
Nº 060 Chuta — Bs. 500.00
AL MEJOR DISFRAZ INDIVIDUAL FOLKLORICO
Nº 007 Saya — Bs. 300.00
AL DISFRAZ MAS ORIGINAL
Nº 004 "Si Rosa es para verde" — Bs. 300.00
AL MEJOR DISFRAZ FAMILIA
Nº 045 "La Angelita" — Bs. 300.00
A LA MEJOR COMPARSA INFANTIL FOLKLORICA
Nº 013 "La Serranita" — Bs. 500.00
Nº 043 "La Sobrina" — Bs. 300.00
PREMIOS ADICIONALES
Nº 002 Pareja y coro antiguo — Bs. 250.00
Nº 011 Carnaval en coro — Bs. 250.00
Nº 041 Campera en serpentina — Bs. 250.00
Nº 164 Danza en periódico — Bs. 250.00
DISTINCIONES A
Nº 024 Jesús
Nº 026 Forniqueta
Nº 064 Danza con papel de colombina
Nº 146 Buho
Nº 167 Pareja de carnaval
Nº 168 Guardia de tránsito
Nº 169 "La Sirena Bella"
Nº 209 Andaluz

DIPLOMA DE HONOR A LA COMPARSA: "SANS COULOTE"

CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DE LA PAZ

INVITACION PUBLICA Nº 04/90

La Corporación Regional de Desarrollo de La Paz, invita a las firmas Comerciales y/o Importadoras Nacionales legalmente establecidas en el país, a presentar propuestas para la provisión de llantas con cámara y protector, conforme al siguiente detalle:

PANTANERAS EN ZIG-ZAG

ITEM	DESCRIPCION	CANTIDAD
A	Llantas de 7,50 x 16 de 10	pliegues o lonas 70
B	Llantas de 7,00 x 16 de 8	pliegues o lonas 15
C	Llantas de 11,00 x 20 de 14	pliegues o lonas 21
D	Llantas de 9,00 x 20 de 14	pliegues o lonas 14
E	Llantas de 6,00 x 16 de 6	pliegues o lonas 10

Los términos de referencia y las especificaciones deberán adquirirse de: Av. Arce Edificio Santa Isabel Bloque "A" 2º Mezzanine, Sección Caja, previo pago de Bs. 30,00 (Bolivianos Treinta 00/100).

Los documentos de propuesta con las formalidades señaladas, se recibirán en las oficinas del Departamento Legal Av. Arce Edificio Santa Isabel Bloque "A" 2º Mezzanine hasta el día 3 de abril de 1990 a horas doce (12.00).

La apertura de propuestas se realizará el día 6 de abril de 1990 a Hs. 10.00 a.m. en dependencias de la Corporación Regional de Desarrollo de La Paz.

La Paz, marzo de 1990

BANCO CENTRAL DE BOLIV

SUB-GERENCIA DE CONTROL Y REGULACION BANC

TASAS DE INTERES Y COMISIONES ANUALES EFECTIVAS PONDERADAS DEL SISTEMA BANCARIO

BANCO CENTRAL DE BOLIVIA
HEMEROTECA

Zamora se entrevistará con vicepresidente de EE.UU.

El embajador de los Estados Unidos Robert Gelbard dijo que el presidente Jaime Paz Zamora, en ocasión de su visita a Brasilia, se entrevistará con el vicepresidente de los Estados Unidos, Dan Quayle con quien analizarán aspectos de la relación bilateral y la aplicación del Acuerdo de Cartagena.

El presidente de la República permanecerá del 14 al 17 en Brasil para asistir, el 15 de marzo, a la posesión del mandatario brasileño Fernando Collor de Mello. Para este viaje el presidente Paz cuenta con la autorización congresal.

Por otra parte, el embajador informó que la empresa aérea Norteamericana American Airlans que compró las rutas de Eastern en todo el continente americano, comenzará a operar en Bolivia a partir de mediados de año.

Parlamento Andino respalda programa antidroga de Bolivia

La reunión de la directiva del Parlamento Andino decidió apoyar la tesis boliviana "Coca por Desarrollo", informó hoy a su llegada el Ecuador, el presidente de la Cámara de Senadores, Jaime Valda.

Jaime Valda destacó la importancia de esa determinación por cuanto constituye el paso inicial para lograr un nuevo respaldo en la Asamblea del Parlamento Latinoamericano y posteriormente, un apoyo mayor en la reunión interparlamentaria mundial que se realizará en los días de abril.

"Esta oportunidad, si logramos el apoyo y respaldo a la posición boliviana de la lucha antidroga, estamos convencidos que los parlamentos, especialmente norteamericano, canadiense, europeo, japonés y otros, van a decidir e influir en sus gobiernos para que la asistencia a los países del norte, llegue a Bolivia para sustentar y fortalecer la tesis de desarrollo alternativo", dijo el parlamentario.

Por otra parte, la tarea que está encarando el Congreso boliviano como una muestra clara de que "nuestros viajes al exterior son fructíferos" y que las actividades de los congresistas tiene directa relación con el interés nacional.

Por otra parte, por otra parte, que tanto el gobierno boliviano como los países deben otorgar prioridad a la tesis: desarrollo alternativo, por cuanto su aplicación generará fuentes de trabajo y ingresos para los cultivadores de coca y sus familiares.

"El problema es en gran medida un potencial cultivador de hoja de coca. Consiguientemente no sólo se trata de resolver el problema del Chapare y de los Yungas. Se trata de resolver el problema de la desocupación y el problema de la generación de empleo", afirmó.

INTEGRACION

Por otra parte, informó que la reunión que se realizó en Quito, acordó aprobar el proceso de integración "saludando la cumbre de mandatarios andinos que se ha efectuado en Galápagos, donde reside el momento del proceso de integración".

Dijo que fueron tres las propuestas que se analizan con este objetivo dentro del Parlamento Andino. Primero duplicar hasta diez el número de representantes nacionales, segundo otorgar al Parlamento Andino la capacidad de fiscalización de las instituciones andinas.

La segunda propuesta es que los parlamentarios sean elegidos por el pueblo mismo. "Este objetivo es ambicioso y es una aspiración para que el Parlamento Andino sea respaldado no sólo por el Congreso sino por la ciudadana misma", añadió.

Diputado Rueda Peña exige aprobación del reglamento de debates

El diputado por el Movimiento de Izquierda Revolucionario-Nueva Mayoría, Mario Rueda Peña, considera que la no aprobación del reglamento de debates de ambas cámaras legislativas, impedirá la consideración rápida de varios proyectos de ley que deberá analizar y aprobar el congreso extraordinario que se reunirá en la segunda quincena de abril.

El representante nacional planteó que se modifique la estructura del reglamento de debates para luego considerar leyes de importancia nacional. "Este proyecto (el reglamento de debates) ya está aprobado en una buena parte y solamente falta la discusión de detalle. Si no se hace esto, equivaldría a seguir permitiendo que el Congreso continúe trabajando dentro del marco antiguo, con largas discusiones y piezas oratorias que se acostumbra utilizar como recurso parlamentario para impedir la aprobación de una ley.

Luego, en ese sistema, se pierde el tiempo en las comprobaciones nominales de voto y eso permite que se alarguen intencionalmente las sesiones, lo cual impedirá que el Parlamento pueda aprobar las leyes que requiere el país", explicó al reiterar que primero debe aprobar el reglamento de debates.

En cuanto hace a las reformas electorales, el parlamentario señaló que es necesario modificar la Constitución Política del Estado, como paso previo para introducir modificaciones.

PREPARATIVOS

Mientras tanto, en la Vicepresidencia de la República, se informó que las comisiones del Congreso, cuatro en total, están trabajando en la preparación de los proyectos de ley que serán considerados en congreso extraordinario.

El presidente nato del Congreso, Dr. Luis Ossio Sanjinés, informó a la prensa que está en contacto permanente con las bancadas parlamentarias para el análisis de los proyectos de ley y la recopilación de criterios para lograr consenso parlamentario en el tratamiento de esos proyectos y no perder el tiempo en discusiones y en la consideración de las leyes que son de importancia para los intereses del país.

Lidya Gueiler iniciará juicio contra periodista, por injuria

(ANF).- La ex presidenta de Bolivia, Lidya Gueiler Tejada rechazó, indignada, las imputaciones del periodista, Donald Zabala Wilson, quien la acusó de "traición a la patria" por haber pasado información confidencial al Paraguay, durante la contienda bélica del Chaco.

Zabala, presentado como testigo de descargo por el general Armando Reyes Villa, en el juicio de responsabilidades contra Luis García Meza que se ventila en la Corte Suprema de Justicia, en Sucre, acusó a Lidya Gueiler de "ser traidora a la patria por haber sido informante al Paraguay", en la guerra con ese país, en la década de los años 30.

La senadora Gueiler, luego de conocer la declaración a la que calificó de "calumnia", dijo que pidió a la Corte Suprema de Justicia la declaración escrita de Zabala, con el fin de iniciar los trámites jurídicos por injuria e iniciar el juicio correspondiente contra el acusador.

"Tengo la conciencia tranquila. Estoy en el país y soy senadora por Cochabamba. Sigo trabajando, consecuente con mi lucha política, en favor de las mayorías nacionales, de la mujer, del niño y del anciano", dijo al expresar su repudio por las acusaciones formuladas en su contra.

Añadió que una vez tenga la documentación en su poder, iniciará inmediatamente un juicio, donde Zabala tendrá que comprobar las calumnias que fueron lanzadas en Sucre contra su persona.

JURISTA

Según el criterio del presidente del Colegio de Abogados de Bolivia, Walter Costas Badani, una acusación de "esta gravedad" debe dar lugar a la intervención del Ministerio Público para esclarecer los hechos y los antecedentes y proceder a las investigaciones y diligencia de policía judicial.

"De ser cierta la acusación, se tendría que pedir el desafuero de la señora Gueiler para que pueda ser sometida a proceso y de continuar el proceso, entonces entra en aplicación el artículo 17 de la Constitución Política del Estado, que cuando se suprime la pena de muerte en el país, mantiene la pena de 30 años de presidio para las personas que hubieran incurrido en alta traición a la patria en estado de guerra", afirmó.

GASTON VELASCO

Donald Zabala, en sus declaraciones de descargo formuladas en Sucre citó a Gastón Velasco, miembro del departamento de Inteligencia del Estado, durante la guerra del Chaco.

En declaraciones a la red de televisión "ATB" de esta ciudad, Velasco, además de sorprenderse por las declaraciones del periodista, señaló que, evidentemente, él conocía "muchas cosas secretas de Estado Mayor" y otras relacionadas con la Guerra del Chaco que tendría que "recordarlas".

Sin confirmar ni desvirtuar la acusación, afirmó que no puede divulgarlas porque se trata de "cuestiones que tienen que estar en secreto", por haber un juramento de absoluto silencio de por medio.

"Son secretos de Estado Mayor. Pero la documentación la tiene el servicio de inteligencia del Estado Mayor, al cual todavía sigo subordinado", señaló al manifestar que "esos secretos todavía quedan guardados para la historia".

ALTO MANDO MILITAR

(ANF).- Una reunión del Alto Mando Militar analizará las recientes acusaciones lanzadas por el periodista Donald Zabala Wilson contra la ex presidenta de la nación y actual senadora de la República, Lidya Gueiler Tejada, aseguró el comandante general del ejército, Gral. Rolando Espinoza Loza.

El jefe militar aseguró que en el transcurso de las próximas horas la cúpula castrense estudiará las recientes denuncias que un periodista emitió contra la senadora Gueiler Tejada asegurando que había "incurrido en traición a la patria por haber pasado información confidencial durante la Guerra del Chaco".

Juicio de responsabilidad

Concluyó declaración del testigo de descargo

SUCRE 8 (PRESENCIA).- La acusación y el testigo de descargo, Donald Zabala Wilson, midieron hoy el pulso en la Corte Suprema de Justicia durante un largo contra interrogatorio que se prolongó durante toda la tarde, dentro del juicio de responsabilidad que sigue el Ministerio Público al ex-dictador Luis García Meza Tejada y medio centenar de sus colaboradores.

El testimonio de Zabala Wilson, que en la víspera conmocionó al auditorio y a la parte civil, por las acusaciones hechas contra la ex presidenta constitucional interina de la República, Lidya Gueiler Tejada, no aportó en la audiencia de hoy ningún esclarecimiento sobre el derrocamiento del Gobierno democrático de 1.980.

Zabala Wilson consideró en su testificación que la conspiración de García Meza y Arce Gómez tuvo como principal motivación el caos y la anarquía que se habían desatado en el país en las semanas precedentes a la rebelión militar. Las amenazas del ex jefe militar (actualmente prófugo) contra dirigentes políticos y sindicales, fueron hechas en respuesta a la "campaña de difamación de grupos izquierdistas contra las Fuerzas Armadas", dedujo el periodista Donald Zabala Wilson.

En sus respuestas, el testigo de descargo presentado por el ex Comandante de las Fuerzas Armadas, Armando Reyes Villa, ratificó su versión sobre la renuncia "voluntaria" de la ex jefa de estado, a quien no debió afectar ni siquiera la presión sicológica que comportaban los luctuosos acontecimientos del 17 de julio mientras se hallaba en la residencia presidencial de San Jorge.

Reconoció, no obstante, el estado depresivo que tenía la señora Gueiler en el momento en el que leyó ante las cámaras de televisión el texto de su renuncia; "se notaba que había llorado", recordó.

Zabala Wilson, que después del 17 de julio prestó sus servicios al régimen "en forma eventual", como asesor de la Casa Militar, aseguró a los magistrados del Tribunal no tener nada en contra de la ex presidenta, aunque en su primera declaración sacó a colación una supuesta "traición a la Patria" de la derrocada señora Gueiler, afirmando que fue infiel durante la contienda bélica con el Paraguay.

La acusación liderizada por el abogado, Juan del Granado, insistió en las contradicciones en las que cayó Donald Zabala durante su testimonio, remitiéndose a la grabación registrada en la Corte, así como a una publicación hecha por el periodista en agosto de 1.980.

Las sesiones testificales continuarán este viernes en el Supremo Tribunal de Justicia, con la declaración del general Antonio Tovar Pierola, presentado como testigo de descargo por el ex Comandante de las Fuerzas Armadas, Armando Reyes Villa.

MNR no pondrá trabas para aprobar leyes que modernizarán el Estado

El jefe del MNR no pondrá trabas ni recurrirá "recursos dilatorios" para la aprobación del código de minería y leyes de inversiones e hidrocarburos a las que consideró como "fundamentales para la modernización del Estado", dijo ayer el secretario general del partido, Germán Quiroga.

"Solamente puedo decir que mañana se opondrá a la aprobación del conjunto de leyes para la modernización del Estado", dijo. Dijo que si bien habrá en el Parlamentario divergencias sobre algún artículo, en el fondo hay consenso para aprobarlas. Dijo que esas legislaciones proyectadas durante la administración gubernamental.

Quiroga dijo que la "tirantez" en las relaciones gobierno y oposición, originada en controversias por "fallas garrafales" en la elaboración del Presupuesto General de la Nación, el tema del gas y el conjunto de la política económica oficial, no impedirá al MNR hacer una oposición constructiva.

"No vamos a chantajear al Ejecutivo. La aprobación de las leyes modernizadoras del país está más allá del encono y de los propósitos partidistas. No sería honesto con el propio país", agregó.

Sin embargo, el secretario general del MNR dijo que su partido tiene especial interés en la aprobación de las reformas constitucionales y de la ley electoral.

Precisó que se insistirá en la vigencia de una metodología que permita al país elegir a su presidente mediante una segunda ronda electoral, para evitar que el candidato presidencial más votado, sea relegado por acuerdos interpartidarios en su derecho de asumir la primera magistratura.

El MNR procurará también la aprobación del voto a los 18 años, para incorporar a la masa de electores a las generaciones jóvenes.

Paralelamente, su bancada parlamentaria concentrará sus esfuerzos en reestructurar la composición de las cortes electorales nacional y departamental, a fin de que sus miembros se encuentren más allá de las decisiones partidarias que, como el año pasado, dijo, restaron al MNR la senaturía por Oruro al ex vicepresidente Julio Garret.

Acuerdo Patriótico aclara que no existe competencia interna

El Movimiento de la Izquierda Revolucionario (MIR), a través de su jefe en ejercicio, Oscar Eid Franco, aclaró anoche que "los partidos que conforman el "acuerdo patriótico" no encaran las responsabilidades de gobierno dentro del marco de una relación competitiva, antagónica y polarizadora".

Dirigentes de la coalición política gobernante, que convocaron anoche a una conferencia de prensa en Palacio de Gobierno, conversaron previamente sobre el tema con el presidente de la República, Jaime Paz Zamora y, con anterioridad, con el jefe de ADN, Hugo Banzer, dijo Eid Franco.

EN COCHABAMBA VENDO
TERRENO (EN EL PRADO)
675 M2
CON NEGOCIO ACREDITADO (EX TRA LA LA)
AVENIDA BALLIVIAN Nº 0658 ENTRE CHUQUISACA Y LA PAZ. REFERENCIA TELEFONO 21701 CBBA

COBEE BPC
CORTES DE ENERGIA ELECTRICA
VIERNES 9 DE MARZO DE 1990

ZONA: V. BOLIVAR "D" - EL ALTO LA PAZ Hs. 08:30 a 12:15
VILLA BOLIVAR "D" Calles 135, 136, 137 entre camino a Viacha y Av. América y adyacentes

ZONA CALACOTO Hs. 13:00 a 17:00
CALLE 16, desde Av. Los Sauces hasta Av. Los Alamos y adyacentes.

Este corte de energía eléctrica se hace necesario para reubicar un poste de A.T. e instalación de un transformador.

Nuestro objetivo es brindarle un mejor servicio

Compañía Boliviana de Energía Eléctrica S.A.
Bolivian Power Company Limited

CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DE TARIJA
INVITACION PUBLICA
Nº 03/90

CODETAR invita a las firmas legalmente establecidas en el país a presentar propuestas para la PROVISION DE REPUESTOS PARA TRACTOR KOMATSU D53A-008.

El Pliego de Especificaciones podrá ser adquirido de la Sección Contable de CODETAR Av. Las Américas Esq. España, previo pago de Bolivianos Sesenta y Cinco 00/100; cualquier información adicional podrá ser recabada en la Dirección de "Vías de Comunicación" (calle Virginio Lema Nº 728 Teléfono 2-5148).

Las propuestas deberán ser presentadas conforme lo prevé el Pliego de Especificaciones, con el rótulo "Corporación Regional de Desarrollo de Tarija - Invitación Pública Nº 03/90 Provisión de Repuestos Automotrices para Tractor KOMATSU D53A -008", hasta el día 30 de los corrientes a horas 16:00 en la Dirección de Asuntos Jurídicos de CODETAR Av. Las Américas esquina España (2º piso) Tarija-Bolivia).

La apertura de propuestas se efectuará el mismo día a horas 16:30.

Tarija, marzo 8 de 1990
RELACIONES PUBLICAS DE CODETAR

* Alivian la tos convulsiva por irritación, bronquitis y los de fumadores.
* Los ingredientes activos se encuentran en forma finamente dispersa, algunos de ellos se absorben en la cavidad bucal y algunos son inhalados con el aire que se inspira cuando se chupan las pastillas.
* Inflamación de la cavidad bucal y de la garganta, garganta irritada, amígdalas inflamadas, angina tonsilar, catarro de la laringe inflamada seca, con dificultad de deglutir, inflamación de las encías.
* Ayudan a evitar resfríos e influenza en épocas de riesgo de infección aumentada.
* Sus ingredientes destruyen todos los gérmenes patógenos que se encuentran en la garganta, por tanto, las inflamaciones ceden rápidamente y se normaliza el tejido debido a su acción anti-inflamatoria.

Representantes y distribuidores exclusivos:
BLOCK Y CIA.
Dirección: Av. Guerra del Pacífico 1392 (Ex Chile) -Miraflores- Teléfonos: Ventas 356690, Oficina 327219, casilla de correo 1770 La Paz - Bolivia

Convenio boliviano-peruano sobre aftosa no cumplió objetivos

- Fue inaugurada VI reunión de Bolivia y Perú

El convenio boliviano-peruano para el control de la fiebre aftosa en las fronteras no cumplió su objetivo, pese a que fue firmado hace más de 14 años, por lo que los dos países se han comprometido a impulsarlo en 1990, dijo ayer a PRESENCIA el director nacional de Producción Pecuaria del Ministerio de Asuntos Campesinos y Agropecuarios (MACA), Gonzalo Suárez.

La declaración fue formulada ayer, tras la inauguración de la VI reunión boliviano-peruana sobre el control de fiebre aftosa, en la que participan delegados gubernamentales de los dos países.

Suárez afirmó que pese a las reuniones bilaterales que se han llevado a cabo desde 1978 entre los dos países, el convenio destinado a controlar y erradicar la fiebre aftosa en las regiones que comparten los dos países, capacitar expertos e intercambiar información, no se ha cumplido en forma cabal.

La situación descrita, dijo, se origina en la falta de apoyo de los gobiernos, que no asignaron recursos económicos para la marcha del convenio.

Indicó que los representantes bolivianos y peruanos que asisten a la reunión, tienen el propósito de ratificar el convenio suscrito en 1975, pero "para ponerlo en plena ejecución".

La reunión, que cuenta con el auspicio de la Organización Panamericana de la Salud (OPS), formulará algunos pedidos al organismo internacional, como la ampliación de los alcances del convenio a Pando y Beni, centros principales de producción de ganado para el país (anteriormente sólo se consideraba al departamento de La Paz).

En Bolivia, dijo Suárez, la fiebre aftosa afecta anualmente, en forma temporal, al 5% de la población bovina.

La propuesta boliviana también está encaminada a reestructurar el Servicio Nacional de Control de Fiebre Aftosa y Brucelosis, para transformarlo en Servicio Nacional de Sanidad Animal.

Agregó que se solicitará un "stock" de vacunas para poner en marcha una campaña en el control de aftosa, a nivel nacional, así como un mayor apoyo para la capacitación de personal, tanto para diagnóstico como para laboratorio y prevención.

La reunión se inauguró ayer con la presencia del subsecretario del MACA, Hernán Zeballos; el embajador del Perú, Oscar Maúrtua de Romaña; el representante de la OPS, Ramiro Granado; el representante del Instituto Internacional de Capacitación agrícola (IICA), Benjamín Harb; el asesor consultor de sanidad animal de la OSA, Raúl Londoño, y otras personalidades.

La delegación de Perú está integrada por el Ing. Jorge Ramírez, director de Unidad Agraria Departamental de Puno; Mario Urquiza, asesor de esa dirección, y Edmundo Paca, veterinario y supervisor a nivel de frontera. Se espera que para ayer el arribo de Miguel Brugoni, representante del Ministerio de Agricultura de ese país.

Por Bolivia, asisten a la reunión el director nacional de Producción Pecuaria, Gonzalo Suárez; el director del Servicio Nacional de Erradicación de Aftosa y Brucelosis, José Alcaín Roca; el zootécnico, Fidel Castro, y las veterinarias Carmen Cabrera y Rosario Viscarra.

Permiso chileno para inspeccionar curso del Lauca es acto amistoso

La vicepresidencia de la República y la Cancillería consideran que la autorización hecha por el gobierno chileno, de otorgar permiso para ingresar a su territorio e inspeccionar el curso de las aguas del río Lauca, es un acto amistoso, principalmente para verificar denuncias sobre un supuesto desvío de ese río.

"Normalmente, dijo el vicepresidente Luis Ossio, se acude a un procedimiento legal, para pedir permiso e ingresar a territorio del vecino país, a través de la Comisión de Fronteras de la Cancillería. Empero, en el caso presente, el hecho de otorgar permiso sin ninguna solicitud, es un acto amistoso de parte del gobierno chileno".

En la Cancillería de la República, un vocero autorizado de la mencionada comisión dijo que el permiso constituye una muestra de buena voluntad de ese gobierno, para aclarar las denuncias sobre supuestas irregularidades en el curso del río Lauca, especialmente para inspeccionar dicho curso al otro lado de nuestro territorio.

Indicó que "ya viajó una comisión interinstitucional el pasado lunes, pero no tenía conocimiento del permiso otorgado por el gobierno chileno. A su retorno, dijo, y en base al informe que presentará esa comisión a la Cancillería, se dispondrá si conviene o no una nueva inspección".

Mientras tanto, en círculos políticos del Acuerdo Patriótico, se indicó a la prensa que la Cancillería debe aprovechar ese acto de buena voluntad del gobierno chileno, para efectuar una inspección completa, ya que existen otras denuncias sobre violación del espacio aéreo boliviano por parte del vecino país.

Ejército busca ampliar cooperación académica de EE.UU.

El Ejército buscará ampliar la cooperación académica y militar de los Estados Unidos para que un mayor número de oficiales y cadetes del Colegio Militar, asistan a la Escuela de las Américas y otros centros de formación castrense, informó ayer el comandante de Ejército, Rolando Espinoza.

El jefe militar anunció que mañana viajará a EE.UU. atendiendo a una invitación oficial del Ejército norteamericano para intercambiar puntos de vista sobre temas de actualidad.

Espinoza explicó que uno de los propósitos de su viaje es lograr la ampliación de la ayuda estadounidense en materia técnica y académica.

Aproximadamente cincuenta oficiales -entre capitanes y subtenientes- en este momento, son becarios de la Escuela de las Américas y otros centros militares de EE.UU.

Para el próximo año "esperamos aumentar el número de participantes en las becas que ofrece EE.UU. e incluso incluir a los cadetes del Colegio Militar".

Otro aspecto que será analizado se refiere a la participación de las Fuerzas Armadas en la lucha contra el narcotráfico "aunque -precisó- no estoy llevando ningún plan para que sea considerado por los representantes del ejército norteamericano. Este tema será considerado en base a los acuerdos de Cartagena", dijo.

Espinoza se entrevistó el pasado miércoles con el presidente Jaime Paz Zamora para conocer los lineamientos de la estrategia boliviana en la lucha contra el narcotráfico.

Al respecto, dijo que la política planteada por el Ejecutivo es acertada, y responde a las necesidades del país.

En su visita de quince días a EE.UU., Espinoza analizará también con los representantes de ese país el tema referido a la ayuda militar estadounidense que han publicitado las autoridades norteamericanas.

"Estos temas serán considerados con los representantes del Estado Mayor Conjunto de EE.UU. y del Pentágono", afirmó.

ACCIÓN CÍVICA

El comandante afirmó que las labores de acción cívica que realizan los efectivos del ejército estadounidenses, en el país, son muy importantes y requieren de una mejor orientación para resolver problemas en diferentes regiones del país.

"Me interesa impulsar la acción cívica en el Chaco para la perforación de pozos de agua que permitan resolver en parte los problemas que ocasiona la sequía en la región", dijo.

Informó que actualmente efectivos del ejército norteamericano realizan trabajos de acción cívica en el departamento de Oruro, "y esperamos que esta cooperación se amplíe a otras regiones".

ESCALANTE

Espinoza aprovechará su estadía en Washington para entrevistarse con el profesor boliviano de matemáticas, Jaime Escalante que, según informaciones de prensa, fue nombrado asesor educativo del presidente estadounidense, George Bush.

Esta entrevista servirá para recoger la experiencia del profesor Escalante en materia pedagógica, anotó la autoridad militar.

En las Naciones Unidas

Bolivia firmó convención sobre Derechos del Niño

El representante permanente de Bolivia ante las Naciones Unidas, embajador Hugo Navajas Mogro, firmó a nombre del gobierno de Bolivia la Convención sobre los Derechos del Niño.

En un comunicado de la Misión Permanente de Bolivia ante las ONU en Nueva York, se indica que "el importante y urgente instrumento internacional fue aprobado por consenso por la Asamblea General, y fue abierto a la firma en una importante ceremonia al conmemorarse el 30 aniversario de la Declaración de las Naciones Unidas sobre los Derechos del Niño".

Añade que el embajador Navajas Mogro reiteró el compromiso del presidente Jaime Paz Zamora y de su gobierno en favor de la niñez, reflejado en el Plan Nacional de Supervivencia y Desarrollo Infantil y Salud Materna.

Las metas de ese plan son reducir en 50% la mortalidad infantil y materna y, por otra parte, reducir en 30% la mortalidad perinatal.

Pesar por el fallecimiento de Víctor Andrade

Ha causado profundo pesar en los círculos políticos y culturales del país, el fallecimiento del Dr. Víctor Andrade Urquiano, acaecido en la ciudad de La Paz a la edad de 85 años, luego de una prolongada enfermedad.

El distinguido hombre público nació en La Paz, el 6 de marzo de 1905. Cursó estudios primarios y secundarios en el Instituto Boliviano Americano y fue profesor del mismo instituto, teniendo entre sus alumnos a los políticos y dirigentes Juan Lechín y Hernán Siles.

Fue creador y primer gerente de la Caja Nacional de Seguridad, en 1930, y Oficial Mayor de Educación en 1932.

Al declararse la Guerra del Chaco, fue el primer funcionario de alta jerarquía del gobierno de ese entonces, en alistarse en el ejército y permanecer hasta la firma del armisticio en Cañada Strongest. Perteneció a la agrupación "Cruz de Hierro".

Luego de su licenciamiento, se integró como miembro activo del Movimiento Nacionalista Revolucionario y fue diputado nacional en 1939.

Fue ministro de Educación y canciller de la República, durante el gobierno del Tcnel. Gualberto Villarroel, y designado embajador de Bolivia en Estados Unidos, para lograr el reconocimiento de ese gobierno. Durante el exilio, luego de la caída de ese gobierno de facto, fue catedrático de la Universidad de Columbia en Ciencias Políticas.

Una vez que el Movimiento Nacionalista Revolucionario arribó al poder, fue embajador de Bolivia en Estados Unidos durante los gobiernos de Víctor Paz y Hernán Siles. Este último lo nombró otra vez canciller y en 1962 fue designado nuevamente embajador en Washington por Víctor Paz.

Fue también delegado de la Organización de Estados Americanos en Brasil y Ecuador.

En 1980, fue Senador electo por la UDP, posición que ocupó desde 1982 hasta 1985. Tiene varios libros escritos, como "Bolivia y los Estados Unidos", y ha sido fundador de la Asociación de Periodistas de La Paz.

Subsecretario de Política Económica

La coca y sus derivados tien repercusiones en la econom

La producción de la coca y sus derivados tienen repercusiones en la economía nacional, porque sus efectos se notan, a corto plazo, en el empleo, la generación de divisas, el tipo de cambio y otros aspectos.

La afirmación la hizo el subsecretario de Política Económica del Ministerio de Planeamiento, Jaime Delgadillo, quien con esos términos respondió a las interpelaciones del gobierno de EE.UU., quienes afirmaron que el narcotráfico no tiene ninguna influencia en la economía de los países andinos.

Se estima que en 1987, la producción de la coca y sus derivados en el país, tuvieron un valor agregado de aproximadamente 1.400 millones de dólares, y que por la manos 81 mil familias campesinas dependían de la "economía de la coca".

Delgadillo fue enfático al señalar que 63% del valor de la producción agrícola nacional, está constituido por los cultivos de la hoja de coca en la zona del Chapare (Cochabamba).

A largo plazo, los efectos de la coca y sus derivados en la economía, tienden a producir cambios estructurales, afectando los niveles de ingreso de la población, la demanda intermedia, y de esta forma incidir en el resto de la economía, reiteró la autoridad.

Precisamente porque se tiene conciencia exacta de estos efectos, dijo el subsecretario, "Cumbre de la Coca", en Cartagena, entre los países andinos con el de EE.UU., planteó la tesis del desarrollo alternativo por la sustitución de cultivos.

Este programa de desarrollo tiene la fuerza suficiente para reemplazar la "economía de la coca", con un elevado nivel de inversión para crear nuevas fuentes de empleo y generar ingresos que necesita el país.

Como se puede apreciar, dijo Delgadillo, la coca y sus derivados tienen efectos directos en la economía de los países.

Vicepresidente y Min. Interior

En manos del presidente si FF.AA. participan en interdicció

El vicepresidente de la República, Luis Ossio, y el ministro del Interior, Guillermo Capobianco, en declaraciones que formularon por separado, concluyeron ayer en señalar que el presidente de la República tiene potestad, para decidir si las Fuerzas Armadas de la Nación deben participar en la lucha contra el narcotráfico.

El primero explicó a los periodistas que la Constitución Política del Estado "prevé, claramente, normas específicas en sentido de que si la fuerza policial es rebasada por el narcotráfico, el presidente de la República, como Capitán General de las Fuerzas Armadas de la Nación, puede recurrir no sólo a esa institución del Estado, sino a otros medios más convenientes".

El ministro del Interior, por su parte, dijo que "la decisión está en manos del presidente de la República, en su calidad de Capitán General de las FF. AA.", al responder a los periodistas en palacio de gobierno.

"No existe una definición específica sobre el tema", agregó ante la insistencia de la prensa, que subrayó las apreciaciones del Gral. Jorge Moreira, Comandante General de las Fuerzas Armadas de la Nación.

"Las FF. AA. no solamente deben participar en lo que significa interdicción, sino, fundamentalmente, en lo que hace al desarrollo de los programas de sustitución y prevención", añadió Capobianco.

Con referencia a bolsones procedentes del extranjero de que en Bolivia existe rancho tres cárteles de la droga, el ministro de noticia en tono de broma muchos cárteles en ninguno es de la droga", dijo.

Calificó a las publicaciones de prensa como "exageradas" que se están haciendo sobre, señaló al reclamo de la sociedad de tales afirmaciones.

Reiteró, finalmente, su razón que diera un día en el sentido de que Bolivia no narcotráfico con un sistema democrático consolidado, con la ejercición de los planes de desarrollo alternativo.

Comandante del Ejército

Efectivos de "élite" de las FF.AA. actuarán en lucha antidroga

- Instrucción militar, acción cívica y movilización de tropas son parte del plan antidroga

Con el propósito de evitar la corrupción en la lucha antidroga, las Fuerzas Armadas intervendrán con efectivos de "élite", dijo el Comandante del Ejército, Rolando Espinoza, a tiempo de confirmar la existencia de un plan militar contra el narcotráfico.

Observó que las fuerzas antidroga no tienen que quedarse aferradas en un solo lugar, porque corren el riesgo de ser afectadas por la corrupción; "ese es un error que se está cometiendo", indicó.

"Tiene que haber rotación de las fuerzas militares y se debe garantizar la formación profesional de los encargados de cualquier tipo de misión, dijo.

Al referirse al plan antidroga de las FF. AA. manifestó que tiene diferentes facetas: instrucción, acción cívica, transporte de efectivos y participación directa en el combate al narcotráfico, si esa es la orden presidencial.

La experiencia de las FF. AA. será suficiente para enfrentar al narcotráfico, dijo Espinoza, descartando la posible creación de un organismo del Ejército especializado en esa lucha.

Señaló que las acciones que adopte el gobierno en esta materia, estarán de acuerdo con los documentos aprobados en Cartagena por los presidentes de Colombia, Perú, Estados Unidos y Bolivia, en los que se definió una estrategia común contra el narcotráfico.

Ese problema tiene que enfrentarse de manera compartida y global entre los países productores y consumidores, y no se debe poner interés sólo en la interdicción sino también en el desarrollo alternativo y la prevención, agregó.

"Las FF. AA. están de acuerdo con esa tesis y también están listas para actuar en la interdicción, cuando el presidente lo disponga", reiteró.

Indicó que la intervención de las FF. AA. en la lucha contra el narcotráfico se hará en forma paulatina y sistemática, a través de planes específicos que contemplen la ayuda de Estados Unidos en materia militar.

El plan señala como prioritario el apoyo logístico y de armamento por parte de los Estados Unidos, y recoge las propuestas del gobierno estadounidense, que aún no se han hecho efectivas porque requieren la aprobación del Congreso de ese país.

Según Espinoza, las FF. AA. están realizando en este momento tareas de prevención en los cuartelas y fuera de ellos. "Se está analizando el tema de las drogas y se realizan conferencias entre la población, para que se tome conciencia sobre el problema", dijo.

ALTERNATIVAS

Entre las alternativas analizaron para que la intervengan en la lucha ga, se ha considerado conjunto del ejército cía o, si es necesario, ción total de efectivos.

"Como se ha visto oportunidades, una vez fuerzas policiales son cartón el Ejército", agregó.

Según las estadísticas las fuerzas especiales lucha contra el narcotráfico vieron resultados positivos en desarrollo como es ción, informó el jefe militar.

FUERZAS EXTRANJERAS

Con relación a una participación de fuerzas extranjeras (particularmente de EE.UU.) en la lucha contra país, Espinoza fue categórico señalar: "No hay necesidad fuerzas extranjeras para esta lucha, primero por su y después por dignidad".

Aseguró que las FF. A capacitadas para cumplir siones que indique el cultivo.

IMPOSICIÓN

Ante la insistencia de otros del gobierno estadounidense de militarizar la lucha contra dijo que las FF. AA. no se la imposición externa para frentar al narcotráfico.

"No necesitamos que nos impulse a actuar en es nosotros estamos lo ligro y tenemos que ser rotario", concluyó.

MNR: "No a participación d Ejército en lucha antidroga"

El Movimiento Nacionalista Revolucionario considera que las Fuerzas Armadas y particularmente el Ejército, no deben ser empleados directamente en la lucha contra las bandas de narcotraficantes que operan en el país, informó ayer el diputado movimientista, Edwin Rodríguez.

"El gobierno no debería insistir a los militares a que tomen parte en acciones para las cuales no han estudiado", dijo el parlamentario al exhortar a las Fuerzas Armadas a no aceptar una "imposición de una potencia extranjera, como Estados Unidos, que recientemente sugirió la directa intervención de los militares antidroga en operativos de interdicción al narcotráfico".

Rodríguez dijo que "si los mandos del Ejército manifestaron anteriormente su rechazo a participar en la lucha antidroga, por el temor de verse involucrados en delitos de corrupción, hay que tener en cuenta su opinión".

Altos funcionarios gubernamentales revelaron el miércoles que ya existen planes para el empleo de las fuerzas militares en el combate a las mafias traficantes de droga, y que los mandos se encontraban a la espera de una decisión presidencial para intervenir.

Rodríguez reiteró que el MNR se opone a la intervención directa de las Fuerzas Armadas en el tema que afecta al país, dijo que sus miembros están en contacto con la delincuencia.

Tras el gabinete del presidente Paz Zamora, "las Fuerzas Armadas salieron limpias de cualquier sospecha de verse involucradas en el narcotráfico", aseveró el diputado opositor, y dijo que su partido mantendrá alerta a la opinión gubernamental.

"Nos pronunciamos enfáticamente ante cualquier acción esta naturaleza", afirmó, y pidió a los presidentes de las Fuerzas Armadas no involucrarse en la lucha antidroga.

HEMEROTECA

...presarios insisten en aplicación ...agresiva política privatizadora

...ación de Empresa... ...ia de Bolivia (CEPB) ...ado este el presidente de ...Jaime Paz, la ur... ...ar en marcha un ...ma de privatización de ...as públicas y descentra... ...frona calificó Carlos ... de "muchísima im...

...ficial de esa Confe... ...ón, en conferencia de ...ó los temas centrales ...ron la política de ...ación político-admi... ...la privatización de las ...ías y un ordena... ...ente, respecto a ...en comisión con ...ores para los dirigen...

...ncia, que contó con ...del jefe del Movi... ...Izquierda Revolucio... Oscar Eid, y del se... ...Acción Demo... ...Nacionalista (ADN), Anto... ...se escuchó la po... ...tiene la empresa ...al respecto a la Ley ...donde Calvo indicó ...que aceptar los in... ...extranjeros.

...enero, la eleva... ...y constituye una con... ...los recursos de la po... ...de las empresas, para ...bilidades de crecí... ...la economía", afirmó.

...consideró que la ...fundamental de la CEPB es coadyuvar, de todas maneras, para que el país encuentre el camino al desarrollo económico y social. "Es muy cierto que no podemos perder la estabilidad económica, pero tampoco nos podemos quedar en la estabilidad, de manera que debemos buscar el crecimiento de la economía y solucionar los problemas sociales que tiene el país", dijo.

Exhortó a que, como país, "aprendamos la lección, que nunca más estemos en este dilema de tener que elegir entre estabilidad y crecimiento".

POLITICA DE PRIVATIZACION

Cuando se refirió al tema de la privatización de las empresas estatales, lo calificó como de "muchísima importancia" e informó que el gobierno ha comunicado ayer que puso en marcha el trabajo de una comisión especializada para ese fin.

Habló sobre la seguridad social, afirmando que es necesario incorporar un mecanismo que facilite soluciones a los problemas de los trabajadores con las empresas. "No cabe duda de que son importantes los recursos que van a la seguridad social, pero en nuestro criterio no son utilizados con eficiencia", añadió.

Hizo hincapié en el principio planteado por el presidente Paz, en sentido de achicar el Estado para agrandar la nación e indicó que, dentro de esa premisa, la empresa privada está convencida que hay asuntos pendientes que implican inversión. Puso como ejemplos la situación de la Compañía Boliviana de Energía Eléctrica, "sobre lo cual pensamos que se debe proceder a una renovación de ese contrato"; del litio en el salar de Uyuni, cuyo contrato debe ser suscrito de inmediato, dijo; el caso de la mina Bolívar, que debe concretarse a través de una colversión entre COMIBOL y empresas extranjeras, añadió.

Finalmente, expresó la satisfacción del ejecutivo de la confederación, sobre los resultados de la reunión con el jefe de Estado.

En respuesta a los periodistas, explicó que la aplicación de los impuestos que crea la Ley Financiera de la Nación, en algunos casos fue de mayor impacto, por ejemplo, el 1 uno por ciento a las transacciones.

"La preocupación que expresamos al presidente está relacionada con el incremento de los impuestos, lo que resta posibilidades al país para ingresar a un crecimiento de su economía", afirmó.

Con referencia a la economía del narcotráfico, el presidente de la empresa privada dijo que "es perjudicial por el origen de los recursos que genera" y propugnó el desarrollo del planteamiento boliviano ante la Cumbre de Cartagena, al sostener que es necesario lograr el desarrollo alternativo.

Según Juan Pablo II

Se debe promover una mayor solidaridad para pueblo boliviano

"Se hace necesario promover nuevas formas de solidaridad internacional, que en un clima de corresponsabilidad y confianza mutua, permitan articular medidas a corto y largo plazo, que eviten la frustración de las legítimas aspiraciones de tantos bolivianos al desarrollo que les es debido"?

Este criterio fue expresado por Su santidad Juan Pablo II, en ocasión de la presentación de las Cartas Credenciales del nuevo embajador boliviano en el Vaticano, Daniel Cabezas, ceremonia realizada el 23 de febrero pasado.

El pontífice señaló: "Se hace necesario fomentar ampliamente una actitud solidaria también a nivel internacional, lo cual haga posible la superación de las dificultades, para poder alcanzar así nuevas metas de progreso y prosperidad".

"A este respecto -dijo-, el problema de la deuda externa representa una preocupante desafío para la economía y el nivel de vida de amplios sectores de la población de su país". El costo social y humano que dicha crisis de endeudamiento conlleva, hace que tal situación no pueda plantearse en términos exclusivamente económicos o monetarios, añadió.

"Me complace saber que es firme propósito de las autoridades

Embajador en la Santa Sede, Daniel Cabezas.

de su país construir sólidos fundamentos que permitan la instauración de un orden social más justo", indicó al recordar que durante su visita pastoral a Bolivia, pudo "apreciar los grandes valores que adornan al pueblo boliviano: su carácter profundamente humano, su espíritu acogedor, su tesón y capacidad de resistencia ante la adversidad, sus acendradas raíces cristianas".

"Pero, al mismo tiempo, pude constatar los graves problemas que obstaculizan las legítimas aspiraciones de muchos bolivianos al desarrollo, tal como la iglesia viene proclamando en su doctrina social", dijo.

Agregó que "las autoridades bolivianas podrán continuar contando con la decidida solidaridad de la iglesia dentro de la misión que le es propia: de fomentar todas aquellas iniciativas encaminadas a promover el bien común y el desarrollo integral de los individuos, de las familias y de la sociedad".

"Hago fervientes votos para que, por encima de intereses transitorios y de facciones, los bolivianos pongan cuanto esté de su parte para construir un orden social más justo y participativo, en el que no tengan cabida los defectos y las carencias que vuestra excelencia ha señalado. Los principios cristianos que han informado la vida de la nación boliviana han de ser motivo de fundada esperanza y de estímulo para superar las dificultades de la hora presente e infundir, con la ayuda de Dios, un nuevo dinamismo que abra en Bolivia nuevas vías al desarrollo económico y social, concluyó el Santo Padre.

...bierno dará hoy respuesta ...pliego de la Central Obrera

...erno dará hoy respuesta ...al pliego único nacional ...al del primer día de di... ...por la Central Obrera ...ó el dirigente de ...Rubén Ribera.

...que el comité ejecutivo ...COB convocará para el lu... ...una reunión ampliada de ...con todos los secretarios ...de las federaciones y ...sindicales nacionales.

...ma se informará ...ejecutivo sobre las negocia... ...con el gobierno, y se consi... ...la propuesta escrita gober... ...a los puntos del pliego.

...a las negociaciones ...gobierno, dijo que unas se ...ron ser informativas por ...se forma satisfactorias a ...aspiraciones de los trabajado... ...largo, hubo reuniones más ...

...ocasión, se refirió a la ...de los problemas de la COMIBOL, Banco Minero, cooperativistas mineros y Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos.

"Tenemos conocimiento de la política de compromiso del gobierno con las transnacionales, que influyen negativamente en los pedidos de los trabajadores. Sin embargo, no podemos adelantarnos y debemos esperar a la respuesta escrita para adoptar una posición".

CONGRESO DE CAMIRI

Según el dirigente, "la Central Obrera Boliviana espera que salgan resoluciones unitarias del congreso de maestros de Camiri para reclamar su peticiones como sector y respaldar el lineamiento de la COB, en pro de los trabajadores del país".

"No se puede hablar de una ruptura, dijo, sino que, de este congreso saldrá una mayor unificación del sector", finalizó.

ENFE incurre en irregularidades para adquisición de durmientes

Mediante nota dirigida al presidente del Senado, la Cámara de Productores de Durmientes, con sede en Santa Cruz, denunció que la Empresa Nacional de Ferrocarriles, en el pasado reciente, ha efectuado compras de durmientes de madera Soto, cuya calidad y durabilidad dista mucho de la del Quebracho Colorado, puesto que esta última variedad tiene una duración de unos 40 años, en tanto que la primera sólo de 5 años promedio.

"Por lo tanto, agrega la nota, los gastos destinados por ENFE para este fin constituyen graves daños económicos al Estado, toda vez que además de representar ingentes recursos, por cuanto dichas compras superaron 90.000 piezas, son dineros invertidos en material no apto para el fin deseado".

En ese sentido, la Cámara de Productores de Durmientes solicita al Senado que "instruya a la empresa de ferrocarriles, se abstenga de efectuar nuevas convocatorias públicas para la adquisición de durmientes, en tanto se aclaren las compras hechas, las que además de afectar los intereses de la empresa y del Estado, atentan contra la industria del Quebrado Colorado y, por ende, contra el gremio, que genera gran cantidad de empleos directos e indirectos".

La presidencia del Senado, a su vez, hizo conocer una petición de informe escrito al titular del Ministerio de Transportes, para que indique que cantidad de durmientes de Quebracho Colorado y de Soto, ha sido adquirida por la Empresa de Ferrocarriles desde 1985 a 1989; asimismo, sobre la experiencia que tiene ENFE acerca de la calidad y duración de las durmientes de Quebracho Colorado y de Soto, respectivamente; señalar si ENFE al adquirir durmientes, solicitó a los proveedores facturas con el respectivo IVA y si éstos cumplen con los impuestos de reforestación y pago de regalías en sus respectivos departamentos, así como el precio de adquisición de los durmientes y si se realizó un estudio de los costos de producción de cada una de esas variedades. Hasta el momento, dice el comunicado, dicho ministerio no ha elevado ningún informe al respecto, lo que determinará una llamada de atención del Legislativo a dicho ministro.

El señor Fernando Eid, apoderado de la Cámara de Productores de Durmientes, hizo notar que la próxima semana se llamará a una nueva licitación para la adquisición de 250.000 durmientes y se espera que no vuelvan a ocurrir irregularidades por parte de los ejecutivos de la Empresa Nacional de Ferrocarriles.

SEPARACION DE COLORES en 24 horas
EDITORIAL LUX

Federación del magisterio de La Paz

Maestros que no percibieron haberes no asistirán a clases

Aquellos maestros que no recibieron sus boletas de pago no asistirán hoy a clases, según la última resolución emanada de la Federación de Trabajadores de la Educación Urbana de La Paz, luego de conocer que ayer, alrededor de un centenar de maestros no fue pagado.

La información fue proporcionada por la dirigente de esa agrupación sindical, Prof. Luz Peralta, quien expresó que, una vez más, el gobierno atenta contra la miseria del maestro y retiene las boletas de muchos profesores que entregaron sus documentos pertinentes.

Indicó que en las próximas horas de hoy se llamará a una reunión de emergencia, puesto que se prevé que el contingente de profesores que no recibió su salario aumentará.

PAGO DE SUELDOS

Para garantizar el desarrollo normal de las labores escolares, el gobierno ha dispuesto -conforme lo establecido- la cancelación de sueldos para el magisterio nacional hasta el 8 de cada mes, se informó ayer en el Ministerio de Educación.

Ante las denuncias de dirigentes del magisterio urbano de La Paz, sobre la no cancelación de haberes, autoridades educativas señalaron que hoy se dispuso el pago de salarios y "sólo en los colegios cuyas secretarias no recogieron papeletas se presentaron reclamos".

El magisterio paceño dispuso ayer la suspensión de clases en el sector urbano, porque no se había comenzado la entrega de cheques y menos aún, la cancelación de haberes.

El gobierno ha expresado su voluntad de llegar a un entendimiento con los dirigentes del magisterio, a fin de garantizar el normal desarrollo del año escolar.

Sin embargo -dijeron autoridades del Ministerio de Educación- se esperan los resultados del Congreso Nacional del magisterio, que deberá fijar la posición del sector en materia salarial y educativa.

Según la propuesta salarial del gobierno, el magisterio recibirá un incremento del 17% en sus haberes, además de ayuda alimentaria para compensar la difícil situación social del sector.

...ración sueca

...Encargada de Asuntos de Inmigración de Suecia, Maj-Lis ...ó ayer una condecoración al Cónsul General de su país en ...Fernando Romero (centro). Ella está en La Paz acompañada de ...ía de la que forma parte el Embajador de Suecia acreditado ...gobiernos del Perú y Bolivia, a quien se ve también en la ...la ilustre visitante se reunió en Oruro y La Paz con ...aximadamente un centenar de exexiliados que, tras ser ...lo de nuestro país durante las dictaduras militares, fueron ...por el gobierno de Suecia.

Según Juan Lechín

Bolivia debe convertirse en un país económicamente fuerte

Para lograr la recuperación del Litoral boliviano, el Estado debe cambiar de estrategia en el desarrollo económico, político y social, y lograr un fortalecimiento que le permita el respeto de sus vecinos.

La información fue proporcionada ayer por el exdirigente sindical, Juan Lechín, minutos antes de iniciar viaje al Perú, donde fue invitado para participar en un seminario.

"Un Estado fuerte está en condiciones de armar un poderoso ejército", dijo al advertir que "mientras tengamos la debilidad estatal y un ejército que se dedica a pasear por las ciudades, que se olvida de cuidar las fronteras", las perspectivas son poco favorables.

"En un país pobre como Bolivia -dijo-, el Ejército debe servir y autofinanciarse en gran parte de su presupuesto, para que la educación y la salud puedan contar con buenos ingresos".

Indicó que existen muchos "seudoizquierdistas" bolivianos, que piensan que con este gobierno democrático existen posibilidades de encontrar una solución a nuestro enclaustramiento. Pero parece, agregó, que desconocen que el problema marítimo es manejado por el Ejército chileno, cuyos representantes han mencionado "una y mil veces", que los bolivianos "no tenemos derecho a una costa que no fue nuestra".

El planteamiento de Guillermo Bedregal, en la época en que gobernaba Augusto Pinochet, podía haber sido el único camino para encontrar una solución, dijo al afirmar que el ejército chileno debe comprender y darnos una salida, si no quiere mayores problemas en el futuro.

"Pero a mi juicio esto es un reclamo que perdura por más de 100 años, con apoyos simbólicos que en la hora de la verdad no pesan nada, debe traducirse en el presente con el fortalecimiento del país, para reclamar lo que fue y es nuestro", añadió.

...eso de Camiri

...ura en magisterio nacional ...abandono de federación cruceña

...ración de Santa Cruz, a ...de abandonar las delibe... ...del Congreso de Maes... ...Bolivia, decidió no acatar ...ciones de esa reunión ...ado así una ruptura den... ...la organización nacional ...gremio.

...Camiri, el secretario eje... ...de la Confederación de ...sistas de la Educación Ur... ...de Bolivia, Noel Orozco, in... ...PRESENCIA que la Fede... ...de Maestros de Santa Cruz ...de retirarse del congreso ...de conocer la resolución ...adoptada las demás federa... ...en contra de los dirigentes ...

...diversos periodísticas señalan ...de algunos cruceños deci... ...de formar una Confedera... ...de Maestros del Oriente, ...como a una virtual divi... ...del sector.

...explicó que el congreso, ...en primera instancia, decidió ...de la función sindical, ...de 25 años, a 21 docentes ...Santa Cruz, como sanción por ...de transgresiones ...a los estatutos orgánicos del ...

...ero, en una segunda ins... ...ocasiones el fallo y el con... ...debían aceptar a ocho diri... ...de la Federación cruceña y ...maestros de base de la misma organización.

Sin embargo, la Federación de Santa Cruz no aceptó esta última propuesta y decidió retirarse del congreso, "tras someter a los participantes a una ráfaga de petardos", dijo el dirigente nacional.

"Ello demuestra el carácter de dichos dirigentes que no concuerda con el espíritu de unidad del magisterio boliviano", manifestó.

Orozco informó que el congreso se realiza bajo una característica especial de democracia y pluralismo, "siendo lo único oscuro la participación de dirigentes de Santa Cruz".

Reiteró que dichos dirigentes tienen un sumario en su contra por cuanto suscribieron convenios con el Ministerio de Educación a espaldas del magisterio nacional.

"Nuestro sector mantendrá su unidad porque estamos a favor de los intereses de los trabajadores, en contra de la relocalización y descentralización".

COMISIONES

Orozco informó también que a partir del jueves se conformaron las comisiones de política, economía, asuntos sociales, educación, de informes y de votos resolutivos.

Todavía no hay un decisión expresa respecto a la anunciada huelga, finalizó.

En Santa Cruz

Productores de estaño aprobarán control de exportaciones

El comité ejecutivo de la Asociación de Países Productores de Estaño se reunirá en Santa Cruz el próximo mes de julio, con el fin de aprobar un nuevo control de exportaciones de ese mineral, que sufre una nueva declinación en la cotización del mercado internacional.

La información fue proporcionada ayer por el diputado Hebner Zambrana, presidente de la Comisión de Minería de la Cámara de Diputados, quien indicó que durante la reunión se planteará el control de producción de los países productores.

Explicó que lo que está "gravitando fundamentalmente" en la crisis, es una sobreproducción que satura el mercado internacional de estaño.

Dijo que esa situación obliga a muchos países a realizar exportaciones ilegales que saturan el mercado y originan la declinación en los precios.

La VIII Reunión de la APPE, agregó, dará las pautas concretas para lograr un mejor control de la sobreproducción y hacer que se respeten la cuotas asignadas de exportación.

ESTAÑO DEL BRASIL

Al ser consultado sobre la investigación que realiza el Parlamento del Brasil, con relación al contrabando de estaño hacia Bolivia, señaló que se mantienen reuniones preliminares entre el Poder Ejecutivo y Legislativo, para encontrar la forma de evitar ese problema.

Manifestó que esta situación se presenta debido a los bajos costos de producción que tiene el estaño brasileño, lo que permite un buen margen de utilidad.

Consejero de OIT

Pueblos indígenas no gozan de derechos humanos

Los pueblos indígenas no gozan en América Latina y en otros continentes, del respeto de sus derechos humanos fundamentales, dijo ayer a PRESENCIA el Consejero Regional de Desarrollo Rural y Poblaciones Indígenas de la Organización Internacional del Trabajo (OIT), Jorge Dandler.

El convenio 169 sobre Pueblos Indígenas y Tribales, adoptado por la 76ª Conferencia Internacional del Trabajo, que se llevó a cabo en Ginebra en junio de 1989, probó que en muchas partes del mundo no se reconocen las aspiraciones de los pueblos indígenas, a asumir el control de sus propias instituciones, su forma de vida y su desarrollo socioeconómico, dijo el Consejero, que participó en el seminario sobre "Comunidad Campesina y Legislación Agraria en 1990" con una ponencia sobre el tema.

El convenio 169 implica, fundamentalmente, "el reconocimiento del derecho de los pueblos indígenas a ser consultados, cuando se ponen en marcha proyectos de desarrollo, y la necesidad de considerar su hábitat en términos más amplios que el de tierra, y la gran importancia que reviste la cada vez mayor posibilidad de que los propios pueblos indígenas y organizaciones, puedan ir asumiendo la administración de sus propios proyectos de desarrollo", añadió.

El Directorio de "SEAMOS", Sistema Educativo Antidrogadicción y de Movilización Social, expresa sus profundas condolencias a la Sra. Lupita Andrade por el fallecimiento de su señor Padre

† D. Víctor Andrade Uzquiano

La Paz, 8 de marzo de 1990

En la paz del Señor, ha dejado de existir el que en vida fue:

† Don VICTOR M. ANDRADE UZQUIANO (Q.E.P.D.)

Mario y Lupe Andrade Salmón (hijos); Ana Rosa Andrade (hermana); Marta Olivia de Andrade (hija política); Víctor Esteban, María Duanne Andrade Torrico; Drina, Iván, Coty, Militza Krsul Andrade (nietos); Irma de Arce, Rosa Salmón, Adela de Prado (hermanas políticas); Ana María Daza de Peláez, Carlos Daza (sobrinos) y demás familia invitan a la misa de cuerpo presente que se llevará a cabo el día de hoy viernes nueve a horas 15:00 en el Ministerio de Relaciones Exteriores, y al traslado de sus restos mortales al Cementerio Jardín a horas 16:00.

ATENCIÓN DE FUNERARIA "ASUNCION" CALLE FIGUEROA Nº 692 ESQ. GRANEROS TELS. 367438-367335.

La Paz, marzo de 1990

COOPERACION TECNICA DEL GOBIERNO SUIZO (COTESU) TIENE EL SENTIMIENTO DE COMUNICAR EL SENSIBLE FALLECIMIENTO DEL SR.

† Dr. LUIS SAUMA KARAM

PADRE DEL ING. GASTON SAUMA ROMERO, GERENTE DE LA EMPRESA DE SEMILLAS FORRAJERAS "SEFO-SAM"

COCHABAMBA, MARZO 8, DE 1990

El Colegio Departamental de Farmacia y Bioquímica de La Paz, se asocia al duelo de la familia Tavera, por el sensible fallecimiento del señor:

† Dn. ARTURO TAVERA SANDOVAL (Q.E.P.D.)

Padre de nuestra colega Sra. María Teresa Tavera, miembro del Directorio de nuestro colegio.

El Directorio
La Paz, marzo de 1990

EL DIRECTORIO, SOCIOS Y PERSONAL DE LA EMPRESA DE SEMILLAS FORRAJERAS "SEFO-SAM", SE ADHIEREN AL DOLOR QUE EMBARGA A LA FAMILIA DEL SEÑOR:

† Dr. LUIS SAUMA KARAM

PADRE DE NUESTRO GERENTE ING. GASTON SAUMA ROMERO

COCHABAMBA, MARZO 8 DE 1990

Ing. Hans Juergen Paul, Director, Personal técnico y administrativo del Grupo de Cooperación Minera (G.T.Z.), hace llegar su más profunda condolencia a su dilecto amigo Co-Director Ing. Franz Tavera Valdivieso y su familia por el fallecimiento de su señor padre.

† ARTURO TAVERA Q.E.P.D.

La Paz, marzo 8, 1990

LA CAJA DE SALUD DE LA BANCA PRIVADA, SE ADHIERE AL DOLOR QUE EMBARGA A LA FAMILIA DEL QUE EN VIDA FUE:

† Sr. ARTURO TAVERA SANDOVAL (Q.E.P.D.)

PADRE DE NUESTRA COMPAÑERA DE TRABAJO MARIA TERESA TAVERA LAFFERTT.

CONDOLENCIA

El Directorio y miembros de la Asociación de periodistas de La Paz expresan su profundo sentimiento de pesar, se adhieren al dolor que embarga a la familia del que fuera uno de los fundadores de nuestra institución.

† Dn. Víctor Andrade Uzquiano Q.E.P.D.

La Paz, marzo de 1990

EL COORDINADOR RESIDENTE Y PERSONAL DEL SISTEMA DE LAS NACIONES UNIDAS EN BOLIVIA, se adhiere al dolor que embarga a la familia y amigos, por el deceso del que en vida fue, distinguido ciudadano:

† DR. VICTOR ANDRADE UZQUIANO (Q.E.P.D.)

Signatario en representación de Bolivia, de la Carta de las Naciones Unidas.

La Paz, marzo, de 1990

EL CENTRO BOLIVIANO AMERICANO

Se adhiere al dolor de la familia del que en vida fue:

† Sr. VICTOR ANDRADE U. (Q.D.D.G.)

La Paz, marzo de 1990

ATB RED NACIONAL
ILLIMANI DE COMUNICACIONES S.A.

TIENE EL PROFUNDO SENTIMIENTO DE COMUNICAR EL SENSIBLE FALLECIMIENTO DEL QUE EN VIDA FUE:

† Sr. VICTOR ANDRADE (Q.E.P.D.)

PADRE DE NUESTRA DIRECTORA DE RELACIONES PUBLICAS Y COMERCIALIZACION, SEÑORA LUPE ANDRADE, Y EXPRESA A SU FAMILIA SU MAS SENTIDA CONDOLENCIA.

En la paz del Señor, ha dejado de existir el que en vida fue

† Don Víctor M. Andrade Uzquiano

(Q.E.P.D.)

Mario y Lupe Andrade Salmón (hijos); Ana Rosa Andrade (hermana); María Olivia de Andrade (hija política); Víctor Esteban, María Duanne Andrade Torrico; Drina, Iván, Coty, Militza Krsul Andrade (nietos); Irma de Arce, Rosa Salmón, Adela de Prado (hermanas políticas); Ana María Daza de Peláez, Carlos Daza (sobrinos) y demás familia invitan a la misa de cuerpo presente que se llevará a cabo el día viernes nueve a horas 15:00 en el Ministerio de Relaciones Exteriores, y al traslado de sus restos mortales al Cementerio Jardín a horas 16:00.

HEMEROTECA

derogó ley contra prensa en Nicaragua

AGUA, 8 (DPA).- El gobierno nicaragüense derogó hoy la ley de comunicación que estuvo vigente desde abril del año y abrió el espacio jurídico para instalar canales de televisión en Nicaragua.

derogación la decidió el parlamento a solicitud del presidente Ortega, por 84 votos a favor, uno en contra y una abstención, de encendidos debates sobre la libertad de expresión en

derogada había sido producto de los acuerdos americanos de Costa del Sol, El Salvador, y contenía generales sobre el ejercicio del periodismo, pero nunca la a ningun medio informativo para cerrarlo.

que la oposición siempre demandó establecer el principio de la mejor ley de comunicación social es la que no existe, la solamente contenía amonestaciones privadas, públicas y temporales a los medios informativos locales.

ENTREGA DE ARMAS.- Bogotá, 8 (Telefoto Reuter).- Parte de las armas que el movimiento guerrillero M-19 entregará en cumplimiento de los acuerdos con el gobierno para convertirse en un partido político legal.

Castro pronostica violencia en Centroamérica

Cuba retirará asistencia militar en Nicaragua

MEXICO, 7 (AP).- El presidente Fidel Castro anunció hoy que Cuba retirará a sus colaboradores militares de Nicaragua en el más breve plazo, criticó a los sandinistas por haber incurrido en "errores de tipo subjetivo" en el proceso electoral y pronosticó una etapa de violencia en la región centroamericana.

Castro dijo que Cuba retirará su "colaboración militar" de Nicaragua "tan pronto eme asuma el nuevo gobierno, o quizás antes".

Indicó empero que los trabajadores civiles que participaron "en la edificación de mil viviendas" en la ciudad de Bluffields y los médicos cubanos que "no son fácil de sustituirse", podrán mantenerse si el nuevo gobierno lo desea, dijo la agencia oficial cubana de noticias Prensa Latina, en un despacho recibido esta noche en México.

El presidente anunció también que "no podrá continuarse el suministro anual gratuito de 90.000 toneladas de petróleo y 50.000 raciones de alimentos y otros productos para habitantes de la costa Atlántica", dijo la agencia.

Este es el primer anuncio de Castro sobre la forma en que se dispone a encarar sus relaciones con Nicaragua, luego que el gobierno sandinista del presidente izquierdista Daniel Ortega fue derrotado en las elecciones del mes pasado por la candidata opositora Violeta Barrios de Chamorro, de clara posición proestadounidense. Ortega había sido el aliado principal de Castro en territorio continental del hemisferio.

La señora Chamorro, que ayer pidió al presidente de Costa Rica, Oscar Arias la promoción de una iniciativa de desmilitarización de la América Central, que dijo la planteará formalmente al asumir el poder el 25 de abril, ha reiterado su decisión de reducir el ejército sandinista a su mínima expresión.

Castro, que formuló sus comentarios durante la clausura del Quinto Congreso de la Federación de Mujeres Cubanas, elogió a los sandinistas por "reaccionar como revolucionarios" después de las elecciones, al reconocer el triunfo de la oposición e indicar que "son intocables el ejército popular, el Ministerio del Interior y las leyes revolucionarias".

Dijo que las elecciones se realizaron "en las condiciones más adversas" para los sandinistas, "en medio de una guerra sucia impuesta por Estados Unidos".

sidente electo

Pinochet busca mantener fierto poder en Chile

DE EDUARDO GALLARDO
SANTIAGO DE CHILE, 9 general Augusto Pinochet está buscando mantener su poder en Chile pese a que el gobierno militar de 17 años pasará el gobierno civil elegido democráticamente, dijo el presidente Patricio Aylwin.

Aylwin dijo que el y Pinochet tuvieron durante su reunión de ayer el papel de las Fuerzas Armadas en el nuevo gobierno democrático que asume el domingo.

democrata cristiano de 71 años dijo que expresó su preocupación sobre las leyes recientemente aprobadas que dar a las Fuerzas Armadas amplios podres de virtual autonomía bajo el nuevo gobierno.

también expresó su alarma por los discursos en los cuales Pinochet que permanecerá como comandante del ejército, dijo que constituirá cualquier intento de cambiar el papel de los militares.

Aylwin dijo que Pinochet se niega a someter su autoridad al ministro de Defensa, que según la constitución tiene autoridad sobre el jefe militar.

Pinochet, al final de la reunión, dijo sólo que el encuentro fue "muy agradable".

Pinochet, de 74 años tomó el poder en un sangriento golpe de estado en 1973 que derrocó al gobierno constitucional de Allende.

Después de entregar la presidencia a Aylwin, Pinochet permanecerá como comandante del ejército de 60.000 hombres. Según la constitución, aprobada durante su gobierno, puede comandar el ejército hasta por ocho años más.

Desde las elecciones de diciembre, Pinochet ha hecho aprobar leyes que limitan el poder del presidente de la república para promover o jubilar a los militares y limitan el poder civil en los nombramientos en las Fuerzas Armadas.

KGB advierte a Soviet que protegerá al socialismo

MOSCU, 8 (Reuter).- La KGB ha advertido a miembros del Soviet Supremo que actuará para proteger al socialismo y acusó a dirigentes del Kremlin de no estar haciéndolo, informó hoy una nueva agencia noticiosa independiente.

Según la agencia Postfactum, Anatoly Sobchak, miembro reformista, dijo que una exhortación de la fuerza de seguridad que circuló en el parlamento soviético expresaba que la KGB actuará firme y persistentemente "en interés del pueblo".

"Protegerán la seguridad del sistema socialista, los derechos y las libertades de cada persona y nuestra democracia socialista", agregó.

La comunicación indicó que la KGB entrevé una amenaza real de una escisión en el Partido Comunista, en peligro de perder su influencia sobre la actividad creativa y la cooperación entre "las fuerzas sanas de la sociedad".

La redacción sugiere que la KGB está dominada por intransigentes reacios a aceptar los cambios que han tenido lugar ya en la Unión Soviética y dispuestos a impedir cambios adicionales.

En EE.UU.

Aumenta participación militar para intercepción de drogas

POR CHARLES ALDINGER
WASHINGTON, 8 (REUTER).- Los militares de Estados Unidos incorporarán navíos y aeronaves a sus fuerzas del Caribe y acrecentarán las actividades de radares en esa zona y el Golfo de México en un nuevo esfuerzo para fortalecer la intercepción de narcóticos, informaron hoy voceros del Departamento de Defensa (Pentágono).

Los funcionarios, que pidieron no ser identificados, también adelantaron a Reuter que las agencias de seguridad que verifican las cargas que arriban a puertos norteamericanos serán reforzadas con personal militar.

Los detalles de la nueva iniciativa serán anunciadas el viernes, cuando el Pentágono revelará pormenorizadamente su proyecto, que forma parte de las gestiones de la administración de George Bush para interrumpir el flujo de cocaína y marihuana, entre América Latina a los Estados Unidos.

Funcionarios despedidos se declaran en ayuno en Panamá

CIUDAD DE PANAMA, 8 Un grupo de ex funcionarios públicos en ciudad de Panamá se mantienen desde ayer en ayuno en la basílica menor de San Blasco exigiendo al gobierno presidente Guillermo Endara que repite el derecho al trabajo y que cese el revanchismo y la persecución política.

grupo, que pertenece a la Federación Nacional de Servidores (FENASEP), que aglutina más de 145 mil servidores del señalaron que la medida afecta a la gran cantidad de que está realizando el gobierno y que pasan ya de mil, aunque señaló que FENASEP solamente está atendiendo la cifra de tres mil.

medida, que incluye también una marcha a la presidencia de la república, pretende denunciar la imposición de los organismos internacionales de crédito el gobierno norteamericano que recomiendan reducir más la planilla gubernamental en aproximadamente unos 25.000 puestos de trabajo.

Por su parte, el presidente Guillermo Endara hizo hoy un alto en su ayuno, que inició hace siete días en la Catedral en solidaridad con los más necesitados de Panamá, para asistir a un consejo de gabinete, en la presidencia de la república, cuyo tema principal es la discusión del presupuesto nacional para 1990.

Igualmente, organizaciones femeninas populares se concentraron hoy desde las nueve de la mañana en la casa del periodista para discutir la situación de Panamá y la invasión de EE.UU. el pasado 20 de diciembre, para luego dirigirse al destruido barrio de El Chorrillo donde colocaron un crespón negro en memoria de los panameños caídos y a quienes llaman mártires de la patria.

Sólo 3 presidentes asistirán a transmisión de mando en Chile

SANTIAGO DE CHILE, 8 (EFE).- Un amplio plan de seguridad, con el despliegue de 9.000 efectivos, fue puesto en marcha hoy por la Policía chilena, mientras que se confirmó que sólo tres de los once presidentes que llegarán al país en las próximas horas asistirán a las ceremonias de transmisión de mando el domingo.

El jefe de Orden y Seguridad (OS-7) de carabineros (policía militarizada), general Alfredo Nuñez, dijo que a partir de las 00,00 horas de hoy entró en fase de ejecución el dispositivo de seguridad más vasto y complejo que se haya montado en Chile desde la visita en 1985 del Papa Juan Pablo II.

Las vidas de 11 jefes de Estado, cuatro vicepresidentes, cinco jefes de gobierno y decenas de dignatarios que ya comenzaron a llegar al país, estarán resguardadas por 9.000 agentes, apoyados por helicópteros, unidades móviles y hasta tiradores escogidos que se desplegarán estratégicamente en cerros y edificios.

El plan se mantendrá, agregó el jefe policial, hasta las 0,08 hora local (00,11 GMT) del próximo día 14, cuando el ya presidente de la nación, Patricio Aylwin, viaje hacia Brasil para asistir a la toma de posesión de su colega brasileño, Alberto Collor de Mello.

A un mes de las elecciones

Vargas Llosa encabeza encuestas en el Perú

Por Luis Eduardo Podestá

LIMA, 8 (AP).- A un mes de las elecciones generales del 8 de abril, el escritor Mario Vargas Llosa aparece favorito en las encuestas, pero los observadores políticos opinan que sólo podría acceder a la presidencia del Perú tras una segunda ronda electoral, pues no alcanzarla la mayoría absoluta de votos en la primera.

Según consultas de la Compañía Peruano de Investigación de Mercados (CPI), Vargas Llosa, del Centroderechista Frente Democrático (FREDEMO), tiene el 47 por ciento de la preferencia mientras su más próximo seguidor, Luis Alva Castro, del gobernante partido aprista peruano (APRA), alcanza un 13,4 por ciento.

Los otros dos candidatos que figuran en las encuestas, Alfonso Barrantes Lingan de la Izquierda Socialista (IS) y Henry Pease García de la Izquierda Unida (IU) tienen 11,6 por ciento y 7,6 por ciento, respectivamente.

Para limitar gastos en 1990

Gobierno argentino dejará cesantes a 600 funcionarios

Por Alfredo Scoccimarro

BUENOS AIRES 8 (REUTER).- En un decidido avance hacia la reducción del gasto público, el gobierno argentino ahorrará 400 millones de dólares en 1990 con la eliminación de dependencias oficiales y la cesantía de 600 funcionarios. "Se eliminan todas las secretarías que dependen de los ministerios y su corolario es que 600 funcionarios públicos vuelven a sus casas", dijo hoy el secretario Legal y Técnico de la presidencia, Raúl Granillo Ocampo.

El viceministro de Economía Horacio Gambarota subrayó al diario local Clarín que con la reforma estatal se ahorrará 400 millones de dólares.

Yo Julia Ramos Macheca, doy satisfacción pública al Sr. Walter Zegada Flores, por haberlo ofendido de palabra.

Por extravío de Certificado de Depósito a plazo fijo moneda extranjera del Banco Mercantil quedan nulos los números 28619 - 29712 - 29715 - 31500 - 31515 - 31516 - 31246 y todos aquellos que pertenecen a la Cooperativa el CEIBO Ltda.

Anuncie en PRESENCIA
agencias en todo el país

Sus nuevas oficinas tienen la comodidad y tradicional elegancia de nuestros muebles. Modernas instalaciones que nos enorgullece haber equipado.

Nuestras felicitaciones a la Superintendencia de Bancos, la institución de control financiero más importante del país.

mobilia ltda.
MUEBLES DE CALIDAD
La Paz: Av. Arce 2250 Av. 6 de Agosto 2251
Oruro: Potosí esq. Adolfo Mier

teletón
El camino más solidario para rehabilitar e integrar a las personas minusválidas.

UNION INSTITUCIONALISTA DE ARQUITECTOS "UNIDAD"

("Tiempos de Cambios" ..... (Comprendamos, Tolerémos)
PROPONE PARA EL DIRECTORIO DEL COLEGIO DE ARQUITECTOS DE LA PAZ GESTION 90-92 A LOS SIGUIENTES COLEGAS:

PRESIDENTE : ARQ. CARLOS IRAZOQUE T.
SEC. GRAL : ARQ. FERNANDO ROYUELA V.
TESORERO : ARQ. FERNANDA VELEZ G.
VOCALES :
ARQ. WALDO ALVAREZ J.
ARQ. CARLOS ARISPE C.
ARQ. MISAEL ROJAS S.
ARQ. GONZALO MONTAÑO B.
ARQ. FREDDY MEAVE C.
ARQ. CARLOS ALCAZAR V.
ARQ. ROLANDO ESCALIER J.
ARQ. DANILO ESPEJO C.
ARQ. HUGO ARTEAGA V.
ARQ. FAVIO PACHECO S.

COLEGA, ES IMPORTANTE TU PARTICIPACION INSTITUCIONAL

Exhorta a la Guerra Santa

Presidente sirio opina que cambios favorecen a Israel

POR JOHN RICE

DAMASCO, 8 (AP).- El presidente sirio Hafez Assad se lamentó hoy amargamente de que los cambios en Europa Oriental favorezcan a Israel, e instó a una Guerra Santa "tan larga como el tiempo" contra ese estado.

Assad también se pronunció en contra de la emigración de judíos de la Unión Soviética, en su primer comentario público sobre la cuestión, y afirmó que los que llegues a Israel obligarán a que los palestinos dejen su propia patria.

"Démonos cuenta ahora que Israel fue la primera beneficiada entre todas las naciones del mundo por los cambios internacionales que han tenido lugar", declaró Assad durante un acto para la juventud con motivo del vigésimo-séptimo aniversario que su partido socialista Baath ejerce el poder.

El presidente se quejó de que en los países socialistas que una vez estuvieran en contra de Israel "ahora hay sionistas activos por todas partes".

Durante su discurso de 95 minutos, los alrededores de 6.500 estudiantes y activistas que acudieron a un estadio deportivo aquí interrumpieron a Assad en 61 ocasiones con aplausos o lemas a coro.

Según parlamento germano federal

Alemania unificada no pondría en entredicho fronteras polacas

BONN, 8 (REUTER).- El Parlamento germano federal aseguró hoy formalmente a Varsovia que una Alemania unificada jamás pondría en entredicho las fronteras polacas de la postguerra.

La asamblea aprobó una resolución sobre la cuestión en medio de una polémica internacional sobre el reconocimiento formal del límite occidental polaco de postguerra, que incorpora a ex provincias germanas.

El canciller Helmut Kohl se ha visto sometido a un coro de críticas mundiales y a presiones para que despeje la preocupación europea mientras su país y Alemania Democrática, el ex estado comunista intransigente que se encamina hacia sus primeras elecciones libres el 18 de marzo, avanzan aceleradamente hacia su unificación.

Pero Kohl defendió su controvertida decisión de pedir a Polonia que confirme que su renuncia de 1953 a pedir reparaciones de guerra seguirá siendo válida frente a una Alemania unificada.

Kohl manifestó: "No sirve a nadie que las demandas sigan sobre la mesa y se crea la impresión de que en el futuro caerán sobre los alemanes cargas impredecibles".

"De ningún modo se trata de poner condiciones a la cuestión de las fronteras", agregó.

La moción, presentada por la coalición de centro-derecha encabezada por Kohl, exhorta a los parlamentos de ambas Alemanias a formular una declaración idéntica después de los comicios germano orientales del 18 de marzo, que exprese que: "se asegura al pueblo polaco que su derecho a vivir en fronteras seguras no será puesto en entredicho por los alemanes a través de reivindicaciones territoriales, ya sea ahora o en el futuro".

Gestionan el Vaticano, EE.UU. y Francia

Se trata de poner fin a la lucha en El Líbano

POR MOHAMMED SALAM

BEIRUT, 8 (AP).- Los Estados Unidos, Francia y el Vaticano tratan de concertar el fin de la lucha entre libaneses cristianos y ayudar al presidente cristiano apoyado por Siria, Elías Hrawi, a extender su autoridad al este de Beirut, informaron fuentes gubernamentales y versiones periodísticas.

Una fuente cristiana que pidió no ser identificada dijo que el Vaticano le advirtió al general rebelde Michel Aoun y al líder cristiano Samir Geagea que su guerra de un mes "amenaza la existencia de los cristianos de El Líbano".

La posición del Vaticano fue interpretada como "indicativa de la advertencia de que la Santa Sede tendría que aceptar una solución militar extranjera para poner fin al conflicto armado en el enclave cristiano", dijo la fuente.

"De una intervención militar de ese tipo, lo más probable es que el ejército sirio, no se salvarían ni Aoun ni Geagea", explicó la fuente.

La lucha entre las tropas cristianas comandadas por Aoun y la milicia Fuerzas Libanesas de Geagea ya se definió favorablemente hoy, en que ambas partes aceptaron una tregua.

SECRETARIA

Con excelente inglés oral y escrito, manejo de telex y procesamiento de palabras. Enviar solicitud con pretensiones salariales y fotocopias de certificados hasta el 16 de marzo próximo. Casilla 2000 - La Paz

Se exige a Rajiv Gandhi la independencia de Cachemira

POR DILIP DANGULY

SRINAGAR, INDIA, 8 (AP).- El exprimer ministro Rajiv Gandhi y otros dirigentes políticos fueron recibidos hoy al llegar en misión de paz por cientos de musulmanes que vocearon lemas islámicos y exigencias de independencia de Cachemira.

La delegación llegó en medio de un toque de queda estrictamente impuesto por soldados con ametralladoras y fusiles automáticos. Pero los militantes repelían sus lemas desde el interior de las mezquitas.

"El lema de la fe, Alá es grande", repetía la multitud al paso de un convoy de jeeps y camiones del ejército que transportaban a los miembros de la delegación desde el aeropuerto. "Queremos independencia", insistían.

Los visitantes, representantes de los principales partidos políticos, dijeron que tenían la esperanza de poner fin al movimiento musulmán de secesión de Cachemira de la India, mayoritariamente hindú.

Pero Gandhi dijo que percibió un generalizado descontento con el gobierno.

"Estoy consternado. Si no hay solución política prevéo algunas opciones muy duras", declaró Gandhi en el hotel Srinagar, fuertemente custodiado. "No quiero definirlas", agregó.

Después, los miembros de la delegación pasaron revista a la situación en privado con el gobernador del estado de Jammu y Cachemira, Jagmohan, en el lujoso hotel rodeado por unos 1.000 policías y gendarmes.

Esta madrugada hubo tiroteos entre militantes y efectivos de seguridad y por lo menos dos personas fueron muertas. Los testigos dijeron que los muertos, y unos 10 heridos, eran civiles y los disparos se oyeron en forma casi continua cuando fue levantado el toque de queda, entre las horas 05.00 y 10.00.

En territorio tribeño negro

Tropas impidieron pedido integración a Sudáfrica

Por BARRY RENFREW

JOHANNESBURGO, SUDÁFRICA, 8 (AP).- Tropas dispararon hoy contra manifestantes y dispersaron a nutridos grupos con látigos y gases lacrimógenos en el territorio tribeño de Bofuthatswana, a medida que se extienden los disturbios en otros sectores similares del país.

Soldados del ejército y policías traídos en transportes blindados de personal abrieron fuego indiscriminado con fusiles de asalto para impedir que se formaran grupos de manifestantes en el área de Garakuwa, dijeron testigos. Los que intentaban agruparse también eran dispersados por policías con látigos, afirmaron.

Algunos habitantes locales levantaron barricadas para bloquear calles, pero fueron ahuyentados rápidamente por soldados y policías, que las desmantelaron, dijeron testigos, aunque no se informó de inmediato sobre bajas.

El diario financiero Business Day de Johannesburgo dijo hoy que han habido más de 20 muertos en los disturbios ocurridos durante febrero en distintos tribeños negros.

En Bofuthatswana hubo por lo menos siete muertos, cuando policías abrieron fuego contra una multitud de 50.000 personas que habían acudido a un acto de protesta, para reclamar que ese territorio nominalmente dependiente sea reincorporado a Sudáfrica, y la renuncia del presidente local Lucas Mangope.

Tropas sudafricanas fueron puestas en estado de alerta en el caso que Bofuthatswana pidiera ayuda, pero autoridades militares canas dijeron hoy que esas tropas no intervinieron. Estas tropas estaban en contacto con autoridades locales del territorio y estaban listas para actuar si las requería, se indicó.

El gobierno de Bofuthatswana declaró anoche un estado de emergencia. El territorio, de unos dos millones de habitantes, está dividido en secciones en el norte del país.

EMPRESA NACIONAL DE TELECOMUNICACIONES "ENTEL"

AVISO A USUARIOS EN CUENTAS CORRIENTES

LA PAZ

Ponemos en conocimiento de nuestros usuarios, que a partir del 9 de marzo están dispuestas para su cobranza las siguientes facturaciones:

SERVICIO DE TELEGRAFIA	FEBRERO/90
SERVICIO TELEX	FEBRERO/90
SERVICIOS ESPECIALES	FEBRERO/90

El plazo para su pago vence en fecha 28-03-90, indefectiblemente y en caso de mora, se aplicarán las disposiciones en vigencia.

La Paz, marzo de 1990

DEPARTAMENTO COBRANZAS-ENTEL
RELACIONES PUBLICAS

Impresión de periódicos, libros, revistas, afiches en blanco y negro y en colores

EDITORIAL LUX
Tels. 329102
343968

Solicitada

ACLARACION

A LA OPINION PUBLICA EN GENERAL

EL DIA 7 DE MARZO DEL AÑO EN CURSO, EN EL MATUTINO "PRESENCIA" DE CIRCULACION NACIONAL, HA SIDO PUBLICADA UNA SOLICITADA "DENUNCIA CONTRA EL DIRECTOR DE AASANA, CARTA ABIERTA AL EXCMO. PRESIDENTE CONSTITUCIONAL DE LA REPUBLICA LIC. JAIME PAZ ZAMORA.

POR EL RESPETO QUE SE MERECE LA OPINION PUBLICA EN GENERAL, LAS AUTORIDADES INVOLUCRADAS EN LA REFERIDA CARTA ABIERTA Y LA INSTITUCION QUE DIRIJO, ME ENCUENTRO EN LA OBLIGACION DE ACLARAR LOS SIGUIENTES EXTREMOS:

1º.- EL TRAMITE AGRARIO REFERIDO EN LA PRECIPITADA CARTA EMITIDA POR EL SR. AGRIPINO JUSTINIANO CESPEDES APODERADO LEGAL DEL DR. OSWALDO RIVERA GUTIERREZ, SE SUSTANCIA EN TRIBUNALES AGRARIOS CON MI PERSONA; Y EN NINGUN MOMENTO "HE APROVECHADO DE LA INFLUENCIA" COMO DIRECTOR EJECUTIVO DE AASANA, CARGO QUE ESTA MUY AL MARGEN DE PROBLEMAS AGRARIOS Y PERSONALES.

2º.- LOS TRAMITES DE DOTACION DE TIERRA ALUDIDOS HAN SEGUIDO EL RESPECTIVO PROCEDIMIENTO LEGAL ESTABLECIDO DESDE 1987 POR DISPOSICIONES VIGENTES QUE RIGEN LA MATERIA, HABIENDOSE SOLICITADO LA REVERSION DE TIERRAS A DOMINIO DEL ESTADO DADA SU CONDICION, PARA SU CONSIGUIENTE DOTACION.

3º.- NO ES EVIDENTE QUE SE HAYA OBRADO AL MARGEN DE LA LEY POR LO QUE CORRESPONDERA A LOS TRIBUNALES COMPETENTES DETERMINAR EL MEJOR DERECHO PROPIETARIO DE LOS FUNDOS RUSTICOS DE "LA CEIBA Y MARACAIBO".

La Paz, 8 de marzo de 1990

Cap. Juan Manuel Paz Burlado
C.I. 460055 L.P.

Kabul vuelve a la normalidad, frustrados

POR KATHY ... ISLAMABAD, KIRTAN, 8 (... la capital de Afganistán, Kabul hoy ... los locales ... zonas comenzaron a reanudar el tráfico de ... pesqueros, por ... ra vez de ... frustrado ... golpe para ... al gobierno ... dado por la ... Soviética. ... fuentes.

Hubo ... de muertos y ... luego que el ... de Defensa ... movilizó el ... soldados del ... trató de derrocar al presidente ... jeron fuerte ... milicias y el ... guerrilleros ... ristán y en ...

Pero tiempo ... a Najib quien ... intento de ... encabezado ... general Shah ... Tanai y apoyado ... Gulbudin Hek...

Nuestros más sinceros saludos y felicitaciones a la Superintendencia de Bancos por la inauguración de su edificio.

BANCO DE SANTA CRUZ DE LA SIERRA

.....no hay perspectiva sin cambio

eddy pacheco

LO APOYAN TODOS

presidente
secretario general
secretario de finanzas
directores
coordinadores

hoy ganamos porque somos más

colegio de arquitectos de la paz elecciones 1990 - 1992

INFORMACIONES DE LA

CAMARA DE COMERCIO E INDUSTRIA BOLIVIANO ALEMANA

PARTICIPACION EN FERIAS ALEMANAS

Participación en la feria internacional de Santa Cruz

La Cámara de Comercio e Industria Boliviano-Alemana, consciente de su rol en cuanto, que organizará la participación de un pabellón oficial de la República Federal de Alemania en la Feria Internacional de Santa Cruz, EXPOCRUZ'90, que se llevará a cabo del 17 al 30 de septiembre de 1990.

Las empresas afiliadas a la Cámara, interesadas en participar en dicho pabellón, se deben dirigir a nuestra oficina:

Av. Villazón 1968, 3º Piso, casilla 2722, Téleo: 2298 dbbik bv, Fax: 361657, Tlf.: 327096, 370166, La Paz.

Calle Representantes 428, Tlf. 34615, Santa Cruz.

Heidt se ausenta de BOLIVIA

[illegible] Heidt, comercial, que en los próximos días deja el país con mucha pena, pues, "deja buenos amigos en Bolivia", indicó. Hizo conocer, que pasa a desempeñar similares funciones en Caracas, Venezuela, dirigiendo la Cámara Alemana en ese país. Asimismo, dio la bienvenida al nuevo Gerente de la Cámara, señor Dieter Schierloh, quien asumirá la Gerencia en los días venideros, a quien deseó el mejor de los éxitos en el desempeño de sus futuras funciones. El señor Schierloh manifestó que su amplia experiencia en América Latina, habiéndose desempeñado últimamente como Gerente de la Cámara Alemana en Lima.

Por su parte, el Gerente entrante, señor Dieter Schierloh, agradeció a su colega señor Heidt, por las expresiones de bienvenida y, prometió proseguir con la labor trazada por su predecesor.

CAMARA DE COMERCIO E INDUSTRIA BOLIVIANO-ALEMANA

AVENIDA VILLAZON 1968 - TELEFONOS 327096 - 370166
CASILLA 2722 - TELEX 2298 DBBHK BV. - TELEFAX 361657
LA PAZ - BOLIVIA

Convocatoria a la Asamblea General Ordinaria de Socios

que se llevará a cabo el día 14 de marzo de 1990 a horas 17.30, con tolerancia de una hora (18.30) en el salón Libertad del

La Paz Hotel
Av. Arce s/n)

con el siguiente Orden del Día:

1) Consideración de la Memoria de la Presidencia de la Cámara e informe de Tesorería.
2) Elección de Vocales Propietarios y Suplentes de la nueva gestión
3) Asuntos instituidos por el Directorio en el Orden del Día.
4) Designación de dos socios presentes, para la firma del Acta de la Asamblea conjuntamente con el Presidente y el Gerente
5) Designación de dos Revisores de Contabilidad.

La Paz, marzo de 1990

Carlos Becerra
Presidente

CONVOCATORIA A LA ASAMBLEA GENERAL EXTRAORDINARIA DE SOCIOS

Por la presente, tenemos el agrado de invitar a Ud. a la Asamblea General Extraordinaria, que se llevará a cabo el día 14 de marzo de 1990 a las 19:30 horas, con tolerancia de una hora, en el Salón Libertad de La Paz Hotel, Av. Arce s/n, con el siguiente orden del día:

Consideración de los nuevos Estatutos propuestos por el Directorio.

Carlos Becerra
Presidente

FERIAS EN ALEMANIA

OPTICA
Feria Monográfica Internacional para Ópticos
Colonia, del 21 al 24 de abril de 1990

Se exponen crisoles de toda clase para gafas, lentes, gafas de sol, para deportes, de protección, herramienta para oculistas, instrumentos ópticos, maquinaria para la fabricación de montures, gafas, etc.

INTERSTOFF
Feria Monográfica Internacional en Textiles para la Confección
Frankfurt, del 24 al 28 de abril de 1990

Se exponen tejidos para la confección para señoras, caballeros y niños, telas para forros, accesorios, fibras e hilos.

DRUPA
Feria Internacional Impresión y Papel
Dusseldorf, del 27 de abril al 10 de mayo de 1990

Se exponen sistemas, máquinas y aparatos para la confección de textos, composición, impresión, elaboración, encuadernación. Elaboración de papel, cartón y productos de papel.

HANNOVER MESSE INDUSTRIE
FERIA DE HANNOVER INDUSTRIA
Hannover del 2 al 9 de mayo de 1990

Se trata del Mercado Mundial de Electrónica y Electrotécnica; Centro Internacional de Construcción de Instalaciones; Mercado de Innovación, Investigación y Tecnología.

Feria de la Subcontratación, Herramientas; Centro de la Publicidad; INTERMATIC - Presentación afín a la Fabricación Contrada por Ordenador; ENERGIA - Técnica de la Energía, Aire y Medio Ambiente; Nuevos Materiales; Técnicas de Tratamiento de Superficies; Equipamiento de Empresas; Centro de Técnicas de Limpieza y Mantenimiento de Zonas Urbanas; Eliminación de Desperdicios, Basuras y Aguas Residuales; OPTEC - Optica, Técnica y Láser.

PARA MAYOR ASESORAMIENTO, CATALOGOS Y VENTAS DE ENTRADAS, DIRIGIRSE A NUESTRAS OFICINAS:

BOLSA DE OFERTAS 334

4045 - Conocida empresa exportadora alemana desea introducir sus productos de exportación: radios, televisores y videos de las marcas Thomson, Nordmende, Telefunken y SABA, al mercado boliviano y busca, para tal efecto, una empresa que alemán pueda prestar el correspondiente servicio técnico.

4046 - Empresa alemana de renombre ofrece autos, camiones y repuestos de segunda mano y nuevos (Mercedes Benz, BMW, VW, Audi, Volvo y MAN).

4047 - Fábrica alemana, líder en su rubro, busca representante en Bolivia para sus productos: anillos de parafina.

4048 - Importante empresa desea establecer contacto con importadores para ofrecer sus productos: camiones de segunda mano.

4049 - Prestigiosa fábrica alemana de techos convertibles para Volkswagen, busca representante en Bolivia para la distribución de su producto. Estos techos pueden ser colocados tanto por el mismo comprador como en el taller.

- FOLLETOS -

MAYORES INFORMACIONES EN:

CAMARA DE COMERCIO E INDUSTRIA BOLIVIANO-ALEMANA
AVENIDA VILLAZON 1968 - TELEFONOS 370166 - 370166
CASILLA 2722 - TELEX 2298 DBBHK BV. - TELEFAX 361657
LA PAZ - BOLIVIA
OFICINA EN SANTA CRUZ: CALLE REPUBLIQUETAS 428 - TEL. [illegible]

HANSA Ltda.

AHORA EN EL ALTO

HANSA Ltda.

MUNCK

SIEMENS

BARNES

BOSCH

BOSCH

SACHS DOLMAR

Sika

KSB

Kawamoto

WEG

PARA SU COMODIDAD, HANSA LTDA ESTA ABRIENDO A PARTIR DEL 1º DE MARZO SU NUEVO LOCAL DE VENTAS EN EL ALTO, OFRECIENDO A SUS CLIENTES EQUIPOS DE ALTA CALIDAD Y REPUESTOS ORIGINALES. ¡ VISITENOS ¡

Coleman

DESCUENTO 5% POR SU COMPRA AL PRESENTAR ESTE AVISO

HANSA Ltda.
CARRETERA A ORURO A UNA CUADRA DEL SURTIDOR
TEL. 810137

Alta calidad y tecnología orientada al futuro.

SISTEMAS DE COMPUTACION
AEG OLYMPIA

BALANZAS ELECTRONICAS DE LABORATORIO E INDUSTRIALES
sartorius

MAQUINAS STARTYPE
AEG OLYMPIA

EQUIPOS AUTOMATICOS DE INGENIERIA
NIVELES AUTOMATICOS - DISTANCIOMETROS
ZEISS

IMPRESORA DE AGUJAS NPC 136 - 24
AEG OLYMPIA

CASA BERNARDO
Av. Camacho 1296. Tells.: 3534300 - 3534301 - 327467 - 327090
TELEX: 2560 - BERNARD - BV

BANCO CENTRAL DE BOLIVIA HEMEROTECA

Ministro de Energía

Hay puntos pendientes en las negociaciones con la COBEE

En las negociaciones entre el gobierno y la COBEE (Compañía Boliviana de Energía Eléctrica), para la ampliación de las operaciones de esta empresa, están pendientes algunos puntos que espera resolverlos en breve, informó el ministro de Energía e Hidrocarburos, Angel Zannier al lamentar que la anterior administración gubernamental no haya definido este asunto.

El actual contrato con la ex Bolivian Power Co., fenece en septiembre del presente año, y las negociaciones para considerar la ampliación de servicios empezaron hace un par de años, pero sin llegar a conclusiones.

Zannier no quiso fijar una fecha probable en la que concluirán las conversaciones con la COBEE, pero dijo que se tratará de que sea lo más rápido posible, para evitar perjuicios a los usuarios del servicio.

Una política de expansión de los servicios eléctricos demanda trabajos de por lo menos cuatro años e inversiones elevadas, y de acuerdo a informes extraoficiales, la capacidad instalada no es suficiente para responder a la demanda, motivo por el que se tienen que hacer trabajos de interconexión que solucionan el problema "de manera provisional".

Se estima que la inversión inmediata que debería hacer COBEE, al consigue la ampliación de los servicios, llegaría a unos 60 millones de dolares.

El ministro de Energía, concluyó afirmando que el objetivo del gobierno es precautelar los intereses nacionales y garantizar una adecuada provisión de energía eléctrica en los distritos donde opera esta empresa.

Prefectura declaró de prioridad salud del niño y la mujer

La Prefectura de La Paz declaró prioridad departamental la protección y atención de la salud del niño y la mujer, y dispuso la ejecución del "Plan de Supervivencia, Desarrollo Infantil y Salud Materna" en el marco del plan nacional correspondiente, según establecen los dos primeros artículos de la resolución Nº 0029, dictada por el titular de esa institución, Fernando Cajías.

Se constituirá un comité departamental de salud, que estará integrado por representantes de la Prefectura, Unidad Sanitaria, alcaldías municipales de La Paz y El Alto, Corporación de Desarrollo de La Paz, Universidad Mayor de San Andrés, Fondo de Inversión Social, cajas de salud, organizaciones no gubernamentales, colegios profesionales del sector de salud, Dirección Distrital de Educación, Central Obrera Departamental, comités populares de salud, empresarios privados, juntas vecinales, medios de comunicación, organizaciones gremiales de información y comunicación, FF. AA., policía, clubes de beneficencia y organizaciones cívicas y juveniles.

En el tercer artículo de la resolución, se autoriza la creación de Comités Regionales y Distritales de Salud en el departamento de La Paz, con atribuciones de dirigir y coordinar el desarrollo del plan nacional de "Supervivencia, Desarrollo Infantil y Salud Materna".

El Comité Departamental de Salud tendrá la siguiente organización: presidente, Prefecto Departamental de La Paz; secretario ejecutivo, director de Unidad Sanitaria; y responsables de las comisiones de Implementación y Evaluación del Plan, Movilización Social, de Educación y de Apoyo Logístico.

La Comisión de Implementación y Evaluación del Plan estará integrada por la Unidad Sanitaria, Corporación de Desarrollo, cajas de salud, Cruz Roja, consejo del Concejo Municipal y la Universidad Mayor de San Andrés.

"AUTOMOVIL VENDO"
PRESENCIA

Conclusión

La Corporación Regional de Desarrollo de La Paz (CORDEPAZ) concluirá durante el presente año la carretera El Alto-Río Seco (Av. Juan Pablo II), cuya primera fase fue concluida dentro de lo previsto, ofreciendo ahora una óptima condición de transitabilidad.

Según funcionarios del departamento de caminos de CORDEPAZ, en la nueva fase se trabajará en las tareas de señalización, iluminación, ornamentación, y se construirá un separador central de vías, cuatro pasarelas, un colector pluvial y los cordones de aceras a lo largo de 9 Kms.

Alcaldía concluirá trabajos de embellecimiento en Zona Sur

Hasta la próxima semana concluirán los trabajos de embellecimiento del parque La Florida, que realiza la Alcaldía Municipal de la ciudad de La Paz en terrenos que fueron recuperados por la actual gestión del municipio.

Según el Arq. Rodolfo Torres, encargado de la supervisión de esa obra, está concluido el sector "A" que consiste en un paseo peatonal y cubierto de estructuras divisorias dispuestas para ofrecer cambios en el paisajismo que obrezca la región.

Por su parte, la Dirección Municipal de Forestación y Areas Verdes, a través del departamento de ornato, realizó en ese sector los trabajos de jardinería incorporando 60 metros cúbicos de materia orgánica; 1.800 plantaciones florales; 60 árboles sauces y de otras variedades.

LIMPIEZA DE FACHADAS

Cuadrillas de trabajadores de saneamiento urbano, realizaron un operativo de limpieza de fachadas de edificios quitando los carteles, afiches y otro tipo de propaganda mural. Otra de las tareas que emprenden los trabajadores es la limpieza del pintarrajeado que sufrieron los monumentos con motivo de las elecciones del año pasado.

Convenio con la alcaldía

OFASA otorga 1.700 toneladas de alimentos para El Alto

La Agencia Adventista para el Desarrollo y Recursos Asistenciales (ADRA-OFASA), mediante convenio suscrito ayer con la Alcaldía, asignará 1.700 toneladas de alimentos a la ciudad de El Alto para el desarrollo de los proyectos de infraestructura urbana de esa ciudad.

Las 1.700 toneladas de alimentos provenientes de USAID, están previstas hasta septiembre, y su costo representa $US 1.000.000.

"El objetivo es mitigar los efectos del subempleo, acelerar con este apoyo las obras situadas en las villas de la ciudad de El Alto, y coadyuvar en la educación no formal, bajo planes y programas aprobados por ambas instituciones", establece el convenio que suscribieron Mario Aparicio por la Alcaldía y Lamar Phillips, por parte de ADRA-OFASA.

Parte de esas 1.700 toneladas, o sea 459,86 toneladas, fue entregada entre octubre y diciembre del año pasado, de modo que la Alcaldía contará ahora sólo con 1.240,14 toneladas.

RESPONSABILIDADES

Las responsabilidades que tiene la Alcaldía, de acuerdo al convenio, son las siguientes: elaboración de proyectos a nivel de perfil o diseño de ingeniería; elaboración de proyectos, de acuerdo a prioridades y programa de obras a ser ejecutados por la Alcaldía; supervisión y dirección técnica de los trabajos que involucra el programa; organización de grupos de trabajo en número no mayor a 50 personas; entrega de informes técnicos a cargo del departamento de estudios, proyecto de supervisión de obras, bajo tuición del departamento de Acción Comunal; la supervisión de la entrega de alimentos, en cantidad y calidad estará a cargo de Acción Comunal de la Alcaldía, y elevar un informe final de cada proyecto a ADRA de parte del mencionado departamento.

Por su parte, ADRA-OFASA deberá la responsabilidad de la recepción de los documentos de proyectos que requieran los como incentivos.

RACION

La ración consistirá en que trabajen en el proyecto de 40 kilos de alimento: 20.50 Kg. de harina, 12.50 Kg. de trigo, 12.50 Kg. de maíz de bulgur o arroz, y 2 litros de aceite vegetal.

Esas raciones, de acuerdo al convenio, se entregarán cumplido el trabajo, por los técnicos de la Alcaldía. Como una adicional a esa ración, se entregarán también 1.20 Kg. de harina, que no afectan a las toneladas de alimentos.

Con respecto a los aportes, el convenio establece que los participantes pagarán por el 5% de ensayos, aporte de un 1% por el valor de los planes, y un seguro contra accidentes de trabajo.

En el acto preparado por el Comité Cívico, que se realizó en la Zona 16 de Julio, el prefecto del departamento Fernando Cajías anunció que la prefectura colaborará en algunas obras en El Alto.

Entidad cívica distinguió a instituciones y autoridades

El Comité Cívico Pro Ciudad de El Alto, entregó ayer distinciones a las autoridades departamentales, nacionales, medios de comunicación y a un establecimiento de educación particular, en acto que se efectuó ayer en la mañana en la plaza Túpaj Amaru de la Zona 16 de Julio, con motivo del V aniversario de la creación de la cuarta sección de la provincia Murillo y el vigésimo primer año de declaratoria de El Alto como ciudad.

El acto contó con la presencia del Lic. Fernando Cajías, prefecto de La Paz; Marco Antonio Oviedo, diputado nacional; Luis Aliaga, gerente general de SAMAPA; comandantes de la Policía de El Alto y del Regimiento Tarapacá, Colegio particular Basil Miller, y las juntas vecinales Mariscal Sucre, 16 de Julio II y Santa Rosa de Lima.

Simón Arupuipa, El vicepresidente de esa entidad, Simón Arupuipa dio la bienvenida a las autoridades visitantes.

DISTINGUIDOS

Los dirigentes del mencionado comité cívico, distinguieron con diplomas de honor al Tte. cnel. Carlos Valdez, comandante del Regimiento Tarapacá; al prefecto del Departamento, Lic. Fernando Cajías; al diputado nacional Marco Antonio Oviedo; al Colegio Particular Basil Miller; comandante de la Policía de El Alto, Cnel Rodolfo Aguilar; Lic. Jesús Bautista e Ing. Luis Aliaga, de SAMAPA, y a los periodistas [illegible]

DIALOGO AUTORIDADES

En su alocución, el prefecto del Departamento anunció que gestionará las gestiones [illegible] conseguir recursos [illegible] para realizar algunas obras [illegible] ciudad de El Alto, y [illegible] labores en el campo de [illegible] el deporte. "Al hablar de gestión se debe hablar de progreso", añadió Cajías.

Por su parte, el diputado nacional, Marco Antonio Oviedo, [illegible] que la gestión de 1989 en la Alcaldía, [illegible] tos que simbolizan como la bandera y el himno, tienen que dar su participación, y esa [illegible] ria el comité cívico.

PROA inaugurará hoy trabajos en tres villas

El Proyecto de Desarrollo Urbano de la ciudad de El Alto (PROA) inaugurará hoy oficialmente en las villas Túpaj Katari, Esperanza y Bolívar "D", trabajos de construcción de viviendas, mural de pintura y basureros, anunció a PRESENCIA el Dr. Jaime Costanzaupi, personero de esa entidad no gubernamental.

Según el informe, el alcalde municipal de la ciudad de El Alto, Mario Aparicio inaugurará esas obras. En villa Bolívar "D", el grupo de jóvenes del lugar entregará el mural que pintaron sobre la realidad de la ciudad de El Alto; posteriormente harán entrega de 20 basureros a la comunidad, que fueron fabricados por los jóvenes.

En las villas Túpaj Katari y Esperanza, se inaugurarán dos viviendas construidas sobre una superficie de 500 metros cuadrados, terminadas con masa de dos niveles, añadió Costanzaupi.

En los [illegible] hornos [illegible] gas.

En la paz del Señor y confortada con los auxilios de la Santa Religión católica, ha dejado de existir el que en vida fue:

† Sr. ARTURO TAVERA SANDOVAL
(Benemérito de la Patria)
(Q.E.P.D.)

Blanca Elsa Lafferti Vda. de Tavera, esposa; Franz, Mirtha, Rebeca, Ivonne, Marie Teresa, Humberto, José Luis e Ivette, hijos; Abel Tavera, hermano; Elena de Salinas, Rosario Barrios, Cristina Vda. de Zbinden, Pedro Lafferti, Carmen Lafferti y Rita Gonzales, hermanos políticos; sus nietos, tios, primos, sobrinos y demás familia, ruegan a sus amistades, Ex-Combatientes de la Guerra del Chaco, Club de Leones de Oruro, Residentes Cristianos, se dignen asistir a la misa de cuerpo presente a hs. 15.00 y a la traslación de los restos mortales del entierro al Cementerio Jardín el día de hoy, viernes 9 de los corrientes a hs. 16.00 p.m.

El cortejo fúnebre partirá de la calle Figueroa 775, Sopocachi-Presidó.

Será favor que comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.

Servicios de FUNERARIA ALIAGA, c. Figueroa 775 Tel. 320676.

La Paz, marzo de 1990

Confortada con los auxilios de la Santa Religión Católica, ha dejado de existir en la ciudad de Santa Cruz, la que en vida fue:

† Prof. Dña. FIDELIA MASCLAN Vda. DE ARRATIA
(Q.E.P.D.)

Rosario Delacio Macalán, Adolfo Arratia Macalán, hijos; Lidia Vda. de Daher, hermana; Sara B. de Arratia, hija política; Dr. Jorge Arratia Luna, Blanca Arratia Luna, hermanos políticos; los primos, sobrinos, nietos, tataranietos y demás familia, ruegan a sus amistades, colegio del Magisterio, Federación de Viudas de las Fuerzas Armadas, Congregaciones Religiosas a los que pertenecía, Escuela "Nina Paredes" y personas piadosas, asistir a la misa de cuerpo presente que se oficiará el día de hoy, viernes 9 de los corrientes a hs. 19.00 y a la traslación de los restos mortales de la estima al Cementerio General a hs. 16.00.

El cortejo fúnebre partirá de la Av. Busch Esq. Costa Rica Nº 608, Miraflores.

Será favor que comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.

Servicios de FUNERARIA ALIAGA, c. Figueroa 775 Tel. 320676.

La Paz, marzo de 1990.

Confortada con los auxilios de la Santa Religión Católica, víctima de un fatal accidente, ha dejado de existir en la ciudad de Antofagasta la que en vida fue: ejemplar esposa, cariñosa madre, abnegada hija y entrañable hermana:

† Sra. ANA RODRIGUEZ EYZAGUIRRE de GUZMAN
(Q. E. P. D.)

José Adolfo Guzmán Rojas, esposo; Adolfo, María Elena y Susana, hijos; Elena Eyzaguirre vda. de Rodríguez, madre; Rosario y Beatriz, hermanas; Dr. Luis Salguero [illegible] C. vda. de Tejada, Fernando, Alberto Guzmán Rojas, Carmen G. de Tejada, hermanos políticos; los tios, primos, sobrinos y demás familia ruegan a sus amistades, ex-alumnas del Colegio Santa Ana, ex-Corporación Boliviana de Fomento y personas piadosas asistir a la misa de cuerpo presente que se oficiará el día de hoy viernes 9 del pte. mes a hs. [illegible] p.m. y a la traslación de los restos mortales de la estima al Cementerio General a hs. [illegible] p.m. El cortejo fúnebre partirá de la calle Francisco de Miranda Nº 1057 (entre Romero y Villazón), zona Miraflores.

Favor que comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.

Servicios-Funeraria "S" Hadchira - calle Cruceros 121 Tels. 369414 - 324295.

La Paz, marzo de 1990

Cosmetics 2000
Una Fragancia original

PRESENCIA
del país

BANCO CENTRAL DE BOLIVIA
HEMEROTECA

2a. sección
La Paz, Bolivia, viernes 9 de marzo de 1990

Cosmetics 2000
Una Fragancia original

Foto Edwin Chacón A.

...s del desarrollo

...TA CRUZ, (PRESENCIA).- *El impulso "que se está dando en ...Cruz a la construcción de nuevos caminos y carreteras per...n en pocos años más, incorporar a la producción miles de kiló...s de tierras. En criterio de los organismos regionales, los cami...s en las veras del desarrollo. En la foto, trabajos de preparación y ...ación en la carretera a San Ignacio que continuará hasta San ...ranciscio Angel Sandoval en la frontera oriental con el Brasil.*

Superior General de la Compañía de Jesús

"La Iglesia mira con esperanza los cambios en Europa Oriental"

COCHABAMBA, 7 (PRESENCIA).- "La Iglesia mira con esperanza los cambios en Europa Oriental porque significa el fracaso económico del sistema marxista-comunista y posibilita que en todos estos países exista más libertad de expresión y también libertad de acción para la Iglesia", afirmó el Prepósito General de la Compañía de Jesús, Hans-Peter Kolvenbach quien cumplió hoy intensa actividad en esta ciudad.

Sostuvo que la Iglesia está cada vez más comprometida con los pobres, especialmente con los del Tercer Mundo. "Es la Iglesia misma que pide a todos y, particularmente a los religiosos a consagrarse a la ayuda de los pobres en el Tercer Mundo. El Santo Padre ha enviado un documento para empujar esta acción en favor del Tercer Mundo", señaló.

Manifestó su preocupación porque Europa Occidental, que es capaz de brindar cooperación a los países pobres, "por el momento mira solamente Europa Oriental, entonces olvida más y más el Tercer Mundo, particularmente, Africa y América Latina".

Al ser consultado sobre el resultado de su visita a Bolivia dijo estar "muy impresionado" por el trabajo que realizan los jesuitas en Santa Cruz y Cochabamba. "Es una alegría y un privilegio llegar por primera vez a esta hermosa ciudad", manifestó a tiempo de señalar que aún tiene mucho que conocer.

En Cochabamba hay 55 jesuitas, 26 de los cuales se encuentran en formación.

CON EL ARZOBISPO

El R.P. Kolvenbach, visitó a las 11:30 horas al arzobispo, Mons. René Fernández Apaza, con quien conversó sobre distintos aspectos relacionados con la actividad del arzobispado.

Al respecto, Mons. Fernández manifestó a **PRESENCIA** su complacencia por la ocasión. "Hemos podido intercambiar algunas ideas sobre el trabajo que están realizando los padres jesuitas acá en Cochabamba y vemos realmente que esa labor es una labor muy positiva tanto para la Iglesia como también para otras instituciones de carácter civil", dijo.

Explicó que lo que se busca es que haya una coordinación plena entre los religiosos y el arzobispado que "ea lo que más nos ha de unir y que el trabajo sea más efectivo".

HUEPED ILUSTRE

El 28º sucesor de San Ignacio de Loyola cumplió este jueves una intensa actividad en esta ciudad como parte de su visita al país con el propósito de interiorizarse de la labor que realizan los miembros de su orden.

En la tarde, a las 15 horas, participó en una reunión que se llevó a cabo en la Casa "Esperanza", oportunidad en la que recibió información sobre el trabajo que realizan los jesuitas en este departamento en el área de Pastoral Social.

En la noche, a las 19 horas, presidió una Misa concelebrada en la Iglesia de la Compañía. Inmediatamente después, en ceremonia especial realizada en instalaciones de la "Casa Esperanza", sede de los jesuitas, fue declarado "Huésped Ilustre de la Ciudad de Cochabamba". El Alcalde Municipal, Adolfo González Mier, entregó la copia autografiada de la Ordenanza Municipal Nº 750/90 mediante la cual el Gobierno Municipal otorga la distinción al R.P. Kolvenbach. El presidente del Concejo Municipal, Carlos Quiroga, fue el encargado de pronunciar el discurso de circunstancia.

...oyo de Italia a Pando

...legarán maquinaria y equipos para el Proyecto Porvenir

...COBIJA, 8 (PRESENCIA).- ...próxima semana llegará aquí ...gran lote de equipos y maqui...ria para el Proyecto Porvenir, ...portado por Italia con ocho ...llones de dólares.

...esta semana se completó el ...po de técnicos italianos que ...n trabajar en tres áreas: Agro...mía, salud e infraestructura.

...Estamos muy complacidos de ...e Italia haya acelerado el envío ...fondos y el desembolso de ...nas para maquinarias, ya ...nuestros cumplimos el año ...de la parte que nos corres...ía", declaró el presidente de ...Corporación Regional de Pan...Abdón Mejido, quien la se...na pasada, había enviado un ...ngrama a las autoridades del ...ís italiano reclamando la ...ncia de los técnicos que tie...n trabajar en este proyecto.

De acuerdo con los planes, una parte de los técnicos italianos trabajarán en Cobija y otros en Villa Bella, donde CORDEPANDO tiene una granja experimental, que será el centro de las investigaciones agropecuarias y de instrucción a los campesinos de todo el departamento.

Uno de los programas anuncia seminarios y cursillos para campesinos a los que se costeará alojamiento, alimentación y material de estudios. La pretensión es capacitarlos como técnicos medios en agropecuaria.

El área de mayor complacencia ha causado en la población es el de salud: dos médicos trabajan desde diciembre pasado en estadística sobre enfermedades tropicales y están elaborando un diagnóstico sobre las medidas más adecuadas para combatir estos males.

En el Chapare

Delegados de Justicia y Paz visitarán hoy a productores de coca

COCHABAMBA, 8 (PRESENCIA).- Los delegados de los países latinoamericanos e invitados especiales que asisten al "II Seminario Latinoamericano de Justicia, Paz y Reverencia para la Creación de la Familia Franciscana", que se lleva a cabo en esta ciudad, viajarán mañana (hoy) a la zona tropical de este departamento.

El Hno. Ignacio Harding, OFM informó a **PRESENCIA** que la visita ha sido programada para constatar las condiciones en las que los productores de coca realizan sus actividades, así como interiorizarse de la situación de los internos de la granja de rehabilitación de Chimoré.

"Vamos a tener una asamblea con los productores de coca. Queremos que los representantes de los países de América Latina tengan una vivencia sobre la producción de coca, los planes de sustitución de los cocales y de desarrollo del Chapare", dijo.

Señaló que con la Federación Especial de Trabajadores Campesinos del Trópico se acordó que en la reunión -a realizarse en Villa Tunari, a 110 kilómetros de esta ciudad- participen representantes de distintas federaciones, centrales y subcentrales de manera que los testimonios sean variados y, por lo tanto, "muy enriquecedores".

Durante su permanencia en la zona tropical, los asistentes al seminario se constituirán en Chimoré -160 kilómetros al noreste de esta capital- para "compartir" con los internos en la granja de rehabilitación que funciona en ese lugar a cargo del Comando Departamental de Policía.

En la sesión de hoy, se realizó un panel con representantes de la Asamblea Permanente de los Derechos Humanos, la Pastoral Social, la Coordinadora de Solidaridad con los Indígenas y Defensa de los Niños Internacional, oportunidad en la que se analizaron los problemas que se presentan en estos sectores.

Posteriormente, se conformaron grupos que se encargarán de estudiar la realidad de América Latina en cuanto a la situación de los derechos humanos, de las etnias, los niños y la labor pastoral de la Iglesia católica con éstos.

El R.P. Gregorio Iriarte, OMI efectuó una exposición y resumen de lo que es América Latina en sus distintos campos, conferencia que fue discutida para lograr mayores elementos sobre la base de la experiencia personal de los delegados.

El Seminario se desarrollará hasta el 15 del mes en curso en el Centro Franciscano con asistencia de más de un centenar de delegados de los países latinoamericanos e invitados especiales.

Ministro de Transportes:

Se busca equilibrio financiero en Empresa de Ferrocarriles

SANTA CRUZ, 8 (PRESENCIA).- El Ministro de Transportes y Comunicaciones Willy Vargas, dijo hoy aquí que el gobierno está buscando el equilibrio financiero de la Empresa Nacional de Ferrocarriles y justificó el aumento en las tarifas de transporte durante una reunión con dirigentes del sector empresarial.

Según Vargas es factible la creación de una Empresa Privada de Servicios de Transporte, pero todavía se requiere complementar estudios y evaluaciones. Sin embargo el sector empresarial interpretó el anuncio como un tácito reconocimiento del gobierno al planteamiento para permitir el funcionamiento de trenes ferroviarios privados.

El ministro llegó a esta ciudad para explicar la política del transporte ferroviario después que el sector empresarial advirtió que el incremento que, en algunos rubros llega al 80 por ciento, afectará seriamente a las exportaciones no tradicionales, además de encarecer los productos nacionales que de por sí tienen una difícil competencia en el mercado internacional se indicó.

El ministro Vargas, aseguró que no se trata de una medida unilateral sino que es el resultado de un amplio estudio. Con abundancia de datos técnicos explicó que la política nacional sobre transporte ferroviario se encuentra en plena reestructuración y aseguró que se presentará para el sector privado interesantes propuestas.

La Cámara de Industria y Comercio de Santa Cruz a través de su presidente Dr. José Luis Camacho, demandó del ministro una clara definición en cuanto a fletes para no entorpecer los programas de exportación y pidió se deje sin efecto el aumento.

Dijo que el empresariado está en condiciones de establecer un transporte propio tanto de carga como de pasajeros y que en las pruebas realizadas quedó planemente demostrado que es factible.

FSE aprobó proyectos para Cobija

COBIJA, 8 (PRESENCIA) El Fondo Social de Emergencia aprobó el desembolso de aproximadamente doscientos mil dólares con destino a obras de mejoramiento urbano de esta capital. El visto bueno se conoció a la conclusión de la visita de una comisión que verificó cálculos de inversión en la necesidad de esas obras.

Los proyectos datan del año pasado y al registrarse el cambio de autoridades edilicias, en enero pasado, se sugirió que los mismos pasen a la Corporación de Desarrollo de Pando, pero el Fondo Social de Emergencia decidió mantenerlos bajo la tuición de la alcaldía municipal.

"Creo que ha sido una medida acertada porque somos nosotros los que tenemos la responsabilidad de velar por los intereses de la ciudad. Nuestra posición es tan cierta que el propio Fondo Social de Emergencia nos ha apoyado", dijo el alcalde William Ferreira, de UCS.

Informó que esta semana había enviado a la ciudad de La Paz las propuestas de las empresas locales que desean hacerse cargo de las obras. "Esto es una muestra de que no sólo estamos ejecutando obras, sino que estamos enfrentando uno de los problemas sociales más agudos de nuestra ciudad, como es la desocupación", comentó Ferreira.

Las obras que se ejecutarán son las siguientes:

- Refacción del Colegio Nivel Medio Antonio Vaca Díez, con una inversión de 25.577 dólares.
- Ampliación y mejoramiento de kindergarten Víctor Z. Arrueta, con una inversión de 18.800 dólares.
- Construcción de una plaza tipo en la nueva urbanización del Barrio Kms 2, con una inversión de 21.500 dólares.
- Enlosetado de la Avenida Internacional que permite a Cobija vincularse con Brasil con una inversión de 117.465 dólares.

"Esta naturalmente es una primera etapa de las obras que emprenderemos en favor de Cobija. Nuestro propósito es cumplir un programa completo que cubra todas las necesidades locales", añadió el alcalde cobijeño.

La nueva gestión edilicia se ha propuesto recaudar fondos propios para sumarlos a los financiamientos que se puedan conseguir del Estado. La alcaldía de Cobija es la única que es financiada totalmente por el Tesoro General de la Nación.

...FB creó en Tarija oficina de ...erencia Industrial distrital

...RIJA, 8 (PRESENCIA).- ...ejecutivos de Yacimientos Pe...ros Fiscales Bolivianos ...ormaron a la prensa que se ha ...to en esta ciudad la oficina ...Gerencia Industrial Distrital ...Tarija.

...esta información ha sido reci...da con satisfacción en esta ca...por la jerarquía que se asig...a las dependencias de la en...ad local y porque ella abrirá ...nuevas perspectivas de activi...

...ejecutivos explicó que, estan...do el funcionamiento el gasoduc...o el poliducto construidos por ...Empresa, se ha tomado esta ...ción. Puso énfasis en ...ue actualmente se pretende lle...a la producción tarijeña de hidrocarburos a través de los mencionados ductos a otros centros del país, como la ciudad de Tupiza, obra que permitiría abrir posibilidades de exportación.

Se ha puesto de relieve aquí que Tarija es el distrito petrolero más antiguo del país, en consecuencia se ha venido reclamando que a su oficina se le otorgue mayor rango en esta ciudad y que las actividades sean incrementadas en beneficio de la economía nacional y del departamento puesto que, de conformidad con disposiciones vigentes, la región percibe, por concepto de regalías, el once por ciento sobre la producción. Este ingreso constituye el sustento de la Corporación Regional de Desarrollo.

...mandante General:

...licía boliviana mantiene ...cisión de apresar a García M.

...EZE 8 (PRESENCIA).- El ...mandante General de la Policía ...ia, Gral. Felipe Carvajal, ...ó hoy aquí la voluntad de la ...ía de seguridad para ...ar al ex presidente de fac...García Meza Tejada que ...de esta ciudad el 12 de ...o 1.980, al haberse ins...do en el Congreso boliviano ...pedido junto de responsabi...de la sustracción y venta ...os diarios de campaña ...Guerrilleros "Che" Guevara ...Bergara.

...ntre las autoridades poli...de esta ciudad aguardaban ...de aprehensión del ex je...Al que mantenían bajo ...vigilancia en su domici...de la Paz, éste huyó ...y, desde entonces ...o reconocido en ...distritos del país.

Para la policía la búsqueda de García Meza se ha convertido en un problema, dijo Carvajal, y por lo mismo, se han impartido instrucciones precisas al Comandante policial de Santa Cruz y a los responsables de todas las guarniciones de la República. La acción policial es incesante para dar con el paradero del rebelde y continuar a las leyes, pero no sólo basta la buena voluntad, sino que además, es necesaria la cooperación de toda la ciudadanía, observó.

El jefe policial compartió la expectativa de toda la población para que, finalmente, se haga justicia capturando a García Meza y poniéndolo a disposición de la Corte Suprema donde se libran dos juicios de responsabilidad en su contra.

Trinidad

Se inició mesa redonda sobre conservación y desarrollo de Chimanes

TRINIDAD, 8 (PRESENCIA).- En sencillo acto se inauguró la primera mesa redonda que sobre conservación y Desarrollo de la región de Chimanes, auspiciada por el Centro de Desarrollo forestal-Regional Norte.

Autoridades político administrativas, cívicas, religiosas, parlamentarios benianos y profesionales participaron en el acto de inauguración que se efectuó en el Paraninfo Universitario de esta capital.

Esta primera mesa redonda, será la gran oportunidad para intercambiar criterios y experiencias y además establecer puntos de coincidencia para que en el futuro se planifiquen programas más acordes con la realidad de la región que es objeto de estudios desde hace bastante tiempo, y que pese a las limitaciones, se han conseguido buenos resultados.

El Dr. Oscar Rivero Aramayo, presidente del Comité Cívico del Beni ha destacado la gran importancia de este encuentro que cuenta con la participación de muchos profesionales entendidos en la materia, por lo que confía en que las conclusiones serán verdaderamente fruto del profundo análisis y que servirán como base para futuros planteamientos que beneficien al desarrollo del Beni.

El Dr. Luis Alberto Vaca, director ejecutivo de la institución auspiciadora, enfatizó en el aspecto real de la actualidad y manifestó su deseo de aprovechamiento de la presente oportunidad para analizar la situación y puedan establecer, leyes, medidas, reglamentos y acuerdos que sirvan para poder proyectar un verdadero programa de conservación y desarrollo de la región de Chimanes.

A su turno el Lic. Gerardo Mercado, presidente del directorio del CDF-RN destacó la gran ocasión de intercambiar puntos de vista que motiven no sólo a las instituciones del Estado sino a las autoridades, motiven el fortalecimiento de los diversos programas y puedan determinarse planes de alcance real y efectivo. Inauguró oficialmente la realización de esta primera mesa redonda que se realiza en Trinidad.

COSSMIL construirá clínica en Pando

COBIJA, 8 (PRESENCIA).- La Corporación de Seguro Social Militar, [COSSMIL] con la Corporación de Desarrollo de Pando, suscribieron un convenio por el cual comprometieron sus esfuerzos para la construcción de una clínica militar especializada en enfermedades tropicales. Las obras probablemente se inicien a mediados de este año.

"Cobija era la única capital departamental en la que COSSMIL no tenía una clínica para sus afiliados que, por cierto son numerosos" comentó el presidente de CORDEPANDO, Adolfo Mejido.

Informó que en su última visita a La Paz coordinó los detalles finales del convenio con el Director general de COSSMIL, el Almirante Alberto Saenz Klinsky, a quien calificó de "un jefe militar comprometido con la defensa de la soberanía nacional, especialmente en Pando".

Saenz Klinsky fue prefecto y presidente de la Corporación de Desarrollo de Pando en la década del 70. A él se deben numerosas obras de mejoramiento urbano de Cobija y caminos de vinculación interna en Pando.

La Corporación de Desarrollo de Pando donó a COSSMIL 2.400 metros cuadrados para la construcción de la mencionada clínica. "Creo que es un aporte muy importante. Y es un reconocimiento de Pando a las Fuerzas Armadas que siempre han estado presentes en la defensa de su integridad" añadió Mejido.

Oruro

Comité cívico rindió homenaje a la mujer

ORURO, 8 (PRESENCIA) Con diferentes actos programados por el Comité Cívico Femenino de Oruro y otras instituciones locales, este jueves, se rindieron homenaje especial a la mujer boliviana en el día consagrado a nivel internacional.

Elsa Enríquez de Martacal, presidenta de la entidad cívica, en mensaje emitido rindió un homenaje especial al Día Internacional de la Mujer, haciendo votos porque Dios ilumine siempre su camino hacia la superación constante de sus aspiraciones para beneficio de la familia y la comunidad toda.

Pidió que reine el optimismo en su corazón y el deseo de trabajar con voluntad con la meta puesta en un futuro mejor lleno de reivindicaciones y reconocimiento de sus derechos de participación en el gobierno de los pueblos, así como la protección a la mujer obrera y campesina que hasta ahora acepta resignadamente su triste suerte.

Trabajadores en salud cumplieron paro

ORURO, 8 (PRESENCIA) Solicitando la destitución del director del Hospital General San Juan de Dios, la institucionalización del cargo respetando la carrera administrativa y la inamovilidad funcionaria, la Federación de Trabajadores en Salud de Oruro, decretó ayer un paro de protesta por 24 horas, exigiendo atención de las autoridades superiores del Ministerio de Previsión Social y Salud Pública.

La medida fue decretada en asamblea general de los trabajadores del sector y adoptada en respaldo al paro de brazos caídos que cumplen por 72 horas los profesionales del Sindicato de Ramas Médicas en Salud, SIRMES, exigiendo el cambio de Mario Velasquez, director del Hospital General, por malos tratos y "declarado enemigo de la familia médica por su autoritarismo y marcada prepotencia".

La medida decretada por el SIRMES es acatada con disciplina por los médicos, odontólogos y enfermeras dependientes del Ministerio de salud pública, sin haberse descartado la posible declaratoria de una huelga general e indefinida en forma conjunta.

Henry Rojas, dirigente de la Federación de Trabajadores en Salud, manifestó que no se permitirán atropellos de parte de militantes de los partidos en función de gobierno y que se exige el pleno respeto a la carrera administrativa y la inamovilidad funcionaria.

Estamos plenamente de acuerdo con la institucionalización que se solicita para designar al director del Hospital General y así evitar que se cometan mayores atropellos y vejámenes contra los profesionales médicos, dijo.

El paro decretado por la Federación de Salud está vigente a partir a las cero horas de hoy, existiendo la posibilidad de ser ampliado a 48 horas y posteriormente a 72 , hasta conseguir el cambio solicitado.

Posesionaron a funcionarios subalternos de Corte Superior

ORURO, 8 (PRESENCIA) En ceremonia cumplida en el Salón de Honor de la Corte Superior del Distrito Judicial de Oruro, ayer fueron posesionados los funcionários subalternos de los diferentes juzgados de la Capital.

Pedro Loaiza Carrasco, presidente de la Corte Superior de Justicia, ministró posesión y tomo el juramento de rigor a los jóvenes estudiantes que ejercerán como secretarios, auxiliares y oficiales de diligencias de los juzgados, recordándoles que sobre ellos descansa la responsabilidad de cooperar para que exista una buena administración de justicia, advirtiendo que en caso de incumplimiento se harán pasibles a las sanciones establecidas en el Código Penal.

TAREA DIFICIL

Fausto Morales Benitez, decano del Distrito Judicial de Oruro, significó la difícil tarea de administrar justicia, recordando a los nuevos posesionados que "la justicia es uno de los factores de los hechos sociales, más importantes en la vida de los pueblos, porque depende de ella que haya paz social".

Expresó que estos cargos asumen los universitarios para cumplir con el requisito de la práctica forense, por el tiempo de un año, manifestando "muchas veces depende de la agilidad de los funcionarios, para que no exista retardación de justicia, que las más de las veces no proviene de los jueces que son los que directamente administran justicia, sino del personal de apoyo, que no hacen pública las decisiones de los magistrados a través de los canales legales".

CARCEL PUBLICA

Por otra parte el Juez de Vigilancia Hugo Valdivia, en nota cursada al gobernador del Penal de San Pedro y el Centro de Observación Albergue "Mi Casa", instituciones dependientes del Ministerio Público y de la Dirección Regional del Menor respectivamente, prohibió la otorgación de salidas ilegales de los recluidos e internos que sufran condena o se encuentren procesados.

El juez advirtió asimismo que los infractores a la disposición se harán pasibles a drásticas sanciones.

PRESENCIA 5ª pared
"El mundo del espectáculo
" El cine " La Televisión
TODOS LOS DOMINGOS

Cochabamba

Seminario-taller analizará problemas de la zona tropical

COCHABAMBA, 8 (PRESENCIA).- Representantes de instituciones, entidades y organismos vinculados a la provincia Carrasco de este departamento, convinieron en la necesidad de llevar a cabo un seminario-taller que analice los problemas de la zona tropical.

Consideraron que el trópico cochabambino requiere de una serie de estudios y análisis especializados que permitan encontrar soluciones y sirvan de base para la elaboración de planes y proyectos destinados a lograr su desarrollo equilibrado.

Se informó que en el "Seminario Carrasco 2000", realizado en Totora -su capital- el 13 y 14 del mes pasado, se detectaron varios requerimientos que merecen atención urgente de parte del gobierno, Organizaciones No Gubernamentales y los propios pobladores.

En la oportunidad, se demostró interés para enfrentar los problemas de la agricultura y pecuaria desde perspectivas que preserven el medio ambiente y alienten la organización campesina, lo mismo que acciones específicas para concretar el plan de electrificación.

La comisión respectiva concluyó en que la provincia carece de una adecuada red caminera y medios de comunicación masiva, además de que los servicios de comunicación existente no responden a las necesidades mínimas de la zona.

De acuerdo a los informes respectivos, la provincia Carrasco se enfrenta al constante déficit hídrico, motivo por el que es necesario aprobar lineamientos que conduzcan a su solución con el apoyo del Laboratorio de Hidrología de la Universidad Mayor de San Simón (UMSS).

De la misma manera, se concluyó en que es "muy importante" mejorar la calidad y cantidad de la cobertura de los servicios de salud, la aplicación de estrategias que conduzcan a una mayor participación de la mujer en la toma de decisiones para el desarrollo de la provincia y el mejoramiento del sistema educativo formal, no formal para adultos y el aliento a las manifestaciones culturales y deportivas y la conservación y valorización de los monumentos históricos de la provincia.

Las instituciones, entidades y organismos participantes en el seminario, recomendaron que el gobierno provincial adopte un mecanismo especial de planificación y de coordinación interinstitucional.

Preparan "lanzamiento" de Plan Nacional de Supervivencia Infantil

COCHABAMBA, 8 (PRESENCIA).- Con una serie de actividades, la Unidad Sanitaria con el apoyo del Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia (UNICEF), prepara el "lanzamiento" del Plan Nacional de Supervivencia y Desarrollo Infatil y Salud Materna que tendrá lugar el 17 de marzo en ceremonia especial a efectuarse en el coliseo cerrado del colegio "Don Bosco" de esta ciudad.

Según la información proporcionada a **PRESENCIA**, será el ministro de Previsión Social y Salud Pública, autoridades nacionales y departamentales quienes presidirán el acto que será la culminación de un período de preparación que comprende reuniones, conferencias y otros.

Hasta la fecha se han cumplido ya varias reuniones con representantes de distintos sectores. El 21 de febrero se firmó un convenio interinstitucional mediante el cual las instituciones entidades y organismos regionales se comprometieron a apoyar las acciones destinadas a aplicar el Plan.

En el curso de esta semana, se organizaron sesiones explicativas con la Central Obrera Departamental, medios de comunicación social, empresarios privados, sectores campesinos, vecinales, etc..

Para los días 15, 16 y ... previsto la realización de un seminario en el que participarán ... das las organizaciones ... tanto gubernamentales como gubernamentales, ... otras para analizar la ... de los niños y las madres del departamento.

El representante de ... Nazario Tirado Cuenca ... este distrito es uno de los ... afectados por las ... de la pobreza que se ... en elevados índices de mortalidad infantil y ... motivo por el que la ... del Plan -iniciado en ... de 1989 por el Presidente ... República- "es todavía ... portante".

Explicó que Bolivia es ... los países que se ha ... do a erradicar enfer... munoprevenibles ... cuenta con el apoyo de ... ciones internacionales ... tan los proyectos de salud ... ses como el nuestro.

"Creemos, sin embargo, ... trabajo no sólo debe ... de autoridades y ... internacionales, ... queremos comprometer ... población para que ... neficio de la niñez de ... ba y de Bolivia", sostuvo.

AVISOS ECONOMICOS

INDICE

1. Automóviles: Compra - Venta.
2. Alquiler de Vehículos. Rent a Car.
3. Armas-Caza-Pesca. Accesorios y Servicios.
4. Animales. Veterinarios. Productos y servicios.
5. Albañiles. Pintores. Carpinteros.
6. Atención Fiestas, Banquetes, Recepciones.
7. Camiones. Camionetas. Compra - Venta.
8. Casas. Compra - Venta - Alquiler.
9. Cocinas. Refrigeradores. Electrodomésticos. Compra - Venta.
10. Departamentos: Compra - Venta - Alquiler.
11. Empleos: se ofrecen, se buscan.
12. Extravíos y Recompensas.
13. Habitaciones con o sin muebles. Alquiler - Anticrético.
14. Lotes. Terrenos. Compra - Venta.
15. Libros. Revistas. Monedas.
16. Instrumentos Musicales. Compra - Venta.
17. Máquinas de Escribir. Materiales de oficina.
18. Máquinas de Tejer, de Coser, de uso doméstico.
19. Muebles, Enseres y Menajes de Casa. Compra - Venta.
20. Orquestas. Grupos Musicales.
21. Pioneros. Electricistas. Mecánicos.
22. Profesores de Enseñanza y Aprendizaje. Academias. Institutos.
23. Transcripciones.
24. Peluquería. Salones de Belleza.
25. Técnicos en Radio y TV. Técnicos en
26. Electrodomésticos.
27. Teléfonos en alquiler. Accesorios. Servicios. Compra - Venta.
28. Tramitadores y Gestores.
29. Saunas. Duchas. Gimnasios. Ofertas y
30. Servicios. Restaurantes. Snacks.
31. Wiskerías. Servicios. Valores. Acciones. Participaciones. Inversiones.
32. Varios.

1 Automóviles Compra y Venta

Vendo Camioneta Datsun. Teléfono 330127.

VENDO camión Volvo F-10-25 cuho grande reparado, ya trabajado como 8 meses. Teléfono 389467. (06 al 15/03)

OCASION Ford Corcel Mod. 79 Ref. zona Villa Bolivar "B" calle 125 Nº 28 cerca AADAA (05 al 08/03)

JEEP TOYOTA vendo o permuto mod. 1987 full equipo 26.000 km recorrido. Ref.: Jaimes Freyre-Adán Sardón, casi Rosendo Gutiérrez (zona Sopocachi) Nº 1023 (07 al 11/03)

BRASILIA 80 vendo a la mejor oferta Telf. 328870

5 Albañiles- Pintores y Carpinteros

PINTOR refacciones. Telf. 351046. (02 al 10/03)

CEPILLAMOS pisos plastificados 324180 (06 al 20/03)

CEPILLAMOS pisos plastificamos. ~Ref. Telf. 324180.

8 Casa Compra Venta Alquiler Anticrético

OFICINA céntrica compro; Aprox. 60 mts2, ofertas a casilla 526-La Paz (06 al 13/03)

SE VENDE casa tres departamentos San Pedro Telf. 322619 (01 al 10/03)

Vendo Vivienda soleada excelente ubicación. Teléfono 330127.

9 Cocinas Refrigeradores Electrodomésticos Compra Venta

TELEVISORES 12" 19" compro en desuso 369756 (01 al 07/03)

10 Departamentos Compra Venta alquiler

ANTICRETICO habitación 342826 (07 al 10/03)

ALQUILO departamento, dormitorio amplio, derecho a garaje. Pampahasi calle 14 Nº 140 "Sector Said". Teléfono 331930 (06 al 10/03)

ANTICRETICO o alquiler se recibiría un's casa con 3 dormitorios, jardincito y garage en Sopocachi. Ref. Telf. 360559.

Si usted es empresario, industrial, profesional o jefe de casa nosotros tenemos el personal requerido (altos cargos)

11 Empleos se ofrecen Se buscan

MINISTERIO DE TRABAJO Y DESARROLLO LABORAL
LISTA DE DEMANDA DE EMPLEOS OFRECIDA POR EL MINISTERIO DE TRABAJO Y DESARROLLO LABORAL

CONTADORES Generales con documentación y certificado de trabajo desean trabajar en instituciones o empresas.

CAJEROS(as) con experiencia y garantía ofrecen sus servicios para cualquier empresa o institución.

SECRETARIAS Ejecutivas con conocimientos de inglés para el área de Gerencia General o Comercial ofrecen sus servicios para cualquier empresa o institución.

SECRETARIAS Comerciales desean trabajar en cualquier empresa con documentación y certificados de trabajo.

RECEPCIONISTAS para cualquier institución con certificados y garantía.

MENSAJEROS con garantía y documentación para cualquier institución con experiencia absoluta.

2 MAESTROS pintores cernajeros con experiencia y documentación desean prestar sus servicios a cualquier institución o zona.

Todo este personal usted lo encuentra en el Ministerio de Trabajo y Desarrollo Laboral, visitenos 2do. Piso Of. 208 o llámenos al teléfono 374315 y gustosos lo atenderemos, el servicio es completamente gratuito.

PORTEROS con experiencia y documentación para cualquier zona.

MAESTROS Albañiles con experiencia y documentación desean trabajar en cualquier zona.

CHOFERES Profesionales con licencia serie "C" Serie "A" y Serie "B" con certificados de trabajo y documentación para cualquier empresas o instituciones estatales o privadas.

ESPECIALISTA EN UÑAS OFRECE SUS SERVICIOS A DOMICILIO UÑAS, MANICURE Y PEDICURE, UÑAS POSTIZAS Y COLOCACION "TIPS" AV. ROMA 6571. TELF 233310.

13 Habitaciones con o sin muebles. alquiler anticrético

ALQUILO consultorio médico. Ref. Avda. Buenos Aires 1031.

14 Lotes Terrenos Compra Venta

VENDO construcción Sup. 200 mts2. Fca. Said Ref. 375183 - 350825

Terreno Chasquipampa Cota Cota Alto, excelente lugar sobre avenida y en esquina documentos al día. Ref. 782078 (08 al 09/90)

VENDO TERRENO 380 mts. en Cota Cota, calle 35, Ref. 366209.

BAJO SEGUENCOMA vendo terreno 930 Mts. 32.000.- dólares, amurallado, agua, luz, calle Hugo Hernest cuadra y media Academia Policías. Llamar a Sucre Telfs. 21564-1330. (27 al 14/03).

16 Instrumentos musicales Compra Venta

ORQUESTA STAR Tel. 353220.

19 Muebles Enseres y Menajes de Casa Compra Venta

POR MOTIVO de viaje se venden muebles, electrodomésticos, varios Telf. 322619 (01 al 10/03)

20 Orquestas Grupos Musicales Amplificación Entretenimiento

Conjunto electrónico "FLASH" 330394. (08 al 15/03)

AMPLIFICACIONES 786650. (02 al 02/04)

WALTER ZEGADA Organista. Telf. 371087 (03 al 16/03).

ORQUESTA "YUNGUEÑITA" Teléfono 300306 (03 al 09/03)

OCASION vendo equipo de amplificación completo. Ref. Telf. 793470.

MARIACHI "AMERICA" 330394 (08 al 15/03)

22 Profesores de Enseñanza y aprendizaje Academias Institutos

Clases de órgano por música Prof. argentino. Telf. Telf. 341487 (08/03/90)

25 Técnicos en Radio y Tv

TELEVISORES 14" 19" compro en desuso. Ref. Telf. 369756.

27 Teléfonos en alquiler Accesorios Servicios Compra venta

Venta teléfono digito 79 Obrajes calle 11 ref. 782078 (08 al 10/03)

12 Extravíos y Recompensas

POR EXTRAVIO, el certificado D.P.F.-S.B.A. 00-0070340, queda nulo. (06 al 08/03)

Por extravío quedan anulados los cheques del No. 1703858 al 1703950 de la Cta. Corriente 309714-4 del Banco Boliviano Americano (08, al 09/03)

31 Valores Acciones Patentes Inventos

Ocelon vendo acciones Cervecería Bolivia. Ref. 361288 de 18.00 adelante (08 al 11/03).

32 Varios

SE PRECISA con urgencia personas expertas en coser balones de fútbol. Presentarse en las oficinas de IFEXPA LTDA. en el horario de 17.00 a 19.00 horas. Av. Busch 1899, Miraflores.

DUCHAS VILLARROEL: Modernas, higiénicas, cómodas, duchas familiares e individuales, atención de tures a domingo y feriados de 8 a.m. a 20 p.m. Plaza Villarroel esquina Lopera. Telf. 310748 lado Muebleria Flores. (02 al 08/03)

SANATORIO DE CAMISAS De Hortensia Inahola. Confecciona camisas y pijamas a medida, cambia cuellos y arregla corbatas en tiempo mínimo y precios módicos. Ref.: Calle Pisagua Nº 830 Esq. Av. Armentia.

ALQUILO GRAN SNACK en Av. Ballivián en Calacoto y Oficina Comercial. Teléfono: 784558.

VENDO Avis Nº 20 Mercedes Teléfono 327814.

COMPRO libros, revistas, discos usados. Telf. 311925 (07 al 13/03)

Colegio San Andrew's vendo: acciones, Sr. Juárez, Telf. 361608

SANTA CRUZ

EN SANTA CRUZ casa sobre 800 metros 500 metros tinglado, Av. Busch frente Cervecería entrega inmediata referencias: Telf. oficina 811394-811196, Dom. 811545. (9 al 13/9).

GRAN LIQUIDACION de madera mara de las siguientes medidas 1"x2 - 1x3 - 1x5 - 1x6 - y 2x5. Ref. Santa Cruz barraca Bena 30954 y 45609 sucursal en La Paz, Alto barraca Madeflu 389143 y ciudad 372522.

DE OCASION estación de ... Bolivia en Sucre venta a la mitad ... Teléfonos 2730 ... (06 al 10/03).

LIQUIDO ALQ... perfiles de aluminio ... dizado color roble ... pos: U, angulares, cuadrados y ... res., Inf. Telefs. ... 2-6604 (9-12 m... 08/03)

EN SANTA CRUZ ... hotel por motivo ... Ref.: 44688 y 3... 09/03).

VENDO surtidor ... solina a diesel ... carretera Cotoca ... Santa Cruz. Informes especial para ... o Motel. Ref. ... 7-12 Telf. 29-02-55

141 - SCANIA ... lo, año 395HP ... Excelentes condiciones ... recién llegado. ... US. Tel. 3-7701 ... Cruz.

TARIJA

HOTEL "TALA... Santa Cruz. Equipado, confortable, ... co y familiar. ... Espera a su de... clientela con la m... dalidad. Descuento ... René Moreno Nº ... fonos: 5-0742 - 5-... VISA-Master Card. ... 9/03).

Cochabamba

EN COCHABAMBA ... sa en venta, ... en una superficie ... m2 situado en ... de la ciudad ... Nº E-0125 ... cho Ref.: Tel. ... Cochabamba (8 al ...

SE ALQUILA ... mento doble ... "Los Pinos" (4 ... terraza y depen... empleada y ... Ref.: 40074 (9 al ...

EN VENTA EN ... BAMBA. Palas ... Caterpillar 830 ... 544, retroexcavadora ... Deere 310-410 ... 540 B-640 B Ref. ... 31383 - 32617 ... a.

VENDEMOS en ... bamba zona ... sa sobre 700 m2 ... amplias, 11 dormitorios ... exterior (9 al 15/03)

Oruro

VENDO lote ... Horizontes ... 53428, Oruro (8 al ...

UNA OPORTUNIDAD
Está esperando por Ud. en la página 2 de la segunda sección de PRESENCIA
Encuéntrela.

BIBLIOTECA CENTRAL DE BOLIVIA
HEMEROTECA

...visión de Cámara de Diputados ...estiga supuesto prevaricato ...la Corte Judicial del Beni

...ZO, 8 (PRESENCIA).- ...sión de Constitución, ...ia de Diputados comenzó ...a investigar, aquí, un su... prevaricato cometido en la ...Judicial del Beni, denun... oficial del ganadero que se ...por un proceso ...ndicado en un proceso ...el Banco Industrial y Ga...

...presidente de la cita... ...Marco Antonio Ovie... ...hoy y, de inmediato, sos... ...con la sala plena ...Superior y el prefecto ...para recoger ...sobre el caso, según ...parlamentario.

...explicó, fue pre... ...por los esposos Jorge ...Hurtado, en el ...pleito con el Banco ...y Ganadero, por la de... ...de un depósito a plazo ...570.000 dólares que el ...haber regresado a su ...original, Gilfredo Cor... ...(saleckio), en transac... ...heredero de éste.

...que había solicitado ...ciales del caso, para ...en el seno de la co... ...en base a ellos, emitir ...a través de la presi... ...de la Corte Superior.

...ACION Y AMPARO

...Cortez Hurtado lo... ...hacer a un lado a to... ...de la Corte Supe... rior (4), por un recurso de recusación planteado ante la Corte de Cochabamba, que fue comunicado este mediodía, en el Amparo Constitucional presentado contra actuaciones de la juez de partido en lo civil, Lalda Rodríguez Justiniano.

La citada juez conoció el proceso donde el BIGBENI obtuvo una sentencia que obliga a Jorge Cortez y su esposa a pagar 528.000 dólares, de un préstamo en mora que les fue concedido hace varios años.

Los vocales habían rechazado las acusaciones de amistad íntima con la juez y con el abogado del banco y emisión anticipada de opinión sobre el proceso.

Con esta situación, la audiencia de amparo fijada para esta tarde fue suspendida y se anunció el envío del expediente a Cochabamba.

FUNCIONARIO

Simultáneamente, la sala plena de la Corte Superior instruyó un sumario interno contra el diligenciero Pablo Beltrán, por supuesta trasngresión a normas procedimentales.

Beltrán habría notificado al presidente del Banco Ganadero, Isaac Shiriqui, con la sentencia de un juez de Cochabamba, sin que tenga conocimiento la juez de la que depende, lo que invalidaría su actuación.

...ntraloría exige devolución de ...eldos a director de hospital

...ZO, 8 (PRESENCIA).- ...ntraloría Departamental ...que el pliego de cargo ...del Hospital Materno ...Jesus Vargas Aquim, ex... ...ejecución de sueldos y sa... ...cobrados ilegalmente por el ...médico, negando a los ...otra relación con la ...instaurada.

...Alberto Arakaky, contra... ...dijo que la protesta ...realizados del citado hos... ...se quincuada. El sindicato ...emergencia en solidari... ...con el director pero argu... ...los recursos su... ...malversados se ha... ...desvalida al pago de perso... ...y de mantenimiento, ...para la atención a los pacientes.

Mientras el contralor hacía la aclaración, dos policías intentaron detener al doctor Vargas en el hospital, pero los médicos, enfermeras y personal administrativo impidió que se consuma la orden fiscal.

El Colegio Médico del Beni se declaró también en emergencia, en apoyo a su afiliado y sus directivos dijeron que la acción mella la honorabilidad de esos profesionales.

En la práctica, se ha declarado un cuarto intermedio del asunto, por la llegada de una comisión del Ministerio de Salud, y la intervención del Prefecto Rubén Darío Aponte, que también es médico.

Santa Cruz

Superior General de Jesuitas

Para naciones de Europa la Perestroika es un milagro

SANTA CRUZ, 8 (PRESENCIA). "Es verdad que para todos los países de Europa, la perestroika es verdaderamente un milagro por el que hay que agradecer", sostuvo hoy aquí el P. Peter Hans Kolvenbach, Superior General de la Compañía de Jesús, en su primer día de visita al país.

En declaraciones a Radio Santa Cruz, una de las obras que visitó, el Padre Kolvenbach opinó que hace un año atrás eran imposibles los cambios que se advierten actualmente en la Europa del Este.

La dificultad, añadió, es que los cambios van muy rápido y que naturalmente no todos están preparados para ello.

Dijo que la Iglesia Latina y Ortodoxa trabajaron y lucharon por estos cambios, por lo que ahora tiene motivos para el agradecimiento.

Reconoció sin embargo que los cambios "son un nuevo desafío para la Iglesia y también para la Compañía de Jesús".

El Superior General informó que, debido a ello, muchos obispos de los países de la Europa del Este han visitado Roma y al Santo Padre para pedir ayuda para contribuir a la formación del clero de sus naciones y para disponer de prensa católica en la región.

Ante otra consulta, el P. Kolvenbach anotó que los jesuitas, distribuidos en los países de la Europa del Este, no tienen mayores dificultades para adaptarse a los cambios, errazón de que muchos de ellos realizaban su trabajo de manera clandestina.

Ahora, dijo, serán jesuitas oficialmente y no tendrán dificultad en seguir o comenzar su trabajo misionero.

VISITAS

El Superior General de los Jesuitas, que llegó aquí anoche, se reunió a primera hora con sus hermanos de la Compañía en la Parroquia de La Merced. Posteriormente, se entrevistó con los tres Obispos de Santa Cruz y al mediodía, presidió la concelebración de la misa en la casa de los Jesuitas.

Posteriormente, en horas de la tarde, recibió tres tomos de la obra Las Misiones Jesuíticas de Chiquitos, de manos de su autor, el historiador cruceño Alcides Parejas. Los documentos sirven de argumento para pedir a la UNESCO que declare a las Iglesias Jesuíticas de la Gran Chiquitania, patrimonio cultural de la humanidad.

Notas breves de Santa Cruz

SANTA CRUZ, 8 (PRESENCIA).- La sobresaturación de las líneas de comunicación telefónica entre ésta ciudad y La Paz se debe a trabajos de ampliación que realiza la Cooperativa de Teléfonos de La Paz (COTEL), que tiene actualmente pocas líneas habilitadas con la red troncal de la Empresa Nacional de Telecomunicaciones (ENTEL), según un comunicado oficial.

Las quejas de los usuarios son permanentes y llevan ya casi diez años por la dificultad de utilizar el discado directo con la sede del gobierno y, es uno de los argumentos que la empresa privada esgrime para justificar la necesidad de instalar una estación terrena privada en ésta ciudad.

VEHICULOS INDOCUMENTADOS

La Aduana de Santa Cruz inició aquí el decomiso de vehículos incodumentados con la protección de guardias armados. El plazo para nacionalizar movilidades venció el pasado 28 de febrero. Según autoridades aduaneras se estima que un veinte por ciento del parque departamental calculado en 70.000 vehículos no tiene documentación o se está utilizando pólizas y placas duplicadas. La prensa local asegura hoy que recibió varias denuncias de inmoralidad porque muchos aduaneros que participaron en la batida de ayer, aceptaron coimas hasta de 150 dólares por dejar libre cada motorizado. La mayor parte de los aduaneros es personal nuevo que ocupa cargos dentro el control político-administrativo como militantes del Acuerdo Patriótico.

GUARNICIONES MILITARES

El Comando General de las Fuerzas Armadas está realizando una consulta con las guarniones de todo el país sobre la posibilidad de intervenir directamente en la lucha contra el narcotráfico, dentro el plan propuesto por Estados Unidos en la reciente Cumbre de Cartagena, reveló hoy a PRESENCIA una fuente confiable en esta ciudad.

En las últimas horas el Comandante en Jefe de las FF.AA. general Jorge Moreira se reunió con el estado mayor de la Octava división de Ejército y las unidades de la Fuerza Aérea de Bolivia. No trascendió oficialmente lo tratado en dicho encuentro pero el propio general Moreira reiteró ante la prensa que será el Presidente de la República en su calidad de Capitán General de las FF.AA. quien defina si es o no conveniente a los intereses del país que las Fuerzas Armadas ingresen a la lucha. Aseguró el alto jefe castrense que todavía " no hay nada concreto".

CARRETERA AL CHACO

La construcción de la carretera al Chaco en su primera fase: Santa Cruz-Abapó (128 kilómetros) podría estar concluido mucho más antes de lo programado, según anunciaron representantes del consorcio Nacional Santa Cruz (CONACRUZ) que se adjudicó la obra por un monto de 45.000.000 de dólares incluyendo un puente sobre el Río Grande. El avance según el consorcio (hasta fines del pasado mes) es del 8 por ciento con: 8.000 metros cúbicos de excavaciones, 134 hectáreas de desmonte y un terraplen de 4 kilómetros. De acuerdo al contrato la construcción debería comenzar recién hace una semana. Representantes de poblaciones de la provincia Cordillera durante en congreso cívico en Cabezas acaban de emitir un pronunciamiento expresando su satisfacción por el interés de CONACRUZ en acelerar el avance de la obra.

YPFB

YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS
GERENCIA DE EXPLORACION
INVITACION PUBLICA

La GERENCIA DE EXPLORACION DE YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS invita a las firmas y/o personas interesadas a presentar propuestas para la provisión de los implementos de trabajo (ROPA DE TRABAJO Y OTROS) que a continuación se detalla:

Nº DE INVITACION	Nº DE PEDIDO	DESCRIPCION
2da. INV-03-90	125-90	Camisas y Pantalones KARY (GXG)
2da. INV-04-90	150-90	Camisas y Pantalones KARY (BIRG-22)
2da. INV-05-90	151-90	Camisas y Pantalones KARY (BIRG-25)
2da. INV-06-90	133-90	Overoles KARY (BIRG-22)
2da. INV-07-90	134-90	Overoles KARY (BIRG-25)
2da. INV-08-90	127-90	Overoles KARY(GXG)
2da. INV-09-90	137-90	Zapatos de Trabajo (BIRG-22)
2da. INV-10-90	148-90	Zapatos de Trabajo(GXG)
2da. INV-11-90	129-90	Zapatos de Trabajo (BIRG-25)
2da. INV-12-90	135-90	Zapatos de Seguridad (GXG)
2da. INV-16-90	130-90	Impermeables de PVC (GXG)
2da. INV-18-90	128-90	Guantes de Cuero para trabajo (GXG)
	139-90	Guantes de Cuero para soldar (BIRG-22)
	144-90	Chaleco de Cuero (BIRG-22)
	145-90	Mandil de Cuero (DPSM)

Los pliegos de Especificaciones pueden ser retirados de la SECRETARIA DE LA DIVISIÓN DE MATERIALES DE LA GERENCIA DE EXPLORACIÓN DE YPFB y las propuestas a las Invitaciones, deben ser entregadas en sobres cerrados y lacrados en la misma SECRETARIA, ubicada en el km2 sobre la carretera Cochabamba, teléfono 3-6789, hasta el día jueves 19 de marzo de 1990 a horas 15:00 (Tres de la tarde).

Asimismo se invita a los señores participantes, asistir a la apertura de propuestas, para la cual agradeceremos llamar al teléfono 3-6789 para obtener día y hora de la reunión.

Santa Cruz, 05 de marzo de 1990

CONSULTORIOS MONTEVIDEO

UROLOGIA: Enfermedades de riñones, vejiga, uretra, próstata, Venéreas
Dr. N. Orihuela Montero — de 15 a 19
Dr. Rafael Orihuela Nicolau — de 18 a 20
PEDIATRA : Control del niño sano y enfermo
Dra. Amparo Orihuela Nicolau — de 15 a 17
CARDIOLOGIA: Enfermedades del corazón, Chagas, fiebre reumática.
Dr. Gonzalo Rada Claure — de 18 a 20
Edificio Montevideo Av. Arce 2081, 2do. piso, Tel. 326183.

...ECHST BOLIVIANA LTDA.

...ica a su distinguida clientela que el ...Bordo Serdón Arggiro con C. I. Nº ...LP. ha dejado de ser empleado de ...Empresa, no estando en consecuen... ...autorizado para efectuar ningún cobro ...a nombre nuestro.

La Paz, 7 de marzo de 1990

...EMPRESA ...NDUSTRIAL

...CESITA OFICINAS Y ...OSITOS PARA ALMA... ...AR MERCADERIA EN ...IUDAD DE ORURO (DE... ...ITO MINIMO 15 x 20 ...REF.

...URO TELEFONO 50-...

...A PAZ TELFS. 353311-...24 EN HORAS DE OFI...

Crown Agents

CORPORACION MINERA DE BOLIVIA

LICITACION PARA LA PROVISION DE ACEITES LUBRICANTES COMIBOL RIC 1 8/90004 - BMO81

BANCO MUNDIAL CREDITO AIF

CROWN AGENTS, en representación y por cuenta de la CORPORACION MINERA DE BOLIVIA, invita a todas las empresas especializadas presentar propuestas según las normas de Compras Locales del Banco Mundial para la provisión de:

(1) 4.950 galones
Aceite Lubricante para cables y engranajes abiertos
(Wire and Gear Lubricant)
Prototipo de Gradea 30.

(2) 4.070 galones
Aceite Lubricante para cables y engranajes abiertos
(Wire and Gear Lubricant)
Prototipo de Gradea 1.500

Los Pliegos de Especificaciones pueden ser obtenidos en nuestras oficinas de la Av. 20 de Octubre Nº 2475, Plaza Abaroa-La Paz, exentos de costo. Los pliegos estarán disponibles hasta el 9 de marzo de 1990 y las propuestas se recibirán en la misma dirección hasta el 16 de marzo de 1990.

La Paz, 7 de marzo de 1990

CROWN AGENTS
Av. 20 de Octubre Nº 2475
Tels.: 353228 - 390696 - 366380 - 356539
Fax: 372765
Telex: 3453

Guía Profesional

CENTRO MEDICO DE ESPECIALIDADES "LA PAZ"

Av. 6 de Agosto Nº 2380 Teléfono:34326
Busca Móvil: 321636-320844-390222-3-4
- GINECOLOGIA-MASTOLOGIA: Dr. Edgar Tapia Arroyo.
- MEDICINA INTERNA ENDOCRINOLOGIA: Dr. Erwin Von Landwuest, Dra. Elizabeth Meteljam.
- PEDIATRIA Y NEONATOLOGIA: Dr. Alfredo Rodriguez Vargas, Dr. Omar Fernandez S.
- NEUROLOGIA Y NEUROCIRUGIA: Dr. Edgar Arené Rada.
- TRAUMATOLOGIA Y ORTOPEDIA: Dr. Alberto Romero Cruz.
- CIRUGIA PLASTICA Y ESTETICA: Dr Ricardo Ayala Rojas.
- ANATOMIA PATOLOGIA Y CITOPATOLOGIA: Dr. Alonso Padilla V.
- LABORATORIO CLINICO E INMUNOLOGICO: Dr. Jaime Quintanilla A.
-NELSON TEJADA RODRIGUEZ Cirugía General. Busca Personas 387092
- LUCINDA NOTA VIRHUEZ Ginecología - Obstetricia.
(Policonsultorio La Paz) - 6 de Agosto.

Dr. RUBEN TEJADA ANDRADE

Laboratorios de análisis clínico "Roux". Análisis de Sangre en general, bioquímica, orinas, heces, L.C.R. jugos gástricos y duodenal, pruebas de embarazo parasitológicos y bacteriológicos.
Dirección: Edif. Mariscal de Zepita Av. Mariscal Santa Cruz Nº. 861 Esq. Pasaje peatonal Bloque "A" 2do. piso Of. 201 entre plazas San Francisco y Pérez Velasco Telf. Lab. 324528 Telf. Dom. 321122. Casilla 2665.

"Infórmese"
FALTA DE PESO Y/O ESTATURA - FALTA DE APETITO - PROBLEMAS AGUDOS O CRONICOS DE AMIGDALAS-BRONQUIOS - TRATAMIENTO MEDICO. ASEGURADO -CONTROL NIÑO SANO
Dr. JORGE H. RIOS ARAMAYO
PEDIATRA NEONATOLOGO
Atiende: RECIEN NACIDOS - NIÑOS - ADOLESCENTES (hasta 18 años) Especializado - ARGENTINA - Consultorio Edificio Alameda (EL PRADO) Planta Baja Of. 11 - Lunes a viernes 11 a 12.30 - 16 a 19 Hs.
Cons. 366657 -322349 Dom. 368464
URGENCIAS Buscapersonas 387654.

CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DE TARIJA
INVITACION PUBLICA NACIONAL E INTERNACIONAL Nº 01/90
ARRENDAMIENTO DE LA FABRICA DE ACEITES COMESTIBLES "RAFAEL DEHEZA"
SEGUNDO LLAMAMIENTO

La Corporación Regional de Desarrollo de Tarija (CODETAR) comunica a las firmas interesadas, que por determinación del H. Comité de Contratación ...de CODETAR-FAC la invitación pública para el arrendamiento de la fábrica de aceites comestibles Rafael Deheza, ubicada en la localidad de ...Provincia Gran Chaco del Departamento de Tarija-República de Bolivia, en su PRIMER LLAMAMIENTO, ha sido declarada desierta en aplicación del ...Art. 5 de D.S. 21860 Anexo 3.

...Y en uso de la citada disposición legal se invita a las empresas nacionales e internacionales o sociedades legalmente establecidas en el país ...a participar en el arrendamiento de la mencionada factoría, ha presentar propuestas dentro del SEGUNDO LLAMAMIENTO, bajo el siguiente rótulo: "ARRENDAMIENTO FAC-SEGUNDO LLAMAMIENTO", con estricta sujeción al pliego de especificaciones que podrá ser adquirido de la Gerencia ...Financiera de CODETAR situada en la Avenida Las Américas esq. España (planta baja) ciudad de Tarija, previo el pago de la suma de Bolivianos ...200.00. Las firmas que hubieran adquirido el pliego en el anterior llamamiento deberán retirarlo sin costo alguno.

...Las firmas que participen deberán adjuntar al Pliego de Especificaciones elaborado para este efecto, aquellas que no se ajusten a los términos del marco y de la ...ley deberá adjuntar el

BANCO CENTRAL DE BOLIVIA HEMEROTECA

Potosí

Lagunas de Kari Kari abastecerán a Potosí hasta septiembre

POTOSI, 8 (PRESENCIA).- El gerente general de la Administración Autónoma para Obras Sanitarias, AAPOS, Ing. Alvaro Bejarano informó que los actuales niveles acumulados en las Lagunas del Kari Kari, permiten garantizar el abastecimiento de agua potable para la ciudad hasta el mes de septiembre del presente año.

Resteró que la actual temporada de lluvias, no ha sido suficiente para almacenar volúmenes satisfactorios de agua en las más de 20 lagunas y que este hecho ha venido preocupando en las últimas semanas a los ejecutivos de AAPOS.

Recomendó que "dada esta nueva situación es importante que la ciudadanía coopere con el uso racional del agua potable, evitando el derroche del líquido vital a fin de no confrontar dificultades y restricciones en cuanto al elemental servicio del agua potable en la Villa Imperial".

"Estimamos que a estas alturas del año, ya no tendremos más lluvias o será en muy poca escala por lo que las lagunas lamentablemente estarán en los volúmenes actuales de agua que no son los normales ni aceptables como para poder garantizar un servicio adecuado y normal a la población", insistió el Ing. Bejarano.

Al ser preguntado sobre la participación directa del Concejo Municipal en este problema del agua como emergencia del bajo nivel de agua en las lagunas, el gerente general de AAPOS dijo que "ha sido convocado en más de dos oportunidades a las sesiones del Concejo Municipal para informar ampliamente sobre estas dificultades que se vienen presentando respecto al servicio del líquido vital en esta ciudad y que se pretende trabajar en forma conjunta para encontrar soluciones adecuadas a esta situación.

Comisión buscará solucionar. intervención de Mina "Morena"

POTOSI, 8 (PRESENCIA).- Se encuentra en vías de solución el conflicto creado a raíz de la intervención de un grupo numeroso de relocalizados a la mina denominada "Morena" en el Cerro de Potosí.

Dicha ocupación fue adoptada por los mineros relocalizados como medida de protesta contra las autoridades regionales y de gobierno ante la falta de atención a las demandas de fuentes de trabajo para este sector de desocupados.

Un grupo de mineros relocalizados se encuentra en interior mina de dicho paraje y otro grupo se ha ubicado en exterior mina, para custodiar y garantizar la seguridad de quienes se encuentran dentro de la mina en procura de explotar por cuenta propia los recursos mineralógicos de esos yacimientos.

En las últimas horas, en la prefectura del departamento se ha realizado una reunión con la presencia de dirigentes y representantes de los mineros relocalizados en la que se intercambiaron criterios de una y otra parte.

Mientras el prefecto del departamento, Ing. Daniel Oropeza les exhortó a los relocalizados que levanten dicha medida de la intervención u ocupación a la mina "Morena", los representantes de este sector han reiterado su decisión de adoptar este tipo de medidas de presión aduciendo la "permanente burla y desatención de autoridades nacionales y regionales para solucionar el problema de las fuentes de trabajo para los ex-trabajadores del subsuelo".

Por otra parte, en las últimas horas, se ha hecho conocer que arribará a la Villa Imperial una comisión de autoridades de COMIBOL de la ciudad de La Paz a fin de superar este problema.

A su vez, los mineros relocalizados continúan ocupando el paraje denominado "Morena" en Pallavtri habiéndose hecho conocer que paulatinamente fueron sumándose un mayor número de desocupados a esta medida de la intervención a una mina del Cerro Rico.

Comenzaron conferencias sobre la explotación del litio

POTOSI, 8 (PRESENCIA).- Desde este jueves 8 de marzo se inicia en la Villa Imperial un ciclo de conferencias que se denomina "los recursos del Salar de Uyuni y la propuesta de la Litheo".

El ciclo es propiciado por la Facultad de Ingeniería Geología de la Universidad "Tomás Frías", el mismo que se sujeta al siguiente temario.

Jueves 8 de marzo a horas 16:00 "Los recursos evaporíticos del Salar de Uyuni" a cargo del Ing. Juan José Torrez Fernández; a horas 17:00, disertará el gerente general de Litheo, Guillermo Manirrique Moscoso, el tema análisis del contexto y versión para el desarrollo y valorización integral de los recursos de áreas seleccionadas del Salar de Uyuni.

Viernes 9 de marzo a horas 16:00 horas, se tiene la conferencia del análisis jurídico del contrato por la Litheo para el aprovechamiento de los recursos del Salar de Uyuni, a cargo del Dr. Prieto Melgarejo.

Fue inaugurada unidad educativa

POTOSI, 8 (PRESENCIA).- En acto especial que contó con la asistencia de autoridades departamentales y educativas, fue inaugurado un nuevo establecimiento escolar privado que se denomina unidad educativa "Cristo Maestro".

Se trata de un moderno y adecuado plantel educativo que cuenta con los ciclos básico, intermedio y medio, cuyo edificio se encuentra en calle Bustillos, próximo al cuartel del Regimiento Pérez "3 de Infantería" y es de propiedad del Dr. Aurelio Anchorena.

Antes del acto de inauguración, se procedió a una misa y bendición de las modernas instalaciones del nuevo colegio privado de Potosí que para su sistema de enseñanza-aprendizaje tiene incorporados métodos considerados novedosos para Potosí.

Se inicia hoy en Atocha

Cooperativistas mineros viajan a congreso nacional

POTOSI, 8 (PRESENCIA).- Más de un centenar de delegados por el distrito de Potosí viajan a la localidad minera de Atocha para participar en el Congreso Nacional Ordinario de Cooperativistas Mineros de Bolivia que se inicia este viernes 9 de marzo en dicha población potosina que se encuentra en la provincia Sud Chichas.

El vicepresidente de la Federación Departamental de Cooperativas Mineras, FEDECOMIN, de Potosí, Maximiliano Mendoza informó que los delegados por este distrito corresponden a las diferentes cooperativas mineras que están afiliadas a la federación departamental del rubro.

Respecto al congreso nacional de los cooperativistas mineros del país que desde este viernes se realizará en Atocha, el dirigente Mendoza dijo que tiene mucha importancia, dada la coyuntura actual del país y especialmente de la minería.

Señaló que el congreso de los cooperativistas mineros de Bolivia tiene el propósito de unificar a toda la familia de la minería cooperativizada del país, tomando en cuenta que en los últimos años se ha creado cierta división en este importante sector de la actividad productiva de Bolivia.

LLALLAGUA LLALLAGUA, 8 (PRESENCIA).- Anoche concluyó el segundo congreso regional de cooperativas Mineras en Siglo XX, luego de que tras jornadas arduas de discusiones aprobaron las bases de los planteamientos que serán presentados en el XI Congreso Nacional de FENCOMIN que comienza este 9 hasta el 12 del mes en curso en el distrito de Atocha.

Al promediar la medianoche de ayer, se procedió a la elección de los nuevos dirigentes de la Federación Regional de Cooperativas Mineras del Norte de Potosí. Consejo de Administración: presidente, Rodolfo Arraya; vice presidente, Daniel Aguilar; secretario, Santos Choque; tesorero, Sabino Villa Gómez, vocales, Rómulo Camacho y representante de Colquechaca. Consejo de Vigilancia: presidente, Víctor Hugo Vargas; secretario, Isaac Sánchez, vocales de Vilacota y Colquechaca.

Comité de abastecimiento: presidente, Marcelino Negretty; secretario, Tomás Velasco; vocales, Willy Troncoso y Eriberto Pérez.

Comité educación y asistencia social: presidente, Francisco Loza; secretario, Cecilio Loza, vocales, Carlos Ojeda y Clemente Guzmán.

Los delegados de cooperativas viajan a la sede del congreso de Atocha hoy al promediar las 13 horas, más de 200 delegados que corresponden a todas las cooperativas mineras del Norte de Potosí, además de los dirigentes de la Federación Regional, emprendieron viaje a la localidad de Atocha para participar en el XI Congreso Nacional que se inicia este viernes.

El criterio de los delegados de la región es defender los intereses de las cooperativas mineras del Norte de Potosí, en cuanto se relaciona a la asistencia económica, técnica, nuevos parajes de explotación y cooperación oportuna sobre diferentes necesidades para los trabajos de explotación y producción.

Por otra parte, hay criterios de lograr la representación en el nuevo comité ejecutivo de un dirigente de esta región, por la importancia que adquiere el Norte de Potosí en el movimiento cooperativo.

SEPARACION DE COLORES

CNS CAJA NACIONAL DE SALUD

La Caja Nacional de Salud invita a concurso de precios a las firmas comerciales LEGALMENTE ESTABLECIDAS en el país para la provisión de:

153 ITEMS DE PRODUCTOS FARMACEUTICOS

Las hojas individuales de cotizaciones podrán ser recabadas en el Depto. de Compras edificio Ex-Cadeja Av. Mariscal Santa Cruz esquina Almirante Grau 7mo. piso, portando el solo de la firma, desde el día jueves 8 hasta el lunes 12 del mes en curso.

Las cotizaciones deberán ser efectuadas IMPRESCINDIBLEMENTE EN MONEDA NACIONAL acompañadas de copia del CERTIFICADO DE REGISTRO SANITARIO del MINISTERIO DE SALUD PUBLICA y MUESTRA DEL PRODUCTO OFERTADO, fotocopia del Registro Unico de Contribuyentes y del Ministerio de Industria y Comercio, sin estos requisitos las ofertas serán eliminadas de hecho.

Las ofertas se recibirán en sobre cerrado y lacrado en el mismo Depto. de Compras hasta Hs. 17.00 del día viernes 16 de marzo de 1990 impostergablemente.

"COMITE DE CONTRATACION ADMINISTRATIVA"

R.R.PP.

AVISO PARA TRANSPORTISTAS

INGENIO AZUCARERO DE SANTA CRUZ OFRECE A LOS TRANSPORTISTAS DEL PAIS, TRABAJO PERMANENTE Y SEGURO POR CINCO (5) MESES PARA EL TRANSPORTE DE CAÑA DE AZUCAR, PUEDEN TRABAJAR CON CHATAS DE 8 A 18 T.M. DE CAPACIDAD Y TRACTORES CON CHATAS. PARA MAYORES INFORMACIONES Y REFERENCIAS, DEBEN DIRIGIRSE LOS DIAS JUEVES 8, VIERNES 9 Y SABADO 10 DE MARZO DE 1990 A LAS SIGUIENTES DIRECCIONES:

EN LA PAZ:

DR. ANIBAL RIBERA E.
CALLE YANACOCHA ESQ. MERCADO, ED. ASBUN (NUEVO) Nº 300
3er. PISO, OFF. 306.
TELFS.: 352710 - 372117

EN COCHABAMBA:

SEÑOR WALTER ACEVEDO
CALLE MAYOR ROCHA ESQ. HAMIRAYA
TELF.: 47580

EN SUCRE:

SEÑOR TEOVALDO RIVERO
CALLE MARZANA Nº 226
TELF.: 30095

EN SANTA CRUZ:

SEÑOR ISAAC GUZMAN
TELF.: 43111 - 42121

¡GRATIS!

DESDE EL LUNES 12

viaje al MUNDIAL ITALIA '90

El máximo evento del fútbol mundial lo está esperando.
La ocasión de vivir emocionantes partidos, con los más grandes exponentes del balompié mundial, estará en Italia.

Hemos seleccionado para Ud. el programa de LA GRAN FINAL (29 de junio y 9 de julio) que le permitirá ver 1 partido de los cuartos de final, en Florencia, Roma, Milán o Nápoles. La semifinal en Nápoles o Turín y la gran final en Roma.

Así tendrá la oportunidad de vivir una experiencia inolvidable reservada para pocos privilegiados, entre ellos usted.

Pero eso no es todo.
En sus momentos libres, representantes de PLAZA TOURS, la Agencia de Viajes, exclusiva por su calidad de servicio y atención, le aconsejarán y orientarán sobre los lugares más interesantes de la bellezа turística italiana: las ruinas del Coliseo, el Vaticano y la Plaza de San Pedro; el Foro Romano, las Catacumbas, Florencia y otros lugares igualmente impresionantes.

Ud. viajará de la mano de PLAZA TOURS y a bordo de IBERIA, la línea aérea de España, líder en servicios aéreos y con una vasta experiencia en esta clase de eventos.

Y todo ¡totalmente gratis!

Porque de los pasajes de ida y vuelta, alojamientos en hotel, entradas numeradas a los partidos, traslados de llegada y salida a los estadios, nos encargamos nosotros.

LO QUE USTED DEBE HACER ES:
Recortar los cupones que publicaremos todos los días, a partir del lunes 12 en la PRIMERA página de PRESENCIA DEPORTIVA. Por cada 5 de estos, le canjearemos un número que le dará derecho a participar en el sorteo "Viaje gratis al mundial Italia '90".

ADEMAS...
A partir del lunes 12, por todo AVISO QUE COLOQUE en nuestro matutino (no importa el tamaño ni el costo) RECLAME SU NUMERO para este sorteo.
Pero esto no es todo. Tendremos otros lindos regalos que le anunciaremos pronto.

PREPARE MALETAS
¿por qué esperar cuatro largos años para tener otra oportunidad igual?

PRESENCIA

Plaza Tours

IBERIA
LINEAS AEREAS DE ESPAÑA

lo llevan ¡GRATIS! a ITALIA '90

PRESENCIA deportiva

La Paz, Bolivia, viernes 9 de marzo de 1990

RESPONSABLE Julio D. Lazarte L.

Double COLA

Palacio se vistió de oro y negro

Presidente Paz congratuló al "Tigre" y deseó suerte en la Copa

Exitos
El Presidente de la República, Lic. Jaime Paz Zamora, recibió ayer en Palacio de Gobierno a los dirigentes, cuerpo técnico y jugadores del Club The Strongest. Deseó éxitos al "Tigre". "Es un gran equipo. Los bolivianos estamos orgullosos por contar con un notable campeón. También, expresó su saludo para el flamante subcampeón nacional Oriente Petrolero".

Casa del "Tigre" necesita el último impulso de sus socios

El IDD de Cochabamba será sede de reunión nacional de pilotos

COCHABAMBA 8 (PRESENCIA).- La reunión programada para el día sábado en esta capital con asistencia de dirigentes del automovilismo a nivel nacional se verificará en el salón de actos del Instituto Departamental de Deportes a pedido de la Asociación Deportiva de volantes tanto de Cochabamba como de Santa Cruz y de la misma prensa deportiva por contar con los medios necesarios para una amplia cobertura de este importante evento que será presidido por el secretario general de deportes y la juventud doctor Alfonso Arévalo.

En principio se había mencionado el local campestre del Automóvil Club Boliviano Filial Cochabamba, pero la distancia del centro de la ciudad (Km. 7 de la carretera Cochabamba-Quillacollo) la carencia de teléfonos etc. determinó que se cambiara por el local del IDD.

POSICION DE COCHABAMBA

Los dirigentes de la Asociación Deportiva de Volantes de esta ciudad en principio negaron su concurrencia a esta reunión porque entender que no aceptaban la convocatoria del Automóvil Club Boliviano y que de todas maneras estarían a la expectativa siempre y cuando la misma sea presidida por el Secretario de Deportes Alfonso Arévalo y el director Nacional Lucio Claros.

El director del IDD, periodista Moisés Revollo aseguró que la reunión sería presidida por el Doctor Arévalo y que la misma reunirá a los delegados de las Asociaciones de volantes de todo el país.

Los cochabambinos y también los dirigentes orientales mencionaron a PRESENCIA que estaban de acuerdo con la formación de la Federación Boliviana de Automovilismo y que esta entidad debía contar con su comisión de carreras que se encargaría de organizar todas las competencias motorizadas. Sobre la tuición del Automóvil Club Boliviano entendieron que se podía aceptar pero sólo para las relaciones a nivel internacional.

De lo expuesto tanto en La Paz como en Santa Cruz y Cochabamba podría darse una solución a este problema porque hay que reconocer que existe división de criterios. Los unos que pretenden mantener una estructura de que debe cambiar y los que se inclinan por mejorar esas mismas estructuras.

Santa Cruz estará presente

SANTA CRUZ, 8 (PRESENCIA).- La Asociación de Automovilismo de Santa Cruz estará presente en la reunión nacional de este fin de semana siempre y cuando llegue la invitación de la SGDJ.

El señor Alfonso Arévalo, Secretario General del Deporte explicó el pasado martes que él no podía convocar a dicha reunión porque ello representa una cuasi intervención a la Comisión Deportiva.

La SGDJ sólo puede intervenir cuando el problema se agudiza y no hay diálogo franco y sincero.

Señaló que los dirigentes tienen que entender que los problemas se solucionan con el diálogo. Si se cierran en sus cuatro paredes, el problema será mayor acotó el Sr. Arévalo.

Se conoció finalmente que los señores René Crionelbold y Jorge Marcelo Justiniano han sido delegados para asistir a dicha reunión.

Ciclismo premiará a los campeones de la gestión 89

La Asociación de Ciclismo de La Paz premiará a los campeones de la pasada gestión, el petatazo domingo por la mañana, en el velódromo de Alto Irpavi a tiempo de realizarse pruebas de exhibición.

Rubén Martínez se coronó campeón de kilómetro contra reloj, en categoría mayores. Subcampeón Domingo Carvajal. Velocidad 200 metros, campeón Rubén Martínez, del Ciclo Club Casacada; subcampeón: Jhonny Acaripi.

En persecución individual, campeón, Domingo Carvajal, de Viacha. Subcampeón: Aquilino Carvajal, también de Viacha.

CATEGORIA JUVENIL

Justino Claure, campeón de kilómetro contra reloj. Subcampeón: Santiago Tincuta. Velocidad 200 metros, campeón Justino Claure, del Club Cachorros. Subcampeón: Santiago Tincuta. Prueba puntuable 50 vueltas, Justino Claure, campeón. Lucio Alaña, subcampeón.

BICICROSS

Los dirigentes de la Asociación de Ciclismo dijeron que varios niños y jóvenes, que practican el bicicross, harán una demostración en el velódromo de Alto Irpavi. Existe el propósito de habilitar un sector para que esta disciplina pueda realizar sus programas, en el futuro inmediato, en el velódromo de Alto Irpavi.

Final

Los planteles de Ingavi, izquierda, y Litoral, derecha, que ayer completaron sus prácticas se enfrentarán hoy, desde las 20:00 horas, por el título paceño del baloncesto en el coliseo cerrado Ciudad de La Paz

Desde las 20:00, en el coliseo Ciudad de La Paz

Ingavi y Litoral disputan hoy final del básquetbol paceño

Los quintetos de Ingavi y Litoral disputarán hoy el título del certamen paceño de básquetbol, correspondiente a primera de honor varones, en el coliseo cerrado Ciudad de La Paz, desde las 20:00 horas.

Ambos planteles llegan a esta instancia del campeonato, que pertenece a la pasada gestión, luego de adjudicarse a una victoria en la ronda de definición. El título está al alcance de los dos cuadros.

INGAVI

Jorge Echalar, director técnico de Ingavi manifestó que existe predisposición para que sus dirigidos puedan adjudicarse la victoria con la finalidad de dar la vuelta olímpica y representar a La Paz en el próximo torneo nacional de clubes campeones.

LITORAL

René Verduguez, entrenador de Litoral, también se mostró tranquilo y manifestó que tiene confianza en sus pupilos para otorgarle a la Policía Boliviana un nuevo título.

DIRIGENTES

Los dirigentes de ambas entidades, que presenciaron la culminación de las prácticas, dijeron que existe enorme expectativa por la celebración del encuentro y que los jugadores exhibirán sus notables condiciones en el campo de juego.

ENTRADAS

Las entradas se venderán desde las 18:00 horas en las boleterías del coliseo cerrado Ciudad de La Paz. El boleto cuesta 1.50 bolivianos. Se estima que el escenario albergará a gran cantidad de aficionados.

En Tarija

Litoral desea jugar el indirecto con Ciclón el próximo domingo

TARIJA, 8 MARZO (PRESENCIA).- El campeón del fútbol tarijeño Litoral hizo conocer oficialmente a la Asociación Tarijeña de Fútbol que acatando disposiciones de la Federación Boliviana de este deporte, se presentará este domingo en el Estadio IV Centenario para la disputa del primero de los partidos por el descenso indirecto frente a Ciclón.

Sorpresivamente hubo un cambio de parecer en la directiva de Litoral ya que oficialmente hace 25 días atrás, cuando la F.B.F. fijó las fechas iniciales para estos cotejos, Litoral comunicó tanto a la Asociación del Fútbol como a la propia Federación, su decisión de no jugar esos cotejos, argumentando problemas de orden económico por un lado, y por no tener ningún deseo de llegar a la Liga del Fútbol Profesional Boliviano.

Sin embargo anoche en la reunión del Consejo Central del balompié local, el propio titular de Litoral, comunicó oficialmente que su plantel se presentará a jugar esos partidos en las nuevas fechas fijadas por la Federación, es decir los domingos 11 y 18 de marzo.

CICLON NO SE PRESENTARA

Consultados sobre el particular, directivos de Ciclón informaron que el elenco albiverde no se presentará este domingo a la disputa de ese partido, porque tanto para Ciclón como para la Liga, la situación del descenso indirecto es un "caso cerrado" principalmente porque hace 3 semanas que Litoral ya comunicó su desición de no jugar esos cotejos.

Consultados sobre la posibilidad de un W.O. directivos de Ciclón señalaron que si se da ello, Litoral tiene las puertas abiertas a la Liga y que asuma la responsabilidad de representar al fútbol tarijeño en la Liga del balompié profesional del país.

Rubén Darío Flores, vicepresidente de la Liga y secretario general de Ciclón, señaló al respecto que a fin de no interferir en la interrelación Liga-Federación, Ciclón aceptaría jugar esos cotejos pero en las fechas del 18 y 21 de marzo, caso contrario se sujetarían a las consecuencias que se originen por este problema, que para la Liga y Ciclón es ya un "caso cerrado".

CONJUNTO ELECTRONICO
Si necesita amenizar su fiesta con un buen conjunto, búsquelo en la pág. 2 de la segunda sección de:
PRESENCIA

Las dos Copas de la FIFA

Agencia ANSA

El 28 de mayo de 1928 en Amsterdam, el Congreso de la FIFA ratificó la propuesta de Rimet, estableciendo que el campeonato mundial se juegue a partir de 1930 cada cuatro años, es decir, dos años después de los Juegos Olímpicos. Para albergar la primera edición del mundial se presentaron las candidaturas de seis países: Hungría, Italia, Holanda, España, Suiza y Uruguay. Las razones del país sudamericano fueron más consistentes; dos títulos olímpicos, celebración del centenario de la independencia política, asunción de todos los gastos (viaje y alojamiento de los participantes), con dietas de las eventuales utilidades. Frente a tales "argumentos" de la Federación Uruguaya, cayeron las otras candidaturas y el 18 de mayo de 1929 en Barcelona, en ocasión del 18º Congreso de la Federación Internacional, Uruguay fue designado como país organizador del primer campeonato mundial de 1930. Comenzó aquel día la gran aventura de la Copa del Mundo del fútbol.

RIMET

En el Congreso de la FIFA de mayo de 1928 en Amsterdam, además de la institución de la copa del mundo a disputarse cada cuatro años a partir de 1930, fue acogida la propuesta de Rimet de asignar al vencedor una obra de arte. La FIFA encargó el trofeo al escultor parisino Abel Lafleur, que lo realizó en 1929.

La copa, que sería entregada a la federación que hubiera ganado tres veces, aunque no consecutivas, el título mundial, figuraba la diosa alada de la victoria con los brazos alzados sosteniendo una pelota. La estatuilla, fabricada en oro macizo sobre una base de piedra semipreciosa, tiene 30 cm. de altura y cuatro kilos de peso, y costó en la época 50 mil francos franceses, correspondientes hoy a alrededor de 35 mil dólares.

Este trofeo sufrió diversas vicisitudes. El italiano Ottorino Barassi, vicepresidente de la FIFA, durante la segunda Guerra Mundial logró salvar de las redadas nazis el trofeo que el equipo "azzurro" conquistó por segunda vez consecutiva en 1938, escondiéndolo bajo la cama en una caja de zapatos. El 20 de marzo de 1966, diez años después de la muerte de Jules Rimet, y veinte desde que fuera bautizado el trofeo con su nombre, éste fue robado de una sala donde era expuesto para una muestra filatélica en el Central Hall de Westminster en Londres, poco más de tres meses antes del mundial de Inglaterra.

Intervino Scotland Yard, pero la estatuilla fue recobrada una semana más tarde bajo un árbol de un jardín en la periferia de Londres, gracias al olfato de un perro llamado "Pickles", que pasó a ser ese día más famoso que Lassie.

En 1970 en México, ganándola por tercera vez tras los éxitos de 1958 y 1970, Brasil se adjudicó definitivamente la Copa Rimet y parecía que el trofeo iba a encontrar reposo final en la sede de la federación brasileña en Río de Janeiro, pero en 1983 fue robada por segunda vez y probablemente fundida por los ladrones.

El 30 de diciembre último en Ipanema, en la zona sur de Río de Janeiro, fue asesinado por siete balazos Antonio Carlos Aranha, implicado en el famoso hurto de la Rimet. La policía averiguó que fue asesinado por dos de los cómplices del hurto, por un arreglo de cuentas, dado que Aranha habría revendido el oro, obtenido de la fundición del trofeo, sin repartir con ellas el botín. La confederación brasileña de fútbol había decidido en 1984 hacer una copia.

FIFA

El 12 de junio de 1970 en México, el Brasil de Pelé, único jugador del mundo que ganó tres mundiales, se adjudicó definitivamente la copa Rimet. La FIFA se encontró en la necesidad de poner en juego un nuevo trofeo y para su realización organizó un concurso. Fueron presentados a la Federación Internacional 53 modelos por parte de fabricantes de trofeos deportivos de siete países. Por unanimidad, fue elegido el proyecto del escultor milanés Silvio Gazzaniga, presentado por la firma italiana Bertoni.

La nueva Copa del Mundo FIFA, puesta por primera vez en juego en la décima edición del mundial de 1974 en Alemania, fue fabricada en oro macizo de 18 kilates, pesa 4.970 gramos y tiene 30 centímetros de altura. Esta es la descripción que de ella hizo el artista: "Las líneas suben desde la base alabeada en espiral, para dilatarse hasta recibir al mundo. De las texturas diferenciadas en relieve sobre la masa compacta de la escultura, emergen las figuras de dos atletas en el extasiante momento de la victoria".

No está prevista ninguna asignación definitiva de la Copa que queda en propiedad de la FIFA. El equipo ganador del título recibe una copia, no en oro macizo sino en plata bañada en oro. La superficie en la base de la copa y por su disposición permite 17 inscripciones de nombres de equipos ganadores. Hasta ahora figuran inscriptos los de Alemania Federal (1974), Argentina (1978), Italia (1982) y Argentina (1986). El último espacio útil para inscripciones será ocupado en el 2038. El costo del trofeo fue de 20 mil dólares. (ANSA).

COPA FIFA

Estará en juego otra vez en junio próximo en Italia.
FOTO ANSA

Uruguay jugará el 20 contra México

MONTEVIDEO, 8 DE MARZO (DPA).- Tras varias idas y venidas, finalmente el seleccionado uruguayo de fútbol se enfrentará a su similar mexicano el 20 de marzo próximo, en los Angeles (EE.UU), según se informó hoy en Montevideo.

El cotejo, cuya realización había sido anunciada el martes pasado, fue cancelado ayer, y nuevamente hoy se comunicó su realización.

Forma parte de la preparación de los celestes con miras al mundial Italia-90, en el que Uruguay integra el grupo E junto a España, Bélgica y Corea del Sur. La justa mundialista se jugará del 8 de junio al 8 de julio próximo.

Anuncie en PRESENCIA
agencias en todo el país

Ruud Gullit, la gran duda de Holanda

POR ANDREW WARSHAW

ROTERDAM, HOLANDA (AP).- A escasos tres meses de la Copa Mundial de Fútbol, los holandeses contemplan atormentados la perspectiva de tener que viajar a Italia sin su mejor jugador, Ruud Gullit.

"¿La vida sin Gullit? Eso no es vida", dijo Rinus Mascini, profesor de 46 años y uno de miles de holandeses que esperan ansiosos que el atacante Gullit, que juega para el AC Milán, se recupere de una rebelde lesión en una rodilla a tiempo para participar en la gran fiesta de fútbol, que comienza el 9 de junio.

"No podríamos ganar sin él", dijo Mascini. "El tiene una presencia que ningún otro jugador tiene. El fue el responsable de que llegáramos a Italia. No veo cómo podríamos ganar sin él".

Mascini fue uno de los casi 30.000 aficionados que asistieron aquí a un absurdo encuentro entre Holanda e Italia que terminó empatado 0-0 a fines de febrero. Muchos pensaban que Holanda hubiera ganado de haber jugado Gullit.

Pero debido a que el astro holandés Marco Van Basten sucumbió ante la marca italiana, el ataque de los holandeses careció de imaginación y sólo una vez estuvo cerca de anotar, cuando Jan Wouters mandó un disparo contra el travesaño desde 20 metros al comenzar la segunda mitad.

La selección holandesa, que presentó nueve jugadores del equipo que ganó el campeonato europeo en 1988, no pudo penetrar la defensa italiana, a pesar de que esta jugó sin el líbero y capitán Franco Baresi.

El asesor del cuerpo técnico del equipo holandés Nol de Ruiter dijo que estaba decepcionado por el resultado y que las cosas hubieran sido diferentes si Gullit hubiera estado en la cancha.

"No quisiera hablar de Gullit porque necesita descansar", dijo de Ruiter. "Pero con Gullit podemos desarrollar los pases largos desde el fondo y variar nuestro esquema de ataque".

Gullit, a quien el mundial daba la posibilidad de desplazar al argentino Diego Maradona de la cima del balompié mundial, no juega desde hace más tiempo debido a una lesión en una rodilla que requirió tres operaciones, la última de ellas en diciembre pasado. El jugador está haciendo entrenamientos livianos, pero todavía no puede tocar un balón. Se cree que en el mejor de los casos podría empezar a entrenar a fondo dentro de unos meses, lo que le dejaría unas pocas semanas para ponerse en forma como para jugar el mundial.

Los aficionados holandeses no dejan dudas del profundo impacto que ha causado en ellos Gullit, de ascendencia surinamesa.

"El refleja la imagen de Holanda", dijo Luc Roell, estudiante de leyes de 21 años. "Tiene algo muy especial que le llega a la gente".

"Incluso si viaja con el equipo, aunque no juegue, daría un gran apoyo psicológico para los jugadores. Gullit tiene una gran personalidad", dijo Hans Saris, de 43 años, que ha seguido de cerca a la escuadra nacional "desde que era un bebé".

Antes de que comenzara el partido entre Holanda e Italia, Saris hizo notar que apenas cerca del 50 por ciento de las butacas estaban ocupadas.

"Si Gullit estuviera en la cancha, se hubiera llenado", dijo. "No habría un solo puesto desocupado; ese es el impacto que tiene como persona".

Se prepara
Sugar Ray Leonard, se prepara para las próximas peleas mundiales que sostendrá próximamente. (Telefoto AP).

Cambio de sede en torneo sudamericano de natación

LIMA, 8 DE MARZO (DPA).- La Federación Peruana de Natación anunció la modificación de sus planes para el envío del equipo que actuará en el próximo sudamericano de natación, al desistir Brasil de realizarlo por problemas financieros y otorgarle la sede a la Ciudad de Rosario, Argentina.

El torneo sudamericano está fijado para efectuarse del 21 al 15 del presente mes.

Paul Calmet, vocal técnico de la Federación Peruana de Natación, declaró que el cambio de sede obliga a reestructurar el programa de subvención y viaje previsto a Río de Janeiro, pero expresó que en cierta forma ha favorecido al país porque los gastos de viaje serán menores.

Calmet agregó que luego del torneo evaluativo realizado recientemente se convocó a Magali Alaba, Karen Hoernign, Amalia Vargas, Elizabet Westphalen y Maritza Chiaway y a los varones Renato Zegarra, Raúl Calmet, Jorge Arias, Fernando Rodríguez, Carlos Valdez, Alvaro Luckoni y Rafael Barragán y a los entrenadores Orlando Moscagatta y María Isabel Barragán, seguros integrantes de la delegación por sus antecedentes.

Boris Becker derrotó al español J. Sánchez

INDIAN WELLS, 8 DE MARZO (DPA).- El tenista alemán Boris Becker, clasificado en segundo lugar en el escalafón mundial, debutó hoy ganando al español Javier Sánchez en el torneo internacional de Indian Wells (California), dotado con un millón de dólares en premios.

El marcador final del partido por la segunda ronda, favoreció a Boris Becker por 7-6 y 6-3, lo que da la pauta de lo reñido que estuvo el partido en el primer set. El encuentro se jugó ante 10.500 espectadores y una temperatura de casi 40 grados centígrados.

Por otra parte, en el torneo femenino de Boca Ratón (Florida), dotado con 350.000 dólares, la argentina Bettina Fulco perdió ante la austríaca Judith Wiesner.

RESULTADOS

Torneo internacional masculino de Indian Wells, segunda ronda Boris Becker (RFA) -Javier Sánchez (España) 7-6, 6-3.

Torneo internacional femenino de Boca Ratón, segunda ronda Judith Wiesner (Austria) - Bettina Fulco (Argentina) 7-5, 6-2. Amanda Coetzer (Sudáfrica) -Sylvia Hanika (RFA) 1-6, 6-2, 6-2.

teletón
El camino más solidario para rehabilitar e integrar a las personas minusválidas.

Fórmula Uno

Prost espera ganar el Gran Premio de EE.UU.

PHOENIX, ARIZONA, MAR 8 (REUTER).- El campeón del mundo Alain Prost espera seguir el ejemplo de Nigel Mansell en Brasil el año pasado, cuando debute el domingo en Ferrari en el Gran Premio de los Estados Unidos, primera prueba del campeonato mundial de Fórmula Uno.

Mansell, quien condujo una Ferrari por primera vez en Río de Janeiro en marzo del año pasado, se anotó una importante victoria que fue muy celebrada en Italia.

Prost, ganador en el trazado callejero de Phoenix, estaría encantado de poder repetir esa conquista y obtener su victoria número 40 en un Gran Premio.

Pero el francés, quien el año pasado aprovechó el retiro de su gran rival y entonces compañero de equipo de McLaren, el brasileño Ayrton Senna, intentará una resonante victoria que borre el recuerdo de los problemas que lo rodearon cuando ganó el título de la temporada 1989.

"La Fórmula Uno de por sí es lo suficientemente peligrosa", dijo Prost. "Entonces espero antes de la carrera poder hablar con Ron Dennis (director de McLaren). No deseo ninguna animosidad que tenga que ver con todo lo sucedido la temporada pasada", agregó.

"Ayrton, Nigel y yo mismo --estamos todos en el mismo negocio y no deseo que ninguno esté pensando en una revancha. Yo mismo estoy molesto por algunas cosas que sucedieron cuando estaba en Mclaren-- pero eso es pasado ahora", señaló el francés.

"Yo no tengo rencor. Pude haber dicho no cuando Dennis quiso poner a Senna en Mc Laren como número uno. Pero no lo hice. Ahora, yo estoy con Ferrari y muy feliz", explicó el campeón mundial de pilotos.

Prost y su compañero de equipo de Ferrari el británico Mansell serán a partir de las prácticas del viernes los más serios rivales para Senna y su nuevo compañero en Mc Laren, el austríaco Gerhard Berger.

Prost, de todas formas, sabe que tiene que conocer mucho más sobre su equipo para lograr un mayor e inmediato rendimiento en el circuito de 3,8 kilómetros de recorrido en el que solamente seis autos completaron la distancia el año pasado.

"Necesito más tiempo con el auto", señaló. "Y para esto tendré que experimentar en carrera. Esta vez no estaré en el 100 por ciento de mi mejor nivel para las primeras carreras", agregó Prost.

La prueba de Phoenix el año pasado se disputó a principios de junio bajo un sofocante calor. Esta semana, la temperatura será más baja gracias a la decisión de pasar la prueba a marzo para reemplazar al Gran Premio de Brasil como apertura de la temporada por primera vez desde 1982.

Senna y Berger, con una nueva versión de los motores Honda V-10 en sus respectivos McLaren, y los dos hombres de Ferrari verán mermada la potencia de sus bólidos sobre un lento, arduo y lleno de baches circuito callejero.

André Agassi no jugará contra Checoslovaquia

INDIAN WELLS (CALIFORNIA, EE.UU.), 8 MAR (EFE).- El tenista estadounidense André Agassi ha decidido no jugar con su país la próxima eliminatoria de Copa Davis contra Checoslovaquia el próximo día 30, porque, en su opinión, no está en forma.

En lugar de Agassi, número 8 de la clasificación mundial, jugará Aaron Krickstein, número 6 de la citada lista, quien ha declarado que el propio Agassi le pidió que le sustituyera porque tenía problemas con su calendario de competiciones.

Yo también tengo un calendario muy apretado y había pensado descansar unos días tras el torneo de Orlando, pero he preferido no tomar vacaciones y ayudar a mi país a ganar esta segunda eliminatoria, declaró Krickstein.

Agenda

LA PAZ
ESTABLECIMIENTOS FARMACEUTICOS PARA HOY VIERNES 9 DE MARZO

TIAHUANACU Calle 28 Av. Ballivián Calacoto, Tel. 795342; **SAN MIGUEL** Urbanización San Miguel, Tel. 791205; **SEGUENCOMA** Calle Héctor Ormachea Esq. Calle 10 Obrajes, Tel. 782881; **REGINA** Av. Saavedra Nº 1975 Edf. Miraflores, Tel. 326904; **CALY** Calle Estados Unidos Nº 1131 casi Esq. Haití, Tel. 379480; **FATTY** Av. Arapata Nº 1120 V. Fátima, Tel. 311826; **INMACULADA CONCEPCION** Av. Arce Nº 2556 Edf. Isabelita, Tel. 374902; **MEDEL** Calle Adolfo Gonzales Nº 2469; **STELLA MARIS** Av. 16 de Julio 1898 (El Prado), Tel. 359633; **GALAXIA** Calle Ballivián Nº 1211, Tel. 358405; **7 DE AGOSTO** Calle Illampu Nº 838; **MERIDA** Av. República Nº 711, Tel. 320455; **SR. DE QUILLACAS** 20 de Octubre Nº 1666 Cerca Gasolinería S/Pedro, Tel. 340681; **BUENA ESPERANZA** Av. Buenos Aires Nº1132, Tel. 343321; **SR. DE LA ASUNCION** C. Isaac Tamayo 616, Tel. 359983; **BELEN** C. Rodríguez Nº 304, Tel. 343951; **VERIA** C. Eloy Salmón Nº 893 Esq. León de la Barra; **SEÑOR DE MAYO** Av. República al lado del 1140, Tel. 343958; **ALEMANA I** Calle C Nº 60 Zona 12 de Octubre El Alto; **ARGENTINA** Av. Antofagasta Nº 907 Esq. Calle 16 V. Dolores; **LA ESTRELLA** Av. Tito Yupanqui Nº 1124 V. Copacabana, Tel. 331309; **SAN PEDRO** Av. 31 de Octubre Nº1870 San Antonio, Tel. 331477.

TELEFONOS DE TERMINAL DE BUSES LA PAZ

Informaciones Terminal de Buses Tels. 367275 - 367276; Transportes **KORILAZO** Tel. 323810; Transportes **AROMA** Tel. 357448 Pullman "PUMILLA" Tel. 361427; Pullman **ATLAS** Tel. 328621; Pullman **AVAROA** Tel. 327096; Flota **COPACABANA** Tel. 366783 Pullman **BOLIVIA**, Tel. 355854; Pullman **URUS IMPERIAL** Tel. 356793; Flota **RELAMPAGO**, Tel. 369758; Flota **ANDINO** Tel. 359471; Flota **EL DORADO**, Tel. 359153; Flota **SAN FRANCISCO**, Tel. 376364; Flota **OBURO**, Tel. 354612; Flota **BUSTILLOS**, Tel. 326694; Pullman **PUNATA**, Tel. 377909; **FLOTA PANAMERICANA**, Tel. 371118; Transportes **LITORAL**, Tel. 356603; Transportes **ISQUIRIVI**, Tel. 341050; Pullman **URKUPIÑA**, Tel. 353214; Transportes **COPACABANA**, Tel. 322969; Transportes **6 DE AGOSTO**, Tel. 320542; Transportes **SAN LORENZO**, Tel. 328011; Transportes **VELOZ DEL SUD**, Tel. 323146; Transportes **CIBBE**, Tel. 361321; Transportes **EL CONDOR**, Tel. 329471; Transportes **LA PAZ**, Tel. 377443; Pullman **AMERICA**, Tel. 352113; Autobuses **POTOSI** Tel. 355485; Transportes **16 DE NOVIEMBRE**, Tel. 361138.

TELEFONOS DE URGENCIA

HOSPITAL DE CLINICAS Maternidad, Tel. 376472; **TRANSITO** Tel. 371224 y 371220; **ASISTENCIA PUBLICA**, Tel. 119-376668; **MATERNIDAD**, Tel. 314414; **NEUROCIRUGIA**, Tel. 320728; **PENSIONADO**, Tel. 323823; **BOLIVIAN POWER Co. Ltd. RECLAMOS**, Tel. 354357; **BOMBEROS**, Tel. 378468 - 378469 - 119 ; **HOSPITAL DE CLINICAS CENTRAL**, Tel. 376472; **ATENCION DE PARTO DOMICILIARIO**, Tel. 390700; **RADIO PATRULLA**, Tel. 110; **AASANA** (Aeropuerto Internacional Linea Pilote, Tel. 810122; **SAMAPA**, Tel. 311221; **DIRECCION NAL. DE INVERTIGACION**, Tel. 356124; **ESTACION CENTRAL**, Tel. 353510-352510; **BUSCAMOVIL**, Central Manuripi Tel. 326444; **INSTITUTO NACIONAL DE FARMACODEPENDENCIA (INEF)**, Tel. 356484 Atención las 24 horas del día.

H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ

TELEFONO DEL RETEN Tel. 371233; **MUNICIPIO DE EMERGENCIA**, Tel. 371256 - 375366; **TASA** Reclamos Tel. 133; Informaciones, Tel. 104; **SEÑORITA HORA**, Tel 117 y **LARGA DISTANCIA EXTERIOR**, Tel. 356766; Interior, Tel. 151; **INFORMES**, Tel. 350311.

Las dos Copas de la FIFA

Agencia ANSA

Ruud Gullit, la gran duda de Holanda

Congratulaciones al "Tigre"
Estas escenas se registraron ayer en el Palacio de Gobierno, donde el Presidente Constitucional de la República, Lic. Jaime Paz Zamora expresó sus congratulaciones a The Strongest por haber conquistado el título del fútbol profesional boliviano.

Optimismo para la Copa

A tiempo de definir a los representantes bolivianos como equipos experimentados y que garantizan triunfo, expresó: "El fútbol boliviano fue madurando, estará a prueba la experiencia frente a los ecuatorianos, que tienen mucho de parecido. Se esperan satisfacciones para todo el país".

Al hacer una comparación del deporte con la política, indicó: "A ustedes les ocurre lo que a mí me ocurrió durante la carrera política. Yo era candidato de una parte de los bolivianos, de la misma manera, Uds. en el torneo liguero representaban a un sector de hinchas del país. Ahora yo no represento únicamente a los que votaron por mí, sino a todos los bolivianos; The Strongest simboliza esa representación y en el Ecuador deben recordar que deben cumplir con el país".

Se disculpó públicamente por su ausencia en la final del campeonato, atribuyéndola a razones insalvables y envió sus felicitaciones en "Chupa" Riveros, a la hinchada de The Strongest.

Con la prensa

En un rápido contacto con los periodistas deportivos, el presidente Paz aclaró: "Algún comentarista político crítico al presidente por su afición al fútbol, le aclaro que quiero revitalizar que es una gran equivocación, porque el fútbol es parte del alma nacional. El fútbol del cual un presidente responsable debe dedicarse, de la misma manera que se ocupa de los otros rubros. Me siento no sólo como un deportista, sino como un presidente que cumple con el deber de atender al deporte, de alentar al fútbol nacional, de apoyarlo y hacer todo lo que esté en nuestras manos para que cada vez progrese más".

Indicó que no tiene colores ni preferencias y dijo: "Soy del equipo de la selección nacional".

Agregó que The Strongest y Oriente Petrolero tienen gran chance para clasificar, "a pesar de que no se van a encontrar con cualquier fútbol, sino con un deporte que está en desarrollo. Puedo asegurar que The Strongest y Oriente pasarán a la siguiente ronda, por la capacidad que tienen".

Ganadores
El presidente Jaime Paz Zamora compartió la alegría de los jugadores del campeón nacional The Strongest posando para una fotografía histórica junto a la Copa "Eduardo Abaroa" y el trofeo "Presidencia de la República", que fueron logrados por el equipo paceño en el último torneo de la Liga del Fútbol Profesional Boliviano.

Presidente Paz Zamora

"Me identifico con el sentimiento de los stronguistas".

Ratificando la sensibilidad de su gobierno hacia el deporte, el Presidente de la República, Jaime Paz, congratuló a los integrantes del campeón nacional de fútbol, The Strongest, y deseó éxito al plantel que se apresta a debutar el próximo miércoles en la Copa Libertadores de América, durante un acto que se realizó ayer en el Palacio de Gobierno, en presencia de dirigentes, jugadores e hinchas de esa institución.

Se definió como un presidente que se identifica con la juventud, subrayando que su gobierno se empeña por proyectarse siempre hacia un horizonte de triunfos en el deporte, la economía, el trabajo y el desarrollo del país, señalando a Bolivia "como un país de ganadores".

El acto

El presidente Paz fue recibido en medio de aplausos de la concurrencia y al iniciarse el acto saludó al presidente vitalicio de The Strongest, Rafael Mendoza, a quien calificó como un patricio del deporte y felicitó posteriormente al plantel, en la persona de Mario Osa.

Rompiendo el protocolo hizo menciones públicas al director técnico Moisés Barack, Eduardo Villegas, Gustavo Quinteros, Ricardo Fontana y calificó como importante la incorporación del mediocampista Erwin Romero a filas de The Strongest.

Camiseta

Al recibir de Eduardo Villegas el obsequio de una camiseta "alegrada", la levantó en alto para decir: "Es una bandera que se la lleva muy alto, desde hace muchísimos años en el deporte nacional y que hoy se pone más alta que ninguna otra, con el título que logré en el fútbol profesional de 1989".

Ganadores

Al igual que durante las eliminatorias del campeonato mundial Italia 90, el presidente repitió sus conceptos y dijo: "Somos ganadores porque tenemos vocación de ganadores, porque tenemos capacidad para ser ganadores y porque tenemos ganas y garra para demostrarlo en la cancha, cuando tenemos que sacar una conquista".

Ponderó el coraje y la calidad del capitán del equipo, Ricardo Fontana, y congratuló públicamente a Gustavo Quinteros, autor del gol de la victoria, así como la gran actuación del arquero Víctor Aragón.

Triunfo

Al final del acto, antes de recibir fotografías históricas de la conquista del título nacional, expresó: "Los felicito por esas copas, significan mucho sudor, esfuerzo, imaginación, inteligencia, capacidad, mucho fútbol y mucho corazón, por tanto en nombre de todos los bolivianos les ofrezco a todo el país, porque estoy seguro de que son el resultado de un gran esfuerzo", concluyó gritando a viva voz: "Viva el The Strongest... y viva el fútbol nacional".

LA CASA DEL TIGRE
El Secretario General del Deporte, Alfonso Arévalo junto al Presidente del Complejo de Achumani, Rafael Mendoza y otros personeros inspeccionan la obra más importante del deporte boliviano. El Secretario quedó impresionado de la magnitud de la obra.

Casa del Tigre necesita el último impulso

Autoridades del Consejo de Administración y del Consejo Central de The Strongest inspeccionaron ayer las instalaciones del Complejo Deportivo Achumani, junto con el Secretario General del Deporte y la Juventud, Alfonso Arévalo, y dieron el primer paso para reanudar las obras en breve, a fin de que la Casa del Tigre, principalmente, quede concluida dentro de tres meses.

El avance de dicha obra alcanzó un 85% del programa establecido y dejó gratamente impresionado al representante del gobierno y a los periodistas, quienes comprometieron su cooperación para que esa nueva fase quede terminada en el plazo que se fijaron los dirigentes.

Necesidad

El gerente general del complejo, Max Ramírez, informó a **PRESENCIA DEPORTIVA**: "Necesitamos 170 mil dólares para concluir las obras civiles, más la conexión de agua potable". Explicó posteriormente que fue preocupante desde el comienzo de las obras el problema del agua potable "Hemos solucionado en parte con una captación propia, dijo, que almacena 30 mil metros cúbicos por noche y sirve para el mantenimiento de la cancha de fútbol y las áreas verdes que tiene el complejo".

Finanzas

Las cuotas que actualmente cotizan los socios, de 20 bolivianos mensuales, en comparación con otras, son las más bajas, dijo. Indicó que un club privado más económico cobra Bs 40 y una elevación se justifica.

Sugirió que la suma sea de Bs 30, que sigue siendo económica, y que se pida una cuota extraordinaria de 100 dólares, pagaderos en 10 meses, para concluir la Casa del Tigre, que vale un millón de dólares.

Asamblea

Los tres mil socios de la institución tienen en sus manos la solución del problema. Una respuesta afirmativa definirá la reanudación de las obras en breve tiempo. Por otra parte, continuará el aporte de Bs 5 para el equipo de fútbol. "Esta obra pertenece al club The Strongest y es parte indisoluble de la institución. Por la necesidad de fondos, esa cuota se continuará pagando", dijo Ramírez.

Socios

El Complejo Deportivo Achumani tiene 3.000 acciones emitidas, de las que 2.700 están vigentes y 300 fueron revertidas. "Se planteará a la asamblea la modificación del artículo 19 del estatuto orgánico del club The Strongest, que mantiene la intransferibilidad de las acciones, que era una medida para evitar una negociación, de acuerdo al tiempo de la construcción", afirmó.

No se emitirán más de 3.000 acciones, "es suficiente para atender en condiciones óptimas a los socios, pensar en un incremento provocaría problemas para ellos mismos", agregó Ramírez.

APOYO
La máxima autoridad del Deporte boliviano, Alfonso Arévalo prometió el apoyo del Presidente Jaime Paz y del Gobierno de Unidad Nacional para concluir la Casa del Tigre.

Rafo Mendoza:

"Tengo seguridad del apoyo de los socios"

"La asamblea determinará qué vamos a hacer para concluir la casa del Tigre. Hasta ahora, como The Strongest, hemos hecho todo lo posible por conseguir los recursos necesarios tanto internos como externos. Es una obra que cuesta mucho dinero y tengo seguridad de que nos apoyarán, porque todas las veces que les hemos pedido, lo han hecho", dijo el presidente del Complejo Deportivo Achumani.

Invitó a todos los socios a presentarse en esa asamblea, para definir el financiamiento de recursos y completar las obras. "Presentaremos un informe con números a consideración de los socios, les diremos la verdad y les pediremos el último sacrificio para terminar la Casa del Tigre. La asamblea dará el aval para conseguir los recursos y terminar la obra dentro de 90 días", concluyó.

GESTOR
Rafo Mendoza, gestor principal de esta monumental obra.

Erwin Romero comenzó trabajo en el Tigre

ROMERO
"Chaché" Romero entrena en el estadio Rafael Mendoza junto al ayudante de campo Teodoro Cárdenas.
Romero se pasó a los defensas de Bairock.

El mediocampista Erwin Romero entrenó ayer en Achumani junto al plantel de jugadores del campeón nacional The Strongest y estará en la banca el domingo, en el primer partido de práctica, que cumplirá el equipo antes de iniciar su intervención en la Copa Libertadores de América, el próximo miércoles en el estadio Hernando Siles.

De acuerdo al trabajo que realizaron los jugadores, durante la práctica de fútbol, figuran para jugar: Víctor Aragón, en el arco; Tito Montaño, Gustavo Quinteros, Eligio Martínez y Alberto Illanes, en la defensa; José Luis Coronado, Eduardo Villegas y Sergio Luna, en el mediocampo; Omar Alberto Bastía, Julián Jiménez y Alberto Ramírez, en la delantera.

Expectativa por la llegada de Oriente

Cochabamba 8 (PRESENCIA).- Las autoridades deportivas de esta capital señalaron que brindarán las máximas facilidades al club Oriente Petrolero que se concentrará en esta ciudad, desde mañana, para encarar con mayores posibilidades la Copa Libertadores de América frente a los equipos ecuatorianos y el campeón nacional.

Oriente debe jugar de visitante el próximo 14 en **La Paz** enfrentando a The Strongest y **posteriormente** lo hará ante los ecuatorianos Barcelona y Emelec.

Batista "espiará" a los ecuatorianos

Santa Cruz, 8 (PRESENCIA).- El ayudante de campo de Oriente Petrolero, Antonio Batista se trasladará el lunes a Quito, Ecuador para observar el partido de la entre el Barcelona y Emelec, campeón y vicecampeón de fútbol del Ecuador y rivales de The Strongest y Oriente en el grupo uno de la Copa Libertadores de América.

Los dos equipos ecuatorianos se medirán, como se sabe, al mismo tiempo que lo harán el campeón y el subcampeón boliviano, The Strongest y Oriente Petrolero en el estadio Hernando Siles.

Batista incluirá en su periplo a un camarógrafo que registrará las incidencias del partido Barcelona-Emelec.

En los dos partidos se lograron $US 100 mil

Cochabamba 7 (PRESENCIA).- Las dos "grandes finales" del fútbol de la Liga Profesional dejaron una importante suma de dinero por las jugosas recaudaciones, gracias al apoyo del público enchubamba.

En los dos partidos concurrieron al estadio "Félix Capriles" 50.956 personas que dejaron en las boleterías la suma de 256.740 bolivianos.

En la fecha del miércoles 28 de febrero en ocasión de la primera final entre Bolívar y Oriente Petrolero ingresaron 25.016 personas y se recaudaron 144.790 bolivianos.

En la fecha del 4 de marzo se recaudaron 113.950 bolivianos por el ingreso de 25.297 personas.

Alfonso Arévalo

Es una obra de cinco estrellas

CINCO ESTRELLAS
Toto Arévalo elogió la gigantesca obra de la Casa del Tigre.

"Queda muy poco por hacer, la obra ejecutada hasta este momento demuestra el sacrificio y espíritu de progreso de los dirigentes del club The Strongest, a la cabeza de don Rafael Mendoza. Es una obra espectacular en un centro deportivo, que fácilmente llegaría a compararse con un hotel de cinco estrellas la Casa del Tigre", dijo el SGDJ Alfonso Arévalo y posteriormente expresó: "No hay más palabras para calificar esta obra. El día de su inauguración The Strongest sumará el título más importante en su trayectoria deportiva".

Cooperación

La máxima autoridad del deporte boliviano comprometió su apoyo para la conclusión de la obra y solicitará a la Alcaldía Municipal para que, de inmediato, sean mejoradas las vías de acceso al Complejo Deportivo Achumani.

Aval

Finalmente, afirmó: "Si se diera el caso de dar un apoyo para hacer viables los créditos, respaldaremos en todo lo necesario, pero compartiría la confianza del presidente Mendoza, de que sus propios socios facilitarán las obras que se requieren".

Asociaciones de Fútbol nominan hoy su candidato

Cochabamba 8 (PRESENCIA).- Las asociaciones mixtas, departamentales y provinciales se reunirán mañana viernes, desde las 10.00 horas en la sede de la Asociación de Fútbol de Cochabamba, con el propósito de hacer un análisis de la actual situación técnica-económica del fútbol boliviano y nominar su candidato a la presidencia de la Federación Boliviana de Fútbol.

Virtualmente a poco más de un mes de la realización del Congreso Nacional del fútbol boliviano a realizarse en esta ciudad, las asociaciones "grandes" del país están preocupadas por lograr el consenso y unidad de todas las entidades futbolísticas del país agrupadas bajo este rubro, para llevar ponencias y candidatos a las principales carteras de la máxima entidad.

La reunión propiciada por la Asociación local tiene "que encontrar los caminos más saludables" para mejorar las condiciones del fútbol boliviano, principalmente en los sectores de la juventud y niñez, dijo el máximo dirigente local Javier Caballero.

Agregó que se ha asegurado la presencia de los delegados de todas las asociaciones, incluso de dos o tres delegados de clubes profesionales para contar con la proporción de votos necesarios para designar a las nuevas autoridades del fútbol boliviano.

Mauricio González, actual titular de la Asociación de Fútbol de La Paz, es uno de los firmes postulantes a la presidencia de la FBF, con el resoaldo del sector amateur.

Se descartaron los nombres de Mauro Cuellar, Mario Mercado Vaca Guzmán y Rodolfo Flores Morelli, porque no cumplen con las expectativas de las asociaciones que desean la unidad del fútbol nacional sin ninguna discriminación.

CONSEJO SUPERIOR DE LA FBF SE REUNE HOY

Cochabamba 8 (PRESENCIA).- Desde las 19.00 horas de mañana se reune bajo la presidencia de Freddy Landivar el Consejo Superior de la Federación Boliviana de Fútbol.

Los propósitos son: tomar las medidas de organización del Congreso Nacional del mes de abril, evaluar el pago de las deudas que tiene la FBF desde la Copa América y las eliminatorias del mundial y los ajustes económicos con la Liga del Fútbol Profesional Boliviano.

Los resultados de la reunión se conocerán el día sábado.

Siendo posible que los dirigentes del fútbol boliviano se reunan con los dirigentes de las Asociaciones para considerar aspectos relacionados a la marcha del fútbol boliviano.

Oriente a Cochabamba

Santa Cruz, 8 (PRESENCIA).- Mañana, en el primer vuelo regular del LAB, el club Oriente Petrolero, se trasladará a Cochabamba, para aclimatarse al valle y enfrentar el miércoles 14 al Tigre de Achumani, en el Hernando Siles, de La Paz, por el grupo uno de la Copa Libertadores de América, trigésima versión.

La delegación estará compuesta por 24 personas, incluyendo 18 jugadores, personal técnico y dirigentes.

La nómina es como sigue: Percy Ardaya, delegado; Aura Quintela, gerente deportivo; Antonio de Laterda, técnico; Carlos Caballero, médico; Abraham Vargas, kinesiólogo; Víctor Hugo Zavala, utilero; y los siguientes jugadores, Juan Bermúndez, Jorge Monasterio, Roberto Brunetto, Marciano Saldías, Walter Villafañe, Romer Rocca, Carlos da Silva, Wilson Avila, Modesto Molina, Luis Cristaldo, José Ernesto Campos, Lorgio Antelo, José Luis Mendoza, Gumercindo Rueda, Milton Melgar, Rolando Coimbra y Celio Alves.

El equipo tendrá al Hotel Emperador de la ciudad del Valle su cuartel de operaciones y entrenará los próximos días en el Estadio Félix Capriles. De acuerdo a los planes, Oriente viajará sólo horas antes del partido a La Paz.

ENTRENAMIENTO

Hoy prevía charla de presentación de Milton Melgar y de Rolando Coimbra, el técnico explicó los planes para acometer la disputa de la Copa.

Posteriormente, todo el equipo trabajó por espacio de 40 minutos, en una sesión de ablandamiento muscular. Luego, el equipo quedó concentrado para el viaje de mañana.

Para jugar con The Strongest

Resto de Bolivia será conformado hoy

El plantel Resto de Bolivia, que jugará el próximo domingo con The Strongest, en el estadio Hernando Siles, desde las 15.30 horas, será conformado hoy, informó anoche Juan Fartas, director técnico de esta escuadra.

Fartas convocó recientemente a 20 futbolistas tanto de La Paz como del interior. Para hoy está prevista una práctica, que podría realizarse en el estadio Hernando Siles.

VUELTA OLIMPICA

El conjunto "gualdinegro" aprovechará la oportunidad para dar la vuelta olímpica en el estadio Hernando Siles.

Existe expectativa por la celebración del encuentro según la información proporcionada por Mario Vaca Ibañez, presidente de esta institución.

The Strongest realizó sus entrenamientos en el estadio de Achumani. Varios jugadores, que fueron convocados recientemente, integrarán el conjunto campeón nacional.

PRESENCIA
CENTRAL TELEFONICA
37 23 44

EL PINTOR KEIKO GONZALES, exhibe una muestra de óleos, en la Galería de Arte Unico, ubicada en la calle Belisario Salinas 516.

SEMINARIO SOBRE ECOLOGIA.- Hoy terminará el seminario sobre Ecología que dicta Wolfgang Wischet en el Instituto Goethe (Av. 6 de Agosto 2118) horario de 16.00 a 18.00 horas.

ACADEMIA DE HISTORIA.- El próximo lunes 12, ingresará a la Academia Boliviana de Historia, Juan Lechín Suárez. La ceremonia de ingreso se efectuará en el auditorio de la Academia de Ciencias a las 19.00 horas.

CINEMATECA BOLIVIANA.- Hasta el próximo día 12, se proyectará la película "Ensayo de una orquesta" de Federico Fellini. funciones 16.00 y 19.30 horas.

RAMON TITO Y OSCAR TINTAYA, inaugurarán una muestra de escultura y pintura el próximo lunes 12 a las 19.00 horas en el salón municipal Cecilio Guzmán de Rojas ubicado en la calle Colón.

CENTRO DOCUMENTAL "ADELA ZAMUDIO".- El Centro Documental Adela Zamudio, perteneciente a CIDEM, presenta una exposición de libros, afiches y revistas relacionadas con la mujer, para celebrar el día internacional de la mujer. La muestra estará abierta hasta el próximo día 9 en la planta baja de la Casa de la Cultura.

EMUSA.- Jorge Artaz Saavedra expone actualmente sus óleos, y Mario Sarabia algunas piezas de cerámica, en la galería de arte Emusa, ubicada en la Av. 16 de Julio 1607.

"LAS TROYANAS".- Hasta el próximo domingo 11, se exhibirá en el Teatro Municipal, la obra de teatro "Las Troyanas" de Jean Paul Sartre.

ARTISTAS PACEÑOS EN ESPACIO PORTALES.- Los pintores Mario Conde, Alejandro Salazar, Eric Tito Villegas, David Vargas, Oscar Vargas y Carlos Valdez, presentan actualmente una muestra colectiva en Espacio Portales (Av. 16 de Julio 1607). La misma permanecerá abierta hasta el día 16 del presente.

"PESADILLA AUTOMOVIL" es el nombre de la muestra de fotografías que se exhibe en el Instituto Goethe (Av. 6 de Agosto 2118) relacionada a las consecuencias que trae consigo el automóvil y el tráfico.

ANIVERSARIO.- Con motivo de cumplirse el XXX aniversario de la creación de la universidad de la amistad de los pueblos "Patricio Lumumba" el Instituto Cultural Boliviano Soviético realizará un acto, el próximo jueves 15 a las 18.30 en su local ubicado en la calle Comercio 1013.

"LIBROS ANTIGUOS DE ARQUITECTURA de los siglos XVI-XX" es el nombre de la muestra de libros que se presenta en las salas del Museo Nacional de Arte. Esta muestra está auspiciada por el IBC, la embajada de Alemania Federal y el Colegio de Arquitectos de La Paz.

4 PINTORES BOLIVIANOS, Ricardo Pérez Alcalá, Alfredo Lapiaca, Raúl Lara y Gustavo Lara, presentan una muestra pictórica en el salón de exposiciones de la embajada de Argentina, ubicada en la Av 16 de Julio 1486 tercer piso.

"NUDOS DESNUDOS", es el nombre de la exposición que presenta el grupo "Servio" del Centro de Estudiantes de Comunicación Social de la UMSA. Las obras están expuestas en el café-arte de la UMSA.

HOTEL LA PAZ.- En el hall del Hotel La Paz, se exhiben actualmente las obras pictóricas de Neda Negbewick, Fernando Ugalde y Mauricio Dujero.

"EN ALTA BAR" es el nombre de este cuadro del pintor Mario Conde, que se exhibe actualmente en una muestra colectiva de artistas paceños, montada en Espacio Portales (Av. 16 de Julio 1607).

Será presentada revista literario-pedagógica

Esta noche a las 19.00 horas, será presentado en Espacio Portales el primer número de la revista literario-pedagógica "Raíz", en el auditorio de Espacio Portales (Av. 16 de Julio 1607).

"Raíz" es una revista dirigida por el escritor Jaime Choque Mata, quien ejerce el periodismo y la crítica desde hace varios años, es corresponsal de la revista literaria argentina "Noches de Poesía", miembro de la Asociación Uruguaya de la Prensa, miembro del taller literario Postal Continental de Venezuela, socio de la Casa Nacional del Poeta de Lima y miembro del colegio de periodistas del Perú.

Choque Mata ha fundado esta revista con la intención de canalizar las inquietudes de docentes y estudiantes bolivianos. El primer número contiene artículos escritos por educadores y escritores, información cultural y algunos comentarios bibliográficos.

Hasta el momento Jaime Choque ha publicado cuatro libros: "Tormenta", "Cancionero de cóndores", "Antología de ensueño" "Manantial de fuego" y "Espacio de piedra". En 1963 y 1972 obtuvo el Premio Nacional de Poesía, asimismo obtuvo 4 distinciones honoríficas en España y dos premios de la Fundación Argentina Givre.

VI Certamen de ensayo político latinoamericano "Nueva Sociedad"

La Editorial venezolana "Nueva Sociedad", que edita desde 1972 la revista del mismo nombre, libros y otros impresos sobre temas económicos, sociales, políticos y culturales, convoca al VI Certamen de Ensayo Político "Minorías en América Latina".

La Editorial considera que el grado de tolerancia que tienen las minorías étnicas, religiosas, culturales o políticas dentro de una sociedad, es uno de los puntos claves para medir el grado de democracia que existe en la misma.

Bajo esta óptica, y con la intención de que los autores expresen sus opiniones en torno a este tema y rescatan las labores que los grupos minoritarios han realizado en su medio, "Nueva Sociedad" convoca al mencionado concurso bajo las siguientes bases:

Podrán participar todos los autores latinoamericanos, o aquellos que sin serlo, trabajen sobre la problemática de la región.

- Los ensayos deben ser inéditos, y tener una extensión mínima de 12 cuartillas (mecanografiadas a doble espacio en papel tamaño carta). Los ensayos deberán tener un pequeño resumen de aproximadamente 15 líneas.

- Los trabajos deberán ser firmados con pseudónimo. Se deberá enviar cinco copias acompañadas con un sobre con el pseudónimo del autor, y al interior del mismo deberá estar indicado el nombre completo, un breve curriculum, sus datos personales y su dirección.

- Los ocho mejores ensayos serán premiados con $ 200 y "Nueva Sociedad" se hará cargo de su publicación y difusión.

- Todos los participantes recibirán una suscripción anual de la revista.

- Los trabajos deberán ser enviados hasta antes del 30 de septiembre a la siguiente dirección:

NUEVA SOCIEDAD, Apartado Postal 61.712 Chacao, Caracas, 1060-A. Venezuela.

El jurado formados por diversas personalidades de América Latina, emitirá su juicio el día 30 de noviembre del presente año.

PRESENCIA médica

"Los Kjarkas" en Palacio de Gobierno

La experiencia que el grupo folclórico cochabambino "Los Kjarkas" enfrentó desde mediados de 1989 en Europa, tras el robo de la música y letra de "Llorando se fue", convertida en famosa pieza musical con ritmo de "Lambada", será la base para que el gobierno de Bolivia adopte una posición firme respecto a la defensa de los bienes culturales bolivianos que son explotados internacionalmente.

El presidente de la República, Jaime Paz Zamora, y los hermanos Gonzalo y Ulises Hermosa, en un acuerdo verbal formulado durante una audiencia realizada ayer en Palacio de Gobierno, decidieron impulsar la aprobación de una Ley de Derechos de Autor y de protección a los bienes culturales de Bolivia en el plano internacional, además de dar origen a una institución especializada que defienda los valores musicales del país.

La decisión del presidente Paz Zamora, de establecer una base jurídica en defensa de los bienes nacionales, abarcará también una iniciativa personal que la desarrollará ante los gobiernos de España, Italia, Francia y Alemania, a partir de abril próximo, cuando visite las naciones signatarias de la Comunidad Económica Europea, donde la cultura y los derechos de autor se defiende en base a una sólida estructura jurídica.

"Los Kjarkas" informaron al jefe de Estado que unos diez millones de discos vendidos en Europa y otros tantos millones de unidades en el resto del mundo, hasta ahora no pagaron las regalías que corresponden al país; sin embargo, según su representante legal, la Sociedad de Autores, Compositores y Editores de Francia, está a punto de reconocerles, oficialmente, la autoría de "Llorando se fue".

El primer reconocimiento internacional que se dio en favor de los hermanos Hermosa, fue en Cannes, donde el festival internacional de la música les pidió que cantaran la canción en el ritmo original que es la Saya, "ofreciendo a Bolivia la primera oportunidad para reivindicar su propiedad en el plano internacional", aseguró el representante legal Fernando Aguilar.

La misma canción cantada por el argentino, Juan Ramón, ganó el "Disco de Oro" en Buenos Aires, pero la SADAIS (institución que agrupa a intérpretes, músicos, compositores y editores) no les reconoció su autoría y no pagó los derechos que les corresponden, añadió.

Para el presidente de la República, es "importante y necesario" establecer una base jurídica e institucional que permita a los bolivianos defender sus derechos y, en el corto plazo, abrir un nuevo canal de ingresos financieros a Bolivia que, por la naturaleza, riqueza y contenido, podría significar una fuente amplia para la generación de recursos nacionales.

Paz Zamora solicitó a los hermanos Hermosa que organicen un festival de la canción boliviana y que, en esa ocasión, se reivindique el origen boliviano de "Llorando se fue". Los fondos a recaudarse estarán dirigidos a la atención de los proyectos sociales de la Junta Nacional de Solidaridad Social.

Festival Internacional de pintura en Francia

El gobierno francés da a conocer la convocatoria para el XXII Festival Internacional de Pintura, cuya exposición tendrá lugar en el castillo-museo del pueblo de Haut Cagnes entre Niza y Cannes.

La documentación destinada a la impresión del catálogo deberá estar en poder de los organizadores antes del 31 del presente, y las obras antes del 31 de mayo.

Los interesados en participar deberán acudir a la dirección del Museo Nacional de Arte, ubicado en la calle Comercio.

puerta Abierta

PRESENCIA

RESPONSABLE: Mario D. Ríos Gastelú

La Paz, Bolivia, viernes 9 de marzo de 1990

- Certamen de ensayo político "Nueva Sociedad"
- Será presentada revista literario-pedagógica en Espacio Portales.
- García Márquez cumplió 63 años.
- Amalia Pando frente a la T.V. boliviana.
- Gobierno impulsará ley de derechos de autor
- La página de Gesta Bárbara
- Festival Internacional de Pintura en Francia

MESA REDONDA. En el "Salón de los Navegantes" de la Casa de España, se cumplió la mesa redonda sobre el V Centenario del Descubrimiento de América bajo el título de "El encuentro de dos mundos". Participaron Walter Guevara Arze, Pablo Ramos, Teresa Gisbert de Mesa, Víctor Hugo Cárdenas, Fernando Cajías, Valentín Abecia y Fernando Montes. Intervino de moderador, Mario Castro.

Fundación alemana combate el empobrecimiento intelectual

Leer es el hobby más honorable de la Nación. Quizás en teoría, acaso en los deseos de los políticos que se ocupan de cuestiones culturales, pero no en la realidad. En las encuestas sobre la ocupación favorita en el tiempo libre, la respuesta estereotipada es leer. Pero, ¿cómo es en realidad? En Bitburg se comprobaron las facultades en leer y escribir de 35.000 reclutas con el resultado de que eso inferiores al nivel de 1914. En la República Federal de Alemania, el número de los denominados analfabetos funcionales se estima entre dos y tres millones de adultos. Miles de desempleados asisten a cursos de alfabetización porque hasta un 50 por ciento de ellos están considerados "sin cualificación" por no disponer, o sólo medianamente, la lengua alemana. La situación no es mucho mejor en otros países europeos y fuera del continente, por lo general, es peor. Un estudio del ministerio norteamericano de Educación constató que uno de cada siete muchachos que terminan los ochos escolares no sabe leer ni escribir correctamente.

El abismo existente entre el deseo a poseer y cultivar un nivel de lectura y la realidad es cada vez más profundo. Y eso que entre 1970 y 1985 se ha triplicado el número de escuelas que terminaron sus estudios, se duplicó la cifra de egresados de enseñanza media y las Universidades y Escuelas superiores están totalmente abarrotadas. El estudio "Medien und Jugend" (medios y juventud), publicado en 1986, muestra un balance extremadamente sobre el comportamiento respecto a los medios de los jóvenes entre 12 y 19 años: A la radio, el medio más importante para la juventud cuantitativamente hablando con 120 minutos por capita y día, le sigue la televisión, con un promedio de 100 minutos diarios. Un veinte por ciento no leen nunca libros, casi un 17 por ciento jamás revistas y un 12,5 por ciento ningún periódico. Estas cifras son representativas para toda Europa central.

Esta estadística se ve corroborada por un estudio del ministerio federal de la Familia, de reciente aparición, elaborado conjuntamente por la Asociación de Bolsas del Comercio libreo alemán y el Instituto demoscópico Allenbach, bajo el título "Familie und lesen" (Familia y leer). El resultado es también desalentador: sólo una minoría del 13 por ciento de la población ha recibido en la casa paterna ayuda y orientación concreta en lo referente a la lectura. El "placer de leer", se dice, "es deseado y reconocido socialmente, aunque más bien como un valor abstracto en la educación de los hijos, no como un objetivo vivo, perseguido con sumo interés"... el leer, según creencia de la población, fomenta la fantasía y la inteligencia lógica, pero no las aptitudes sociales como jovialidad, capacidad para imponerse y sicología.

Si bien todo catálogo de muebles muestra el armario de pared en el salón de estar con una serie de libros distribuidos decorativamente, los "lectores empedernidos" son considerados no obstante personas raras con tendencia al aislamiento social. El imperio del libro se torna cada ver más fuerte, las editoriales lanzan todos los años más volúmenes al mercado, los índices de obras sumministrables van adquiriendo proporciones desconmunales. Pero esas montañas de libros con sus picos de "bestsellers" continúan siendo capital muerto, ya no son fuente de entusiasmo y fascinación. La nación se va enriqueciendo sin cesar - y empobrece al mismo tiempo intelectualmente.

En Maguncia, la ciudad de Gutemberg, se lanzó una acción concertada para influir en todo el ámbito de lengua alemana. Hace año y medio se creó allí la "Stiftung Lesen" (Fundación leer), cuyo objetivo es el cultivo del leer y la conversación, el fomento de la lectura de libros, revistas y periódicos en todas las capas de la población. En esa Fundación se han integrado editores, libreros, directores de periódicos, sindicalistas, asociaciones de maestros y bibliotecas, asociaciones de trabajo juvenil, la federación de deportes, la Asociación federal de Industria, las ciudades de Maguncia y Francfort, el "Land" de Renania/Palatinado y el Gobierno Federal, como patrocinador. Como director fue designado el jefe de cuestiones culturales de Francfort, Hilmar Hoffmann, quien primeramente trabaja oficialmente sólo en parte, y que en 1980 asumirá por completo el cargo. Debido a esa tarea, Hoffmann ha declinado la oferta del alcalde de Francfort, Volker Hauff, de seguir por un nuevo período en su anterior puesto.

¿Puede seguir compitiendo lo impreso con los medios electrónicos? El neuropsicólogo Karl H. Pribham, de la Standford Univesity, declaró en una conferencia de la Fundación: "Si examinamos los conocimientos derivados de la influencia de los medios, vemos que la elaboración de las impresiones de la televisión tiene que ver más bien con procesos del recuerdo y de nuevo, mientras que el leer, como pensamiento ligado al lenguaje, está relacionado con el de libre recuerdo... informaciones ligadas al lenguaje apelan por tanto a nuestros sentido para posibilidades de interpretar la realidad mediante declaraciones, opiniones y juicios".

La televisión sugiere que el simple mirar ayuda a la rápida captación y fácil comprensión. Las imágenes aparentan autenticidad, quien las ve sabe de qué se trata. Pero ¿es en realidad así? ¿O no es antes bien que el consumidor de televisión se ve forzado a una limitada actividad intelectual? Contempla imágenes que pasan velozmente, las identifica - es decir un proceso unidimensional. El simple hecho de ordenarlas sería más de lo que se exigen de él. En realidad, no tiene que entender nada, porque no ha de interpretar nada -sencillamente confía en las imágenes que se le ofrecen. El denominado lóbulo frontal, la parte del cerebro que los biólogos han localizado como el auténtico órgano de civilización del hombre, no participa o sólo muy escasamente.

Muy distinta es la cosa en la lectura. Leer lleva a una eficiente organización del intelecto, en especial cuando se trata de textos difíciles, sean de cualquier tipo. Leer, dice el sicólogo Julian Jaynes, es una fantasía dirigida, la imaginación se mezcla con la realidad. Durante la lectura, ante todo en el leer concentrado de larga duración, las realidades son confrontadas unas a otras y reunidas. Ello conduce automáticamente a una ampliación de la conciencia y representa a su vez una gran ganancia subjetiva. El leer espiritualiza al hombre, produce cultura pasiva al ampliar posibilidades y preparar actividades, las fundamenta y luego las moviliza. Concretando : quien lee, dispone de más imágenes.

El cliché del lector como persona que se pasa todo el día en casa enfrascado ha sido refutado hace ya tiempo. Ahora se inclina más bien a lo que se denomina ciudadano emancipado, pues mediante la lectura llega a obtener impresiones y opiniones, piensa de modo más complejo, conoce la importancia de los conlactos sociales y se dedica más a tareas públicas. El hecho de que una Fundación abogue por ello es loable si bien induce también a la reflexión. Asimismo la queja de escuelas y Universidades de que los estudiantes no disponen de ningún fondo de lecturas propio que vaya más allá de los libros de texto. ¿Podrá la Institución de Maguncia oponerse de modo eficaz a ese desolamiento intelectual?

Roland Mischke
(Hannoversche Allgmeine, 3.11.1989)

hoy cine

MONJE CAMPERO
Tel. 322222
Matinée Hs. 10:30 Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30 LUCHA MORTAL (mayores 18 años) y El Mundo al instante.

4 DE AGOSTO
Tel. 362556
Matinée Hs. 15:45 Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30 EL JOVEN ESSTEBAN.

MODE JULIO
Tel. 377588
Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30 DIOS TE MATE, SOLITA TRA-LA-LA (mayores 18 años).

CENTENO
Tel. 362000
Matinée Hs. 10:15 Tanda Hs. 18:45 Noche Hs. 21:15 CHUCKY III, MEDIO CHUCKO (mayores 18 años) y Mundo al instante.

RIOT
Matinée y Tanda EL GRAN HELADO y COMENDANTAL.

TAHUICHIS
Tanda Hs. CUELLO EN EL CUERPO y PLACERES DE MUJER (mayores 21 años). Noche EL CUELLO EN EL CUERPO (mayores 21 años).

PUERTO
Tel. 322704
Matinée Hs. 15:30 Tanda Hs. 18:30 y Noche Hs. 21:00 E.GIRO y Mundo al instante.

MEXICO
Tel. 351205
Matinée Hs. 14:45 y Tanda Hs. 18:45 DE AQUI SE DE ALLA y VULCAN.

CINEMATECA BOLIVIANA
Tel. 323346
Matinée Hs. 10:00 y Tanda Hs. 19:30 SEÑORITA DE ORQUESTA y Mundo al instante.

RIOT
Matinée y Tanda EL GRAN HELADO y COMENDANTAL.

TAHUICHIS
Tanda Hs. CUELLO EN EL CUERPO y PLACERES DE MUJER (mayores 21 años). Noche EL CUELLO EN EL CUERPO (mayores 21 años).

SCALA
Tel. 323535
Matinée Hs. 15:30 y Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30 ESCUELA STAR y El Mundo al instante.

BOLIVAR
Tel. 325081
Matinée Hs. 15:30 Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30 LOS PROBLEMAS SEXUALES DE LAS COLEGIALAS (mayores 21 años) y Espejo de Alemania.

LA PAZ
Tel. 325533
Matinée Hs. 15:30 Tanda Hs. 19 y Noche Hs. 21:30 POLICIA SIN LEYES (mayores 18 años).

PRINCESA
Tel. 354271
Matinée Hs. 15:30 Tanda Hs. 19:00 y Noche Hs. 21:30 LILIAN APRENDE A VIVIR (mayores 21 años) y Espejo de Alemania.

MADRID
Tel. 357174
Matinée Hs. 14:45 EL ULTIMO MUNDO DEL CANIBAL y CRITTERS

Tanda Hs. 18:30 EL ULTIMO MUNDO DEL CANIBAL - CRITTERS y GOLPE MORTAL.

IMPERIO
Tel. 340451
Matinée Hs. 14:45 y Tanda Hs. 18:30 TIAMPA MORTAL DE LA COCAINA y NINJA EN LA CUEVA DEL DRAGON.

CENTER
Matinée Hs. 14:45 y Tanda Hs. 18:30 KARATECA SOBRE RUEDAS y DELTA COMANDO.

MIRAFLORES
Tel. 353842
Matinée Hs. 15:30 y Tanda Hs. 19:30 YO TE AMO (mayores 21 años) y Espejo de Alemania.

PLAZA
Matinée y Tanda LA ESPOSA DEL JEFE y CONDENA INHUMAL. Noche NANA (mayores 21 años).

teletón
El camino más solidario para rehabilitar e integrar a las personas minusválidas.

PRESENTACION DEL 1er NUMERO DE LA REVISTA LITERARIO-PEDAGOGICA "RAIZ"
JULIO DE LA VEGA
ANGEL PEÑAROANDA P.
ASISTIRA: ESTHER PORTELLES
VIERNES 9 HORAS 19:00

ep espacio portales

la página de gesta

ALTERNANDO LA RUTINA MUJERES EN LAS CIUDADES DE BOLIVIA 1920-1930

Lupe Cajías

A Ximena Medinacelli sólo le quedaba un destino: escribir. Demasiada herencia se junta en su sangre y en su educación como para

que pudiese defenderse de ese sino fatal. Nieta de María Gutiérrez, pionera en la rebeldía femenina y única mujer de Gesta Bárbara-l'otosi en la segunda década de este siglo; hija de Gustavo Medinacelli, poeta a tiempo completo y fundador de la segunda Gesta Bárbara; educada en el ambiente de poetas y escritores que visitaban la casa de Julio de la Vega y Bethsy. Ximena no podía escoger, cualquier profesión la llevaba a escribir. Es así que a través de la investigación histórica nos entrega uno de los textos más originales editados en el país el año pasado.

"Alternando la Rutina" es una investigación sobre la cotidaneidad de las mujeres urbanas en nuestras ciudades durante los años 20; años de cuestionamientos y rebeldías, donde mujeres intelectuales, muchas de cuna aristocrática y obreras, coincidían en sus protestas contra un orden de cosas establecido.

Licenciada en Historia, Ximena realizó la investigación con el apoyo institucional de CIDEM. "El tema fue planteado por la institución ya que se conocía la actividad que tuvieron grupos como el Ateneo Femenino, por una parte, o la Federación Obrera Femenina, por otra parte. Nuestro interés fue conocer qué había ocurrido en ese periodo para que surgieran dos grupos tan interesantes. pero más que rescatar personajes o hitos, nos interesó ver el transfondo, la realidad diaria, lo cotidiano".

"De ahí nace el título de alterar la rutina; remover en diferentes ámbitos sociales y culturales muchos prejuicios y situaciones aceptadas como incuestionables".

Ximena inició su experiencia como investigadora a través de su tésis sobre comunarios y yanaconas en el siglo XIX en la Provincia Omasuyos a orillas del Lago Titicaca. Es autora, asimismo, de artículos sobre las estrategias demográficas de los indios, las relaciones dentro de las haciendas, las revistas femeninas de los años 20, la mujer alteña y sus prácticas de salud, especialmente en el embarazo, y otros.

Los investigadores en Bolivia tropiezan con las pocas disponibilidades de fuentes primarias para construir su trabajo. Al respecto Ximena nos dice: "Los primeros papeles que puede consultar fueron los de Bethsabé vda. de Beltrán, el testimonio de María Luisa Sánchez Bustamante y artículos sobre las primeras mujeres periodistas".

"Después trabajé en el Archivo Nacional de Bolivia, en Sucre, donde como saben los investigadores que han pasado por ahí, es un lujo trabajar. Revisando publicaciones de la época encontramos toda una red de revistas femeninas. Armamos una colección interesante con otras que había en la biblioteca de la UMSA y con otras de archivos particulares".

"Así también tuve acceso a los papeles personales de mi abuela paterna, la abuelita María, maestra pionera, que entre sus virtudes tenía la del orden con sus papeles, recortes, fotos. A veces pensaba que me los había guardado para esta ocasión. Para la sección de las mujeres, digamos señoriales, esas fueron las fuentes principales además de la revisión de los periódicos".

"En el caso de las mestizas, de las cholas de alcurnia como eran las fundadoras de los sindicatos femeninos, habían ya dos trabajos importantes, el del THOA y el de TAHIPAMU, ambos basados sobre todo en testimonios y que utilicé en mi trabajo. Incluso tuve acceso al narrador del trabajo de Silvia Rivera y de Zulema Lehm, que me sirvió como fuente primaria".

"Por otra parte, por el tema de mi tesis de licenciatura, conocía el contenido de los fondos judiciales que, con paciencia, permitían encontrar datos sobre mujeres y su vida cotidiana. Allí encontré prácticamente todo el material sobre la vida cotidiana de las cholas. Por supuesto que los documentos no decían cholas. Pero los datos sobre faluchos, trenzas o polleras nos las identificaba muy claramente. Accedimos así a un sector de mujeres pobres, posiblemente analfabetas, a través de documentos escritos. Por eso pienso que este tipo de fuentes puede suplir a la historia oral cuando los testimonios no son accesibles, por la distancia del tiempo, por ejemplo. Estos legajos judiciales se encuentran en el Archivo de la UMSA, de La Paz. Ahí también existe interesante material fotográfico".

Ximena trata de evadir a los personajes y a tratar particularidades en las 155 páginas de su trabajo. "Pero aunque he tratado de destacar el conjunto de actividades de todas, hay algunas inolvidables como María Luisa de Urioste, Becha

Beltrán, mi propia abuela María de Medinacelli, Petra Infantes, Susana Rada, Rosa Calderón y otras más".

Con el testimonio de estas mujeres, Ximena trabajó en el guión de dos videos, "Intensos Fulgores" y "Voces de Libertad".

Entre las constantes que se pueden establecer a los largo del libro, entre los dos grupos de mujeres (intelectuales y obreras-artesanas) está la responsabilidad con los hijos y el hogar, la subordinación frente a los varones de su grupo social y la influencia extranjera, a unas el feminismo, a otras el anarquismo.

"Hay que tomar en cuenta además que ambos ectores se encontraban en un momento de cambio. A veces reciben la influencia y apoyo de sus esposos-compañeros. Es interesante notar que se ven más asimiladas entre sí como sector social y cultural que como género. Se nota además, y la historia lo muestra, que aunque señoras y cholas son todas mujeres, sus caminos son muy diferentes en la sociedad urbana, tanto de los años 20 como posteriormente".

El nuevo libro de Ximena es un intento de dar elementos y datos poco investigados que ayudan a la reflexión de nuestra realidad y a la búsqueda de nuestra identidad.

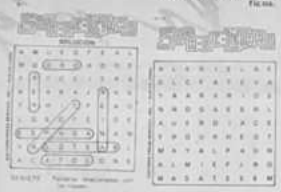
mería de oro

dick tracy

trucutú

el conejo de la suerte

37/OCHO .. Nombres genéricos geográficos.



Se leen de izquierda a derecha, de derecha a izquierda, de arriba abajo, de abajo arriba y en diagonal, al derecho o al revés. Trazando una líneas alrededor de cada palabra, procure localizarlas todas, teniendo en cuenta que una misma letra puede formar parte de dos o más nombres por cruzarse únicos.

CRUCIGRAMA
Por Luis Campos

HORIZONTAL

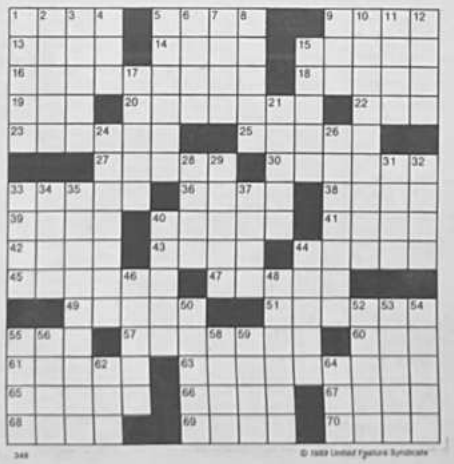
1 Primer rey hebreo
5 Apiri; peón
9 Contrapeso; peso
13 Distinto
14 Sacerdote
15 Pliego; hoja
16 De cines o de lámparas
18 Seglar; secular
19 Planta oxalidácea
20 Panorama; vista
22 'Sin ton ni —'
23 Arañar; lirotar
25 Dinero de Rusia
27 Cuarzo jaspeado
30 Divinidad
33 Ele, e, te, ere o a
36 Trinidad, p. ej.
38 Bistec
39 Fin de oración
40 Caldos
41 Fracturada
42 Vaso sanguíneo
43 C. de San Francisco
44 Dejan de hacer
45 Varilla para parrilla
47 Amansar
49 'La — siempre tira al monte.'
51 Obstruyen
55 151 romano
57 Redonda; esférica
60 Multitud
61 Hace como el perro
63 Serrados; dentados
65 Querés
66 En medio de ojo
67 Machaca; tritura
68 Uso la piscina
69 Animales polares
70 Verbal

VERTICAL

1 Letargo; pesadez
2 Acomete
3 Arcas para votos
4 Padre de Moab y Amón; Biblia
5 Explica; esclarece
6 Pulimente; bruñí
7 Enfados
8 Igualar; nivelar
9 Inic. en aviones
10 Divisiones de telenovelas
11 Árido
12 Ala de pavo
15 Populacho; chusma
17 Sopla la vela
21 Vendió a Jesús
24 Cebo; trampa
26 Vendedor de libros
28 Parientes
29 Víbora
31 Úlcera pequeña
32 Actor James —
33 Producto del Etna
34 En memas y mimas
35 Tesón; insistencia
37 Flojo; débil
40 Residuo en la vasija
44 Saborear
46 Libros
48 Tela fina de algodón
50 Camino abreviado
52 Vagar; errar
53 Da albergue
54 De las narices
55 Familia; tribu
56 Cieno; fango
58 Usanzas
59 Limpio; puro
62 Dolores del —
64 Propietario

SOLUCION ANTERIOR

A	T	R	O	Z		C	O	A	T		A	F	R	O
P	E	A	N	A		A	R	T	E		D	I	O	R
R	A	Z	O	N	A	B	L	E	S		O	L	E	D
A	S	A		C	L	I	O		T	E	S	O	R	O
				P	A	L	A		M	A	J	A	S	
A	G	R	A	D	A		P	O	D	E	R	O	S	O
M	I	U	R	A		F	I	L	O	S		F	A	R
A	B	B	A		B	L	A	I	R		M	I	L	O
R	A	E		U	R	A	N	O		C	O	C	U	Y
A	R	S	E	N	I	C	O		G	O	Z	A	D	A
			C	R	I	B	A		P	O	M	O		
P	U	E	R	T	O		M	A	Y	A		E	T	C
A	S	N	A		N	U	E	V	A	D	E	L	H	I
T	A	T	I		E	S	T	O		R	A	B	A	T
A	R	E	S		S	A	I	N		E	T	A	N	O



348 © 1988 United Feature Syndicate

Amalia frente a la TV boliviana

Con la afirmación de que 90% de los televisores -de los dos millones que se estiman- existen en nuestro territorio -son coreanos, comenzó Amalia Pando otro programa lleno de importantes datos y el valor investigativo que caracteriza a "Frente a frente".

El tema central fue esta vez la televisión boliviana y fueron dadas, entre otras cosas, cifras tanto o más sorprendentes que la ya mencionada. Para comenzar, en Bolivia existen 65 estaciones televisivas inscritas. De éstas, ocho están en La Paz, 20 pertenecen a Santa Cruz, 8 a Cochabamba, 5 funcionan en Chuquisaca, otro tanto en Oruro y en Potosí 4, existiendo, aproximadamente 1 canal por cada 100 habitantes aproximadamente; nuestros vecinos cuentan con menos medios de información: Argentina tiene 42 y Brasil 38 y su población es mucho más grande que la nuestra.

Uno de los problemas relacionados con el número de canales, es la cantidad de emisoras que funcionan clandestinamente o en forma ilegal. Consultado por Amalia sobre este particular Willy Vargas, ministro de Transportes y Comunicaciones, dijo que la pretensión no es encontrar medios para eliminar a estos medios, sino, por el contrario, para legalizar su situación, lo que nos hace pensar que nuestro número de estaciones de TV aumentaría.

Otra referencia hace alusión al porcentaje de producción nacional que, según el reglamento de la Ley General de Telecomunicaciones, debiera alcanzar al 40%, porcentaje al que, dicho sea de paso, ningún canal llega; el que más tiene un 31% y el que menos 8%.

La propiedad de los medios y la relación que tiene con la influencia política, fue otro punto tocado.

Carlos Palenque, director de "Radio y Televisión Popular", dijo que "hubiera sido posible mi carrera política, se entiende- sin la televisión, pero no sin la comunicación". Por otra parte, militantes de ADN, MIR y del MNR, pertenecientes a la cúpula, aseguraron que ninguno de estos partidos políticos poseen canales de televisión, sin embargo, según datos proporcionados por este programa, 65% de las estaciones de televisión, integran redes: la Empresa Nacional de Televisión cuenta con 13 estaciones, puesto que esta pertenece al "Estado", ADN y MIR juegan un papel importante en su política de emisión.

ATB está integrada por 10 empresas y su línea, según Raúl Garafulic, es "de apoyo al gobierno". Televisión Universitaria está conformada por 8 canales, entre los cuales existe poca articulación y tienen tendencia izquierdista. En Santa Cruz funciona la cadena "Galavisión" perteneciente a los hermanos Saavedra. Forman parte de la misma 7 estaciones, seis en las provincias y se intuye que, por su calidad empresarial, simpatizan con ADN.

Sólo 23 canales no integran redes. El 38% de los canales están "dentro de la franja de protección del gobierno", aseguró Amalia Pando.

Las elecciones no sólo dieron a los canales bastante material informativo, está también una importante cantidad de ingresos por propaganda que emiten los distintos partidos. Ciertas referencias podrían poner en evidencia la pertenencia o si se quiere la simpatía de cada canal por uno u otro partido y pese a las afirmaciones de que no hay influencia directa de estos sobre los primeros, Germán Quiroga, secretario general del MNR, recordó que ATB suspendió sus emisiones el día de las elecciones, cuando sus cómputos mostraban como ganador a Gonzalo Sánchez de Lozada. Raúl Garafulic argumentó que este cierre de emisión se debió únicamente a que "no tenían más material" para continuar; además aseguró enfáticamente que los canales sí podrían sobrevivir sin lo ganado en las elecciones por concepto de propaganda, pero no negó que fuera un período próspero.

Según la empresa "Encuestas y Estudios", el Canal 2, cuyo propietario perteneció al MIR, pero que ahora pertenece a la línea independiente, tiene la preferencia.

Sin duda otro programa digno de elogio por el trato periodístico de la información, la investigación y la dirección; como se dijo, seguramente "levantará ronchas". Se tuvieron que lamentar interrupciones en la emisión con pérdida de imágenes y audio, los que también sufrieron alteraciones, debido -se supone- a fallas técnicas.

(Y si el televisor en el que vi "Frente a Frente" ¡era coreano!)

Martha Otazú.

Luis Miguel en La Paz

LUIS MIGUEL, popular cantante mexicano cuyo éxito se vio una vez más confirmado en el recientemente celebrado Festival de Viña del Mar, transmitido en directo por ATB, Red Nacional, estará en nuestro país en pocos días. Luego del anuncio oficial de su llegada, han comenzado a ser emitidos anuncios para publicitar su actuación en la ciudad de La Paz: Canal 11 será uno de los auspiciadores y es precisamente este medio el que comenzó a emitir las primeras cuñas sobre su presentación.

***LOS PIONEROS**, la serie boliviana de la productora cruceña "Sajfipro", estará este sábado con el repta de su 5to. capítulo, a las 11:35 de la mañana, y el domingo con el número 6 a las 22:30, por ATB, Red Nacional.*
Ven en la foto una de las escenas de esta historia de esos hombres que llegaron al territorio de la gomá, para explotar este prodacto de la naturaleza, generar riqueza, por una parte, y por otra la explotación inmisericorde de los sirtaguaros. De izquierda a derecha aparecen Raúl Gonzáles que interpreta el papel de Wenceslao Añez, uno de los pioneros; Enrique Alfonso que hace de otro poderoso, Manuel Antonio Roca, y que en la vida real es el director de esta teleserie; María del Carmen de Alfonso, jefe de Producción y quien interpreta a Asunta de Roca.

Programación

La programación nocturna para este viernes, tiene preparados interesantes y entretenidos programas, figuran entre ellos: el cuarto capítulo de la miniserie "El camino a la bomba" en Canal 2 a las 21:45 y en el mismo canal, a las 23:45 "Cagney y Lacey". Otro episodio de la serie "Mujer" estará en Canal 4, a las 22:25.

tv programación del día

canal 2

06:30 Carta de ajuste
06:40 Primera Perspectiva
07:05 Informativo Matinal
08:30 Ritmo vital
08:40 Flora radical
09:25 Arse trío matinal
11:15 El cristal empa.
10:30 ...Sado Nos
11:00 Galarreporter
11:30 Disco Rally
12:00 Abbey y Costello
12:10 Dib. Animados
12:30 Deportivo dos
13:00 Perspectiva Dos
13:35 Flora radical
14:25 Chiquita
14:45 TV Satélite
15:10 Música en...
16:10 La Onda Verde
16:15 Jacky
16:30 Los picapiedras
16:45 Puerta G.
17:00 Poll Position
18:00 Hora de Walt Disney
18:50 El club de Batman
19:20 Perspectiva Inter.
19:30 Deportivo 2 Noct.
20:00 Perspectiva Dos
21:00 "Vaiti todo"
21:45 Camino hacia
21:55 la bomba Cap. 4
22:45 Encadenados
22:45 Enlace a lo desconocido
23:45 Cagney y Lacey
01:30 Cierre de emisión

canal 4

12:30 Musical
12:45 Pro Deportivo
13:00 Noticiero la RTP
13:35 Enamorada
14:25 Musical
14:45 Solo para gente...
15:10 Def. de la tierra
15:15 Arlequín
15:30 Marisabilidades
16:00 Peteie
16:15 Ch.-Ju
16:30 He Man
17:00 Cheapette o
17:15 Peteii
17:30 Tribuna del Pueblo
17:45 Musical
18:30 Pro deportivo
18:50 Tribuna libre
19:00 Soledad
19:20 Tribuna del pueblo
19:30 Perfiles RTP
19:50 Piñas y botonas
20:00 Noticiero Central
20:30 Tribunal del pueblo
20:45 La noticia
21:45 El ídolo
22:45 Marin
23:00 Serie Internacional
23:30 Marin
23:45 Rincones radicales
24:00 Pro deportivo
24:30 Cierre de emisión

canal 6

11:30 Musical
11:40 Mr. Balverde
12:15 Puntos cero mental
12:30 Amándote (R)
13:35 Triunfo deportivo
14:00 La búsqueda
14:15 (M. serie)
15:10 Chapulín colorado
15:30 Casa fantasmas
16:00 El Chairo del Ocho
16:30 Mundo de colores
18:00 Chapulín Colorado
18:30 Los Cómicos
19:00 Punto cero, reportaje
19:20 El Chairo del Ocho
19:50 Carrusel (serie)
20:30 Vida en familia
21:20 Rumbo a Italia 90
21:30 Marque el "6"
22:00 Amándote
23:00 Punto cero central
23:30 Triunfo deportivo

canal 9

07:35 El Nacional Matinal
09:25 Fabiola
09:30 La pequeña casa de la p.
10:30 Pitufos
11:00 Sacabuche
11:40 Daniel Boone
12:30 Deportes
13:05 El Nal. Meridiano
13:35 La blanca y la negra
14:25 Los pitufos
14:45 Sacabuche
15:10 Boone sin
15:30 Tom y Jerry
18:30 Jugueguenzas
19:15 La casa de la Pradera
18:30 Daniel Boone
19:00 Tres son compañía
19:30 Aventuras y sufrimientos
20:00 Mundi relax
20:30 (I Nal. Central)
21:00 Simpáticos por Maria
22:00 Crónicas de Sagaiteria Cap. 13 Bulli
23:00 Bulli
23:45 Mundiventas, El Nal. de medianoche.

canal 7

12:15 Cara y cruceta
13:00 Estrella
14:00 Roberta
14:45 Plaza Sésamo
15:30 El tesoro del saber
16:15 Telenigria
17:00 Super cine
18:50 Dueños del pedir
20:30 Telenoche
21:30 Sabrina Teenage
22:25 M. Cámara informa
22:45 Super cine
23:00 Los guerreros de la Atlántida
24:30 La cosa puerta

canal 13

17:00 Villa Alegre
17:30 Tiempo de compartir y de ser
18:30 El mundo de la ciencia
18:50 Dinosaurios, El ocaso polar
19:30 Camino hacia el arte
20:10 EN SILENCIO HA TENIDO QUE SER
20:40 Onda deportiva
21:10 Agropecuarios 2000: Vacas sobre ruedas
21:40 (interm especial)
22:00 UNAM Revisión de la historia

canal 11

10:30 Qué se pongo Gila
11:00 Revista "Sugarcia"
12:30 Deporte Total
13:00 Que se pongo Gila
13:00 Noticiero Universitario
13:35 El hiero Amado
14:00 Señora nos
15:10 Dos vidas (novela)
16:00 El concierto del amor
16:30 Vigal
16:45 Lalibel
17:15 La hechizada
17:45 Chiquilladas
18:00 La Ronda de la alegría
19:00 Los ricos también lloran
19:30 Mi segunda madre
19:50 Vigal
20:00 Heart Beat
21:00 Telenoche
21:45 Noticiero Universitario
21:55 Deporte Total
22:00 Dulcinea 11
23:25 (El grito)

canal 15

18:00 Lucha libre
19:00 Muppet Show
19:30 Triángulos 13
20:30 Musical
21:00 Deporte en acción
22:00 Fútbol internacional
23:00 Los intocables
24:00 Triángulos 13
24:30 Deporte en acción
01:30 Volley mixto

En el "Salón de los Navegantes" de la Casa de España, se realizó la mesa redonda "V Centenario, "El encuentro de dos mundos" con el auspicio del Instituto de Cooperación Iberoamericana, Casa de España y el Instituto Boliviano de Cultura Hispana.

Una multitud colmó las instalaciones del salón donde se encontraba el vicepresidente de la República, Dr. Luis Ossio junto a personalidades de la política, la cultura y el mundo diplomático.

El presidente de Casa de España, Jaime Pescador dio la bienvenida a los panelistas y a los asistentes.

El encargado de negocios de la embajada de España en representación del embajador de ese país, inauguró el acto con palabras alusivas al acontecimiento histórico. Dijo que la conmemoración del V. Centenario debería servirnos para iniciar el siglo XXI, luego de asimilar más el mastizaje y el colonialismo.

Mario Castro, moderador, inició la mesa redonda con recomendaciones sobre tiempo de exposición y otros pormenores.

"V Centenario"

Mesa redonda sobre "Encuentro de dos mundos"

Personalidades nacionales se pronunciaron en torno al tema del Descubrimiento y Conquista de América por los españoles-

WALTER GUEVARA ARCE

Esta celebración del V Centenario del encuentro de dos mundos actualiza una vieja discusión, que si es una buena cosa o una mala cosa el Descubrimiento, la Conquista. Hemos escuchado opiniones de pensadores, entre ellos, Spengler que dijo: "la conquista ha sido útil". Sin embargo, para otros la conquista abrió el cielo porque nos dio una religión. Hay opiniones que también califican a la conquista como asesinato.

También podría hablarse de actitudes, de interpretaciones como la indigenista que aquí podríamos llamar katarista; en otros casos americanista encaminada a encontrar su propia identidad. Otra actitud es la hispanista, europea, europeísante según la cual la conquista fue un acontecimiento que incorporó a esta parte del continente al viejo mundo.

Yo diría que lo importante al recordar la fecha del descubrimiento y los procesos posteriores a la conquista, son los juicios que se refieren a los hechos del pasado, pero lo que da verdadera significación al hecho es aquello que está a la luz del futuro, dando a los pueblos de América, entre ellos Bolivia, una progresiva inserción en la comunidad de naciones en el siglo XXI.

Por un momento yo quiero colocarme en una actitud, no digamos hispanista, sino estrictamente objetiva sobre lo que pudo haber sido América, concretamente Bolivia con el imperio de los incas, si no hubiera habido conquista.

Todos sabemos que el imperio de los incas del cual nosotros formábamos parte no había descubierto el uso de la rueda, del hierro y del alfabeto. Era una civilización que se desarrollaba con muchas dificultades, pero era un pueblo que existía y que se desarrollaba con muchos conocimientos. Ahora bien, esta tremenda quiebra del proceso significó la conexión de estos pueblos con la civilización occidental que también es inconcebible sin rueda, sin hierro.

Si partimos de una hipótesis en sentido de que el imperio de los incas continuaría desarrollándose sin el Descubrimiento y la Conquista en medio de problemas internos y traumas, durante seis siglos sin ser conquistados podríamos decir que alrededor del año 2100 ellos habrían descubierto cómo utilizar la rueda, como utilizar el hierro y habrían tenido un alfabeto. Claro que esta hipótesis es absurda porque el Descubrimiento ocurrió cuando estaban en bajada. Si no hubiese sido España, si no hubiese sido Colón, otro país, otro navegante, habría logrado el Descubrimiento, pero encima de estas circunstancias, está la referencia específica al uso de la rueda, el hierro y la utilización del alfabeto, lleva a una reflexión que sostiene que el Descubrimiento y la Conquista crearon un trauma. Yo pienso que se cambió el destino de esa civilización para incorporarnos a la civilización occidental y adquirir, automáticamente, el alfabeto, la rueda y el hierro; también la religión, el idioma. Todo eso ha sido posible por medio del encuentro de los dos mundos.

VALENTIN ABECIA

Había pensado que en esta reunión nos llamaríamos a concretar a una discusión sobre ciertos conceptos sobre lo que fue la Conquista de América, el encuentro de dos mundos o lo que sea.

Muy bien ha señalado el Dr. Guevara Arze, que este encuentro o es el encuentro de dos estadios diferentes de la civilización. Dos culturas que se juntan, pero que no están en el mismo nivel de desarrollo y, este mismo hecho, bajo por supuesto la superposición de aquellos que estaban con un mayor desarrollo, los españoles, a pesar de la gran cantidad de indios que existían en aquella época en nuestro país. Estamos hablando de la conquista de América no con carácter general, pues quisiera circunscribir el problema a nuestro país, que es aquello que nos atañe fundamentalmente.

El conquistador que llegó a América, conquistó estas tierras, descubrió por la conquista sangrienta, heróica a veces, y hay una cosa en que me he quedado meditando al leer las Crónicas de Indias, las he leído en un buen número: no tuvo amor hacia la India, porque a la India la tomó, la poseyó, se amancebó, pero no engendró hijos del amor; tal vez este hecho demuestra que ninguno de los conquistadores se casó --por lo menos en la primera época-- con ninguna de las indias. Pizarro tuvo tres amantes y a las tres amantes las repudió. El ejemplo clásico es el caso de Garcilazo de la Vega que no dice nada en sus papeles, pero sus intérpretes nos hacen ver que sentía cierto rencor hacia su padre cuando vio cómo la repudió a su madre para casarse con una española.

El conquistador en esta primera época también trajo algo que realmente nos impresiona bastante, su ambición por la riqueza, el deseo de atesorar, de asaltar. Son muy claras las crónicas que escriben los propios españoles sobre el deseo de acumular riquezas, tanto para mandar a España, cuanto para usufructuar. También tuvieron un defecto mucho más grande: una parte de esos conquistadores regresaron a España para mostrar esa su riqueza y alguno de los cronistas, como Trujillo, gastó esas riquezas en España, se vio pobre disminuido y tuvo que volver a América para ver la ocasión de "volver a hacer la América". Estas son cosas muy importantes que hay que señalar en el primer momento de la Conquista, de ese encuentro de dos culturas donde había tanta dificultad, la lanza contra el arcabuz, otros elementos traídos por los españoles que les daba superioridad.

También hay que hablar de las ventajas y del significado de la Conquista. En primer lugar amplió el horizonte de la humanidad, universalizó el mundo, lo que no podemos desconocer, pues fue un hecho histórico que es válido para siempre, es irreversible. Trajeron el hierro de Viscaya, las manufacturas de Madrid, trajeron una serie de productos que cambiaron con los nuestros lo que significó un intercambio de productos que cambió la dieta del hombre. También aportó al conocimiento de la naturaleza con Colón, Costa y a una cantidad de cronistas que nos hicieron conocer este mundo. También nos dieron una lengua y levantaron iglesias, fundaron ciudades, crearon instituciones incorporándose a otra civilización, aunque para esto destruyeron los dioses e ídolos de los indios.

Todo eso es irreversible, o sea que los grupos indigenistas que pretendieron de alguna manera volver a aquel pasado están perdiendo el tiempo. Este hecho ha sucedido como ha sucedido, le ha dado gloria y riqueza a España que se infló tanto que llegó a ser imperial y cuando perdió las colonias, cuando perdió Cuba y Puerto Rico se constituyó en un país más chico y con una desesperación que le llevó a una decadencia, como dijeron los de la generación del 98.

TERESA GISBERT DE MESA

Ante todo hay que indicar, cualquiera sea nuestra posición ante el descubrimiento y la Conquista que es un hecho irreversible y es un hecho que nosotros debemos asumir.

Es sin duda el hecho más significativo para la historia de la humanidad desde la llegada de Cristo. ¿Qué significó para América? Significó el colapso de las altas sociedades americanas, pero contra lo que puedan opinar historiadores europeos estas sociedades o civilizaciones pervivieron entre nosotros a través de las costumbres, a través del mito, a través del idioma. Pachamama en la forma de la Virgen todavía está entre nosotros; el sol comparte con los ángeles las portadas de las iglesias; el castellano y el aymara los podemos escuchar en todas las radios. Pensar que esta civilización ha sido destruida, es un gran error, una miopía una falta de perspectiva centroeuropea y europea.

Ahora ¿qué ocurre respecto a Bolivia? Fue una zona que soportó la mayor carga de trabajo, la obligación de la producción y todo esto cargado con la mita que es un aspecto muy negativo en el sistema. Nuestra historia recoge ese sufrimiento y todo lo negativo, pero no lo aspectos positivos: ciudades, instituciones, escuelas artísticas. Bolivia ingresó en la historia universal con el arte del siglo XVIII y con Tahuanacu, con el pensamiento del siglo XVIII, desde un Holguín hasta un Tupac Amaru: Bolivia y el Perú se han hecho universales en estos momentos.

Primero hubo reacción de sorpresa. Después el sector indigenista y el mestizo fueron cobrando fuerza hasta lograr una nueva identidad que ocasiona el año 1781. Ocurre que en esta historia manipulada donde sólo se cuenta un solo lado --necesaria como arma útil en época de la independencia-- tal vez muy necesario para entrar en el liberalismo para dar los últimos golpes a un pensamiento católico y conservador.

La parte negativa es que también nosotros hemos recibido ese pensamiento y hemos quedado a la zaga del mundo junto con España porque el mundo cayó en otra manera de pensar que no es la nuestra. Ahora ocurre que nosotros estamos viviendo eso como algo actual y no queremos asumir. Nuestros textos de historia terminan en la conquista y vuelven a recomenzar en Tupac Katari y esos tres siglos nos estamos olvidando. No tenemos el valor de aceptar nuestra historia con lo que nos gusta y con lo que no nos gusta. La colonia no es española, es nuestra porque nosotros la hemos hecho y la han hechos los indios y los mestizos y los españoles. El resultado es una sociedad pluricultural que convive, que va adelante. Nosotros no tenemos que conmemorar descubrimientos, conquistas, independencias que son hechos pasajeros, sino la creación de una sociedad integrada pese a sus diferencias.

PABLO RAMOS

En primer lugar es necesario partir de algunas premisas para una exposición. No es posible para un latinoamericano y menos para un boliviano asumir una posición imparcial en el enfoque de un tema tan polémico. Necesariamente vamos a estar con la visión de los vencedores o con la visión de los vencidos.

Cinco siglos no son suficientes para restañar heridas y para reparar injusticias y esto pesa en el ánimo de cada uno de nosotros.

La segunda premisa es que se trata de un hecho histórico, como tal es preciso juzgarlo en las condiciones de tiempo y lugar y sobre todo en el contexto histórico ideológico de la época. Debemos reconocer que el proceso de la Conquista tenía que darse necesariamente. Han sido las fuerzas históricas. Ha sido la evolución de la sociedad humana la que llevó necesariamente a un conocimiento completo de lo que es este globo terráqueo, al descubrimiento de sus secretos y a la identificación de todas sus potencialidades. Ha sido, pues, el desarrollo de las fuerzas productivas de la humanidad las que tenían que conducir inevitablemente a que este continente, tarde o temprano, fuera descubierto.

Recordamos todos que no fue Colón el único que estaba en busca de las nuevas rutas a las Indias Orientales.

El segundo factor es el desarrollo del comercio en esa época de Europa, a fines del sigo XV y a comienzos del XVI, hacía indispensable el desarrollo de la técnica de la navegación, el desarrollo de la astrología y de un conjunto de ciencias que poco a poco iban creando las fundaciones para los grandes descubrimientos.

Recordemos el impacto de los viajes de Marco Polo y todo lo que significó la creación de ideales con la apertura de nuevas rutas.

Debemos anotar que durante el proceso de la Conquista tuvo mucho que ver el descubrimiento y aprovechamiento de la pólvora, el uso del mosquete y el cañón, lo que hizo que ocurrieran las cosas tal como pasaron en nuestro continente.

En 1500, aproximadamente, el mundo europeo estaba viviendo los albores de lo que se llamó el mercantilismo, caracterizado con la identificación de la riqueza con el oro y la plata y fue justamente la búsqueda del oro y la plata el factor que llevó a Colón a la empresa y a los reyes católicos a financiar la empresa.

Pero no podemos hablar de un encuentro pacífico y lírico; fue un encuentro bestial, violento, de dos culturas en dos etapas de evolución, y una de la cual traía un conjunto de instituciones, valores, actitudes que dieron finalmente como resultado la cultura que se impone para detruir a la otra cultura. La historia de estos siglos es la historia de la destrucción de las culturas americanas y aunque el proceso no haya terminado con su destrucción total por la capacidad de resistencia de las culturas autóctonas debemos identificar todo ese largo proceso que la historia cuenta con claridad que hubo una progresiva destrucción.

¿Quiénes fueron los principales actores que llegaron a América, o que hicieron posible esta empresa?... En primer lugar el Estado Absolutista que surgía de la época. En segundo lugar la Iglesia Católica. En tercer lugar los conquistadores y encomenderos. Desde un principio hubo esa relación entre conquistador y encomendero. Cristóbal Colón y su hermano Bartolomé fueron los primeros en repartir las tierras de las Españoles y también de repartir la de los Indios. Nicolás de Ovando fue el primer gran encomendero, y esa institución de la encomienda va sellar con fuego la historia de la América Latina. Por eso, en la celebración del quinto aniversario es importante plantearnos un conjunto de preguntas relacionadas por ejemplo, a ¿por qué las tierras de la América española son las tierras del mayor atraso económico, de mayor pobreza, de dependencia y explotación? ¿Cuáles son las causas históricas vinculadas con ese descubrimiento y posterior conquista que lo común nuestro sea ahora la pobreza y el estancamiento? y en segundo lugar pregunta- mos ¿qué es lo que queda como irreversible, como profundo? Yo creo que aquí lo que queda como patrimonio es el idioma que nos ha permitido incorporarnos a la cultura universal. El segundo elemento es el mestizaje como hecho irreversible cualquiera sean las circunstancias, es nuestra realidad actual y sobre esa realidad tenemos que construir el futuro, pero también vale recordar las grandes deudas históricas. Hay deudas históricas y ellas debían ser las que se disputan durante estos años de celebración del quinto aniversario del Descubrimiento.

FERNANDO CAJIAS

En el escaso tiempo disponible me voy a permitir hacer algunas reflexiones. El encuentro de dos mundos fue una manera de encontrarse y enfrentarse. Se dieron dos formas: en aquellas culturas preagrícolas que habían logrado un desarrollo aldeano declaraban una guerra a muerte como el caso de los chiriguanos, los araucanos, los caribes, guerra a muerte aparecida en el siglo XVI y también en el siglo XIX con los propios chiriguanos y araucanos y también el famoso avance hacia el Oeste en el Estado norteamericano. Otra forma de encuentro fue con aquellas altas culturas guaraníes, quechuas y aymaras. En este caso el encuentro fue muy violento, pese a lo cual se sobrevivió a los cataclismos de esos años, pero a fuerza de sometimiento, en un caso la mita y otros tributos. No se puede idealizar la situación del indio aunque habría que discriminar a los que tenían muchas riquezas y privilegios dentro de la propia colonia, pero sobre todo para servir a intermediarios.

En todo caso la gran preguntas es ¿por qué la Conquista es una herida que aún no se cicatriza? Para entender hay muchos argumentos, pero dado el tiempo limitado yo me voy a concentrar en uno solo: 1492 significa para unos un descubrimiento, para otros un sometimiento visto dentro de la historia, dentro de un marco de espacio y tiempo, que significa un gran hito de la época imperial hacia el nuevo mundo, época que todavía no ha terminado. Tanto el siglo XVI como el XIX y ahora el XX en que Panamá ha sido invadido nos muestra que todavía en Occidente hay un espíritu de invasión y de conquista hacia otros mundos y esto permite graduar ciertos aspectos cuando se habla de la evangelización con el dios del amor frente a esos otros dioses monstruosos que pedían corazones humanos, pero cuánta gente se mató, cuánta gente se sometió en nombre del amor. Yo me reconozco cristiano y creo en las ideas del amor, pero también no puedo olvidar cómo se maltrató ese amor cristiano para justificar muchas cosas.

También podemos decir que la Revolución Francesa con la expansión de las ideas y el liberalismo logró objetivos, pero cuánto se hizo en nombre de la libertad. Cuánto se sometió y cuánto se esclavizó a los pueblos bárbaros en Africa, Asia, norteamericanos, etc., creo que eso también nos puede llevar a la reflexión.

Cuando hablamos de ventajas y desventajas es difícil establecer si las hay o no, porque casi siempre, como tal es preciso juzgarlo Conquista es destructiva. Es cierto, también, que sobre los hechos se pueden construir cosas muy positivas: hay un arte mestizo, existe una comunidad iberoamericana aunque también se sostiene que nada justifica la Conquista. Generalmente la justifican en nombre del progreso, a nombre de otras ideologías plantearía otro problema ¿cómo utiliza el conquistador esas ideologías ?

Una última reflexión: para juzgar 1492 debemos alejarnos de hablar como si fuera una masa amorfa el pueblo español o del pueblo norteamericano para hablar de otras conquistas.

En ese sentido no podemos hablar de celebración, lo importante es solo recordar y reflexionar sobre tantos temas aún candentes.

VICTOR HUGO CARDENAS

Comienzo aclarando que las personas que me pidieron no asistir a este evento -- porque con mi presencia estaría avalando las celebraciones del quinto centenario - les digo que estoy aquí porque después de 500 años de silencio, de cinco siglos de silencio, cinco minutos es un buen comienzo.

No estoy para festejar ni ninguna "celebración" ni creo que es el ánimo de los organizadores de este evento, pero sí para debatir el problema iniciado en 1492, que no es cosa del pasado sino de hoy. La Bolivia de hoy es criatura del proceso iniciado en 1492 y particularmente para nuestras tierras a partir de la tercera década del siglo XVI.

Mi presencia (perdonen esta referencia) simbólicamente representa lo que es la Bolivia de hoy. Víctor Hugo Cárdenas no es Víctor Hugo Cárdenas por esta realidad colonial de este país. Ese es un buen espacio para decir que mi nombre no es mi nombre verdadero, como indígena aymara debía llamarme y antes de nacer no he tenido derechos,como muchos otros bolivianos de no poder usar nuestros propios nombres. No estoy hablando de siglos anteriores, estoy hablando de hoy. En las distintas parroquias de Bolivia, en los centros religiosos, los aymaras, los quechuas los guaraníes y tantos otros pueblos no tenemos derecho a utilizar nuestros propio nombres, por lo tanto el debate del quinto centenario no es cosa del pasado sin fenómeno contemporáneo, de hoy.

Bolivia es aún un país colonial. Sudáfrica está dejando de serlo. El apartheid sudafricano ya asoma rajaduras y se está desmoronando; la Bolivia colonial todavía no, y por eso, con la sinceridad personal, política e histórica que han gutado mis actos y que no es un fenómeno aislado, sino familiar de mi pueblo, digo que debió superarse definitivamente la leyenda blanca y la leyenda negra porque ambas leyendas son etnocéntricas, eso que se llama como indigenismo e hispanismo, son anacrónicas, antihistóricas y no son científicas. Ambas posiciones sólo miran el pasado. El problema del quinto centenario no es cosa del pasado sino de hoy y del futuro y no es solamente un problema de la identidad de nuestros pueblos indígenas, sino la identidad de los criollos de este país. Es la identidad de Bolivia y la identidad de América Latina. Por lo tanto, la leyenda blanca románticamente empieza a hablar de hispanismo o sea la reproducción de un colonialismo totalmente anacrónico. Los herederos de Hernán Cortés y Juan Sepúlveda, el rey Felipe II, desde entonces hasta Franco y hasta los colonizadores de hoy quieren festejar, son posiciones totalmente superadas por la historia que yo he constatado personalmente, no solo en Bolivia sino inclusive en España donde hay personas que están por otra vía que en vez de estudiar a Hernán Cortés prefieren a Gonzalo Herrera ese español que llegó a Yucatán y no sólo vivió con los indígenas sino que dio su vida luchando junto a los indios contra los conquistadores.

Por lo tanto, denominar a eventos como este "Encuentro de dos mundos" acuñado por el historiador Portillo creo que es poner simplemente una etiqueta eufemista a un proceso profundamente doloroso, pero no para echarnos látigo unos a otros sino para reflexionar seria y responsablemente sobre lo que ha sucedido durante estos cinco siglos y en esa medida apuntar al futuro. Los españoles de hoy, los quechuas de hoy, los aymaras de hoy, los bolivianos de hoy, los latinoamericanos de hoy, de ninguna manera se sienten como profundas susceptibilidades, en parte justificadas, y asumir nuestra identidad, lo que somos. Yo no puedo ubicarme en un término medio, soy integrante de un pueblo víctima de esa invasión española, europea de modo general y que ha sido evolucionando . El colonialismo no es un fenómeno exclusivamente español, y hay que diferenciar bien a los portadores de un sistema colonialista y a la estructura colonial. Debemos discutir con quienes históricamente hayan sido víctimas como conquistadores o como conquistados de esos sistemas coloniales, pero creemos que ambas debemos enfrentar la tarea de destruir cualquier sistema colonial o neocolonial.

De modo global mencioné que el Descubrimiento en pueblos más desarrollados o menos desarrollados : si el intercambio ha sido vertical. Cometeríamos un pecado de vileza si sacáramos conclusiones ahora: la rueda, el hierro y otros elementos no son criterios universales de medición de la historia de nuestros pueblos.

Emplazo a tres sectores de este país a que tengamos que repensar verdaderamente, no demagógicamente. A mis hermanos indígenas, dejemonos de llantos y quejas; hagamos política e historia seriamente, organicémonos y luchemos contra las injusticias.

He visto en España a vascos, españoles, catalanes, gallegos y andaluces que se avergüenzan históricamente de ese pecado cometido. Ellos dicen: los españoles de hoy somos hermanos de ustedes y estamos aprendiendo a conocerles conociéndonos a nosotros mismos. España tiene que definir su esencia pluricultural y en esa medida comprender a todos los pueblos.